泰東日報
陰曆甲戌十月十二日
昭和九年十一月十八日
西曆一九三四年
發行人 阿部眞言 編輯人 李永譜 印刷人 李福綿
本報創刊西歷一九〇八年
社址 大連市奧町八十五番地
電話 社長室四五三四 營業局八〇九一 編輯局八〇九二 廣告部八〇九三
價目
本埠 零售每份五分 每月壹元三角
外埠 每月壹元四角五分半年八元四角全年十六元六角以上俱以現大洋本位計算
廣告 每行(五號字十三字)一日刊費壹元指定特別地位加倍長期另議

新京創舉
於今上御駕前 舉行防空演習
兩軍在朔風中表演戰術 收穫稀有效果始行閉幕

【新京十七日發電】在皇帝陛下御前以關東軍新廳舍爲中心、網羅科學兵器之防空演習、已於十七日隆重舉行、嚴肅飛翔於雲中之日本空軍、其性能實發百分之百、以是關東軍之將士均極感嘆、先是防禦軍在各要處佈滿高射砲、重機關鎗及聽音機等、以備攻擊軍之來襲、迨至午前十時頃爆擊軍隊戰鬥隊編隊之攻擊軍、接到通過哈爾濱東方地區南飛之情報後、聽音機一律開始活動、機關鎗隊亦異常緊張、及至午前十時五十五分三機編隊之重爆擊機突作出現於軍司令部新廳舍上空、勢如巨鵰、張其純黑雙翼、由二百米突低空之處、開始猛襲、一方在待機中之高射砲、乃與機關鎗隊、一齊射擊、而盛行開始空軍攻防之戰鬥、斯時防禦軍當出由空軍陣地迎擊以戰鬪機可恐之勢向前突進、而攻擊軍六〇〇式〇〇式戰鬥機及爆擊機、乃於高射砲隊猛射之中、閉其烟幕、以康德會館爲中立、巧示爆炸之狀況、因是關東軍新廳舍附近、全已變成戰時之狀態、時正十一時十五分、於斯此演習乃收穫豫期以上之效果、攻防兩軍在行以六機編隊之空中分列式後、始歸還飛行場、此先驅駛〇〇式戰鬥機宮澤大尉、與〇〇式之岡部大尉均在朔風中表演戰術、而發揮空軍無遺憾之價值云、

【又電】此日滿兩國皇帝陛下、穿陸軍大元帥通常服自鄭首相以下率沈宮相、張侍從武官、石丸侍從武官及其他群臣、於午前九時五十分、出宮門十時許駕至關東軍司令部、由菱刈關東軍司令官以下關東軍諸將星奉迎裡、至三階貴賓室、小憩後、即由軍司令官先導、巡視軍司令室及廳舍各室、復立於廳舍高殿上、賜觀友邦日本空軍之壯烈的攻防演習、並地上部隊及爆擊隊、救護班之活躍、十一時一十六分、於官邸內共午宴、午后一時四十分始旋宮云、

謝外交大臣 富貴而歸故鄉
十二月一日由京首途

【新京十六日電】滿洲國外交部大臣謝介石氏、建國以來、食不遑飽、坐不暖席、致身爲國、鞠躬盡瘁、目下國基已堅、政事就緒、始稍獲寸暇、故有衣錦歸鄉之議、大臣故鄉爲臺灣新竹、預定十二月(一日就道、當日朝乘十時亞細亞號列車)由新京出發首至大連、二日搭烏蘇里丸抵門司、更由門司乘便船揚帆赴台、擬明年二月一返京歸任、一行除家眷外、尚偕帶勝田秘書官、共廿二名、在衣錦歸鄉前、大臣之樂、可想而知矣、

滿日合資組織會社 辦理日本移民事宜
決定於明春即着手實施

【新京十七日發電】關於在滿洲國日本移民問題、前曾在關東軍特務部立案之中、嗣因幾度頓挫、以致其計劃內容、乃行變更、最近業已具体化、決定以資金三千萬元、(滿鐵滿洲國各支出三百萬元收買土地)以設立日滿合辦之移民會社、並決定於來春即着手移民事業、其移民地、則以北滿依蘭爲中心、而爲新行政區域、三江省一帶之沃地、至於新移民會社之內容、乃十年間移入日本移民二十萬人之計劃、其新會社設立大綱、業已決定、故由移諸技術由實地調查、閒聘日本移民權威者之那須皓氏、東大教授佐藤博士、國民高等農學校長加藤完治、三菱東山農場長木下通敏芳氏、是以該一行定於本月末、悉皆來滿、依據特務部及日滿關係當局之囑託、實地調查、而立案具体的計劃云、

寧不變其錯誤政策 寧粵決無合作可言
胡漢民對記者發表之談話

【香港通訊】自胡漢民氏等六十一中委發出齊電後、午月間、又有二十九中委之有電、對於南京政府年來措施、有所指摘、自是以後、寧粵兩方關係、頗形緊張、然自月初王寵惠博士南來以後、空氣似漸和緩、和解之聲、遂又傳遍一時、但眞相如何、究難推測、北平法文政聞報記者森寶堂君、曾擧此叩詢王氏、而所得答案、祇曰、「可以樂觀」此不過表面文章、語甚含混、究未能顯示實際、昨特詣謁胡漢民先生、探詢究竟、當承延見、談逾數刻、胡氏議論滔滔、雖靈紀述、玆歸納其所談要點、紀如下、胡氏首先言及合作問題、謂博士過港時、雖曾數度晤商、不惟王博士之來、純以其個人資格、爲友好間之一種會談、初未代表任何方面爲實際之商討、故余對於王博士之北上南行、不以爲負有何種政治上之嚴重任務如外間揣測者、王博士在京在贛、聞亦曾與現軍政當道數次會面、但對於黨務、政治、外交、軍事、諸端、并無具体談論、當道諸人、僅於口頭上希望余等對彼所實行之政策予以諒解。忽畧事實及國家方面、以求私人間之諒解、此種態度、恰與余歷來對事不對人之主張相反、極爲余所不取、余以爲謀國而不以主義政策及國家民族之福利爲前提、但求私人間之諒解、進而求私人間之合作、此決非爲政者應爲、且必爲有革命之信仰及政治上的人格者所羞於啓齒者、故今日之所謂合作與否、爲一事實問題、非敷衍、拉攏、講私交、講公誼、所能達到也、使當局能力改其現在一切錯誤之政策、以救國救黨爲已任、則我之諒解與否、又有何礙、若仍本其數年來之政策、媚敵賣國、並組藍衣社等、排除異已、濟亂社會、厲行軍治、余將何以諒解之、即民衆對之、又何從諒解之、我從來所主張者爲對內政外交上之徹底改革、非私人間之苟且合作、在去年十二月發表「對時局宣言」中之主張八項、及最近發出之「齊有兩電」、皆可窺見余之意向、今當局者對上述主張、絕無接納之意思與接納之事實、徒斷斷于希望私人間之諒解、寧非耶穌、主張與情感、截然兩事、如爲感情而可犧牲主張、一切可以舍公談私、則天下之大、倘有所謂正義與是非乎、

南昌之太上政府 在擁護個人利益
蔣實爲太上政府核心

胡氏談至此、即轉其辭鋒、以及事實、先言九一八以來、南京政府一切喪權辱國之事實、次、再談及南京政府之政治形勢、謂在南京政策之上、尙有一南昌於太上政府、而蔣介石將軍、實爲太上政府之核心、彼以一軍事領袖、在行政上而可以擅自發號施令、并擅自召集各級文官訓話、又可以組織藍衣黨、企圖以法西斯主義替代三民主義、凡玆舉動、可以證明蔣氏心目中、已無中央政府與中國國民黨、甚至對國家之体制法紀、亦絕未知尊重、余爲中國國民黨黨員、爲三民主義之信仰者、對於此種反黨反主義之行爲、非澈底反對不可、假定法西斯主義固有可取、然此種主義、亦當以維護國權、挽救民生爲目的、但蔣介石將軍不然、彼之政策、僅在擁護其個人利益、并未以國家民族爲前提、譬如在經濟方面、農村破產、須切實救濟、然至今絕無辦法、祇見農村之民衆集中上海、公債與投機事業、反日形發達、彼復利用此游資、濫發公債、將收入所得、十部用諸軍備、而此項軍備、又絕不用諸抵禦外國之侵畧、且復以棉麥借欵及單方面優惠日本之稅則、使中國之農工商業、更趨破產、在軍事方面、剿共數年、共勢愈大、本來江西共軍、初祗數千、今則愈剿愈多、即如四川赤軍、初時亦不過二三千而已、今則已有十萬之衆、彼頻年剿共、均調動嫡系以外之軍隊、開赴前方、使與共軍作戰、消滅異已、使其個人嫡系之軍隊巋然獨存、存心如此、共軍因得坐大、現聞共軍擬集中四川、此計劃倘使實現、後患何堪設想、假使蔣氏以前即能本眞誠從事剿共、何至以五十萬大軍、圍剿數年、絕無成功、

蔣調兵遣將謀 武力征服西南

最近蔣氏在漢口召集軍事會議、又到華北視察、調兵遣將、極形忙碌、微聞蔣對西南之軍事、正在極力進展、此種精神、苟能用之以對外或剿共、則誠有可取、惜蔣氏之目的、不在此、彼絕不肯模効土耳其之凱末爾、惟效法中國昔日之袁世凱、蔣氏不能覺悟、則無任何人與之合作、亦不過「助桀爲虐」而已、最近蔣氏在盧對上海字林西報記者談話、謂不主張以武力征服西南、但如有背叛中央者、仍當隨時以武力平定之、」云云、所謂中央者、即蔣氏自己而已、彼作此言、可知其仍把持武力統一之政策、然中國國民黨之中央曾於一九三一年十一月命其北上抗日、收復失地、蔣氏何竟違抗之、惟對日投降是務、彼徒知對內炫耀其武力、而不能用其武力於抗日剿共、誠屬可笑、余雖無一兵一卒、然余深信余之主張、決非蔣氏之武力所能打倒、自袁世凱以來、以武力反抗孫逸仙博士之主義及余等之革命行動者甚多、然我等在孫逸仙博士領導下之工作、從未有一日鬆懈、而自袁世凱以來之大小軍閥、今皆已失敗、從無一人能得人民之同情者、可知不以國家之根本福利爲念、惟憑其一時武力鞏固其政權者、皆愚人之尤、此種事實、在世界政治史上、亦不少前例、則蔣介石將軍、欲以軍權統治中國、余可斷言其必將失敗也、

胡對時局 最後希望

胡氏最後語記者曰、余之最大希望、在蔣介石將軍等能改革一切內政外交上之錯誤政策、能改革者即爲余之友、不能改革者、即爲余之敵、友敵之分、皆以主義政策爲標準、合作非空言所能達到、故今後我人是否能合作、亦須視南京能否變更其政策爲斷也云云、

粵桂團結鞏固 極希與日提携
排日宣傳已霧散雲消
日使館武官之觀測談

【上海十六日國通電】視察華南約經半月有餘現已歸滬之日公使館附武官鈴木中將、玆述其觀測如次、余於本月二日抵至香港後、即首先與西南文治派首領胡漢民會見、次即往訪陳濟棠、白崇禧等西南要人、交換無隔閡之意見、因是余得以察知廣東廣西兩省實力文治兩派之團結、極其鞏固、惟西南一時因環境之關係、曾受排日、抗日宣傳之影響、但現在則已返回其本來之立場、根據孫文大亞細亞主義、以東洋永遠之和平與繁榮爲目標、衷心希望與日本提携矣、共匪之跳梁、兩省當局殊爲棘手、尤其對於蔣介石執行表面上之剿匪、遂致討伐全陷於困難苦戰之境、日逆傳追剿共匪及於西南並何健剿匪之態度、而講求西南之分解策、以是頗爲重大觀、故爲此對應計、乃努力自己力量之强化與內部團結之緊密、蓋在江西省內、白崇禧李宗仁等之聲望素著、所以省內產業交通治安雖不甚完全、但省民之勤勉努力、則除感服之外、別無他途、要之、西南一帶現已無些許排日之空氣、極瀰漫復興之機運、極以東洋盟主自任之日本、痛感對於要求共鳴握手者、當然必表示同情、其機運、現已逐漸成熟矣云云、

共匪在湘又復得勢 據傳已將永順佔領
蔣有赴杭親自督戰之說

【南京十七日國通電】奉蔣介石不准退却嚴令以阻止共產軍大部隊、西遷之湖南省主席何健、已就追剿司令職、在衡州、佈置本湖南軍及薛岳、周渾元、中央八師於前線、一方貴州、因川省境之共產軍賀龍爲應援西遷共產軍、聞如動員謀衛湖南軍背後、十五日己佔領湖南東北部永順、當即急遽南下、依形勢之推移、傳蔣介石將赴杭州督戰、如斯、將在湖南各部平野展開未曾有之大規模的決戰、

共匪分兩路西遷 與湘粵均有接觸
雖有小規模之戰鬥 終未能阻止其前進

【南京十七日國通電】放棄江西共產已開始西遷之共匪先頭部隊四萬餘衆現已開抵湖南省南部宜昌良田郴州之線、當與在該處附近擬阻止共匪部隊西進之湖南軍、開始衝突、則一方共匪主力部隊之六萬餘衆更行道南方、於十三日頃侵入廣東省內、與沿省境擬行前進而防備省境之廣東軍接觸、互有小規模之戰鬪、仍徐徐繼續西遷矣、

石志泉 首途東渡

【上海十七日國通電】以司法部常務次長石志泉氏爲首班一行六名之日本司法制度視察團、今朝已乘大洋丸就東渡之途云、

任賀耀祖爲駐土公使
已以明令發表

【南京十七日國通電】十六日已發表任命賀耀祖氏爲駐土耳其大使

齊伯林會社派員 交涉購買飛船
與財政當局交涉無結果 昨日首途赴日進行折衝

【新京十七日國通電】德國齊伯林會社技師白烈特哈德大尉、九日經西伯利亞來京與財政部當局間、關於以齊伯林飛行船與滿洲大豆互相交換事宜、已在折衝中、嗣後未達到具体的結果、便行離京、十七日由大連出發、已就渡之途、而其渡日目的、據云乃係擬與設立準備之太平洋航空會社、交涉售賣齊伯林飛行船者、預定一架六百萬元內外者共二架、該技師爲退役之陸軍大尉、歐洲大戰當時、曾任齊伯林船長、數度參加空襲倫敦、現爲齊伯林會社最秀優之技術者云、

匪首王殿陽歸順 東邊道治安恢復
政府正謀救濟難民

【奉天十六日國通電】蟠居於臨江縣土壁附近之匪首王殿陽、目下對在通化東邊道討伐本部表明投降歸順、現正與滿洲國軍顧問山越中佐交涉中、先以部下對縣民張貼布告云、現正謀投降、早與日滿官憲進行交涉中、現下已達成立之境、等語、王殿閣極爲東邊道治安上一大贅疣、一時部下曾達一千五百名、依此次歸順、東邊道之治安、當可肅清云、

【新京十六日國通電】滿洲國政府爲救濟被匪賊所蹂躪之東邊道地方起見、謀援救濟金一百八十萬、目下正在考慮中、依其實狀如何或將特別貸與相當巨額復興金、精資徹底的救濟、東邊道一帶之匪賊、依此次剿匪工作、始獲蘇、家屋被焚、耕地荒蕪、飢無食、居無家、到處呈出荒涼氣象、一戶僅與五元、爲數甚少、自力更生、已陷絕地、故滿洲國政府不謀救濟、若謀救濟、此正時云、

馬政局公布 種馬場分科規程
國立賽馬場分科規程 亦於本月十六日制定

【新京特派員十七日電】自建國以來、王道政策、業已逐漸具体化、而對於諸種條件下伸資於國內農民之生活向上、是以現在因農家役馬之不足、已爲各方面所呼號、故日前開會之黑龍江省參事官會議、乃要求增殖此種役馬、而馬政當局亦決定以國家之負担、設置以增殖爲主要點之國立種馬場、現在其分科規定、已於十七日公佈、國立賽馬場分科規定、於十六日決定、玆分誌如次、

國立種馬場分科規程

第一條 國立種馬場、置庶務股及左列二科
改良科
防疫科

第二條 庶務股掌管左列事項
一 關於典守官印及文書事項
二 關於人事事項
三 關於會計事項
四 關於場內督察事項
五 不屬他科事項

第三條 改良科掌管左列事項
一 關於馬匹改良事項
二 關於馬事調查統計事項
三 關於馬匹飼養管理事項
四 關於種牡馬之交配及貸與事項
五 關於馬匹檢查事項
六 關於馬匹之指獎導勵事項
七 關於馬匹蕃殖及試驗事項
八 關於馬匹飼料事項

第四條 防疫科掌管左列事項
一 關於馬匹防疫事項
二 關於馬匹衞生事項
三 關於普及馬匹衞生思想事項

附則
第五條 本規程自公佈之日施行

【又電】馬政局於十一月十六日制定國立賽馬場之分科規程如左

國立賽馬場分科規程

第一條 國立賽馬場置左列二科
庶務科
第一科
第二科

第二條 庶務科掌管左列事項
一 關於典守官印及文書事項
二 關於人事事項
三 關於會計事項
四 關於勝馬票及搖彩與事項
五 關於贊助員事項
六 關於場內督察事項
七 不屬他科事項

第三條 第一科掌管左列事項
一 關於賽馬之計劃及實施事項
二 關於調教師、騎手及馬夫事項
三 關於各項登錄事項
四 關於競馬事項
五 關於馬場之使用及調教師、騎手宿舍並廐舍之貸與事項
六 關於調教師及競賽用具事項

第四條 第二科掌管左列事項
一 關於馬匹改良及調查統計事項
二 關於馬匹衞生事項
三 關於護蹄事項
四 關於馬事之宣傳及獎勵事項

第五條 科置科長以事務官或技佐充之
科長承場長之命掌理所管事務指揮監督部下官吏

附則
第六條 本規程自公佈之日施行

上海聯保水火險有限公司

逕啓者本公司自到連開辦以來猥以辦事通融賠償快捷謬蒙各界讚許是以營業日見發達惠顧之情至爲銘感往後自當益加勉勵力圖刷新保費特別克已辦事務求敏捷凡能可以利便保戶方面者無不妥爲改善以酬惠顧雅意謹攝數大特點分列如左
(一)資本雄厚信用卓著
(二)本公司自置房產已達三百萬元年租收入三十餘萬安全可靠
(三)保價克已
(四)倘有意外辦理額外通融
(五)賠償爽快
諸君光顧尙祈留意
大連代理店東鄉町廿番地電話四三三九五
總公司香港分公司上海漢口廣州仰光石叨庇嗹哈爾濱國內外各地及南北滿均設有代理店
大連 上海聯保水火險有限公司謹啓

廣告
夏去秋來 布疋綢緞 批發零售 遂意參觀
時將轉寒 皮棉單袷 價格從廉
呢絨襍貨 服料俱全 歡迎主顧
大連市 浪速町五十番 協茂盛綢緞莊謹啓 電話 [illegible]
奧町五十四番 協茂東綢緞莊謹啓 電話五〇四七

中華棧新社
旅 客 福 星
自新洋鐵三樓 蓋式灰筋層房
大連常盤町三三七・四一番地
新社電話長 7971 大連樓上電 21646 樓下 4200 奧町棧櫃話 5744
大屋寬濶各屋皆有自來水熱水洗臉盆站櫃大房躺椅銅床錦被電鈴西式大磁盆沐浴室由客自便分文不取自來水便器 客用信紙信封俱全冬則暖氣夏則風扇倍極完善應酬周到價廉便利報關上稅
長春 中華棧 義昌公司 電話 長電話
哈爾濱 中華棧 道裏 道外 棧櫃 運輸部 電話
青島 中華棧 東鐵 棧櫃 電話
主人 張佩瑜謹啓 大連市奧町中華棧

急募生徒
南滿自動車講習所
設有完善學費低廉懇切規則書函索即寄
對於今期入學者以特別割引優待之
大連市橋立町交通汽車行西邊便是 電話七五六〇番

恭頌黃所長希殷之德政
鳳城縣三區北井子警察所長黃希殷到任以來興利除害地方托庇匡勸學務嚴拏烟賭祝爲已任對於嗎啡兼施療養懲治中尤寓仁厚去歲暗匪軋嗎啡販韓人井市商民失措該所長據理交涉衆賴以安今春有葛某冒充日軍稽查擾害人民該所長破情拏給以靖地面並值青黃不接窮民乏食該所長設立救濟會募根賑濟饑黎慶生該所長勤政愛民造福地方洵爲不可多得故特登諸報端銘感盛德併誌永久不忘云爾
鳳城縣三區農商會長及各村長
李錦銘 宋天元 王遠經 李振東 宋安然 張鑑綱
賀吉仁 于遜原 李作麟 李仁錦 仝恭頌

英國提出預會失敗 英美協同行動案

美對該案持極愼重態度 刻正俟本國政府之回訓

【東京十六日國通電】英國政府、於第二次英美會商席上、關於預備會談決裂時、英美兩國之協同行動、似已提出具體案、美國側盛傳羅斯福大總統與胡爾長官、關於倫敦會議失敗時之海軍問題、正在審議關於英美兩國所應採取之協同行動英國政府之提案云云、而英國政府之該提案、亦不過美其試案而已、今後必有須加修正之點、總之美國國務省當局、絕對的嚴守秘密、一切避諱言明、在倫敦之美國代表非威斯氏、關於英國該提案、目下正俟本國政府之回訓、羅大總統鑑及該提案之重要、亦持極度的愼重態度、故其回訓、當在十七日胡爾長官歸還華盛頓後、方能發出云、

比國前國防相 奉命組織內閣

【不魯捨爾十六日國通電】彼此對立、故於十三日總辭職以衛爾伯爲首相之比利時內閣、其後繼內閣組織之大命、乃頒者、因國家復興計畫致閣內意見、於前國防相久尼斯氏、因是、久尼斯氏當即於十六日深更着手組閣矣、

滿日實業協會 召開總會 討論三項議案

【東京十七日國通電】日滿實業協會、預定廿七日在丸之內東京商工會議所開定時總會、該總會所附議事項、已經決定、而滿洲商工會議所聯合會所提之案件如左、

一、關東州並滿洲國產蘋果禁止輸入國內、要望關係當局、卽時解除、

一、關於日滿統制經濟、應急速確立公示其根本方策、同時希望懇請日滿兩國政府、整備其施行機關、

一、關於日滿通貨之統制、亦要望日滿兩國政府施行、

日本回訓內容 令再說明日本主張

【倫敦十六日國通電】對於英國政府和協試案、日本政府之回訓已於十六日午後、抵至當地、其回訓之要旨、乃係指令和協試案、與日本政府之根本方針、極有距離、故重行說明日本政府主張、而期其徹底者、因此日本代表部凝議直至十六日晚云、

馬淵女士 昨日離滿

以女流飛行家慰問在滿日軍將士、而完成日滿航空親善之黃蝶號馬淵女士已於今晨搭乘十時出帆之貝加爾丸、在盛大之歡送而離滿矣、

不問預備會談之成否 仍希明年開本會議

廣田外相發表之聲明書

【東京十七日國通電】日本政府來月上旬、卽有發出通告、廢止華府條約之模樣、但廣田外相、以無論今年預備會談成與否、亦將發如左之聲明書、希望明年依然開本會議、日本帝國政府、依華府條約之廢棄、並不希望引起無條約狀態、發生建艦競爭之事態、希望締結眞的軍縮條約者、於預備會商席上、已有明示、惜各條約國、未與滿足的同意、頗爲遺憾、然世界之輿論、對我提案之立場、確信最近卽可諒解、且不問締約國預備會談之成否、基於華府條約二十三條之規定、希望於明年中仍開本會議、再度檢討我等之主張、關於調整新軍縮案、另行審議云云、

中國赤匪老巢 瑞金收復經過

地方破碎不堪言狀

【南昌通訊】李默庵十二日晨由瑞金電省稱、本師九日由長汀進佔古城、十日已剋胃雨克復瑞金、沿途有僞獨立第十一、十七兩團及游擊隊節々抵抗、並將道路橋樑破壞、希圖阻我前進、而瑞金武裝土匪於八日晚卽脅威民衆數千向雩都逃竄、不從者均遭殘殺、計有數百、中有老幼婦孺袒胸露肘暴屍郊外、野犬爭噬、慘不忍睹、瑞金乃爲僞中央所在地、其各級蘇維埃政府及紅軍大學、國家銀行等機關散亂雜踏、地方破碎不堪、瑞城北七里段有一現成飛機場、聞係匪因僞人民政府贈送飛機兩架而設、但飛機已毀壞無遺、此間民衆逐漸來歸、商場已開市、對國軍甚歡迎、蓋匪年來捐稅征丁、

【又訊】政息、瑞金陷匪手六年、僞中央卽設該縣、省府前以軍事有絕對把握、委馬祥曜爲瑞金縣長、井飭隨軍前往、馬十一日已到達、正會同李默庵師長辦理善後、幷撫慰來歸災民、省府以該縣被匪蹂躪最慘災情最重、已電民政廳長呂咸專員邵鴻基兼程前往督促辦理、一面分令省賑務會及衞生處派員赶往救護難民、又以該縣爲贛南要隘特令飭公路處派築路隊、限期修築由石城至瑞金及由寧都至瑞金兩公路、並飭郵電機關早日恢復通報通郵、

張廷諤就任 天津市長

【天津十七日國通電】新任天津市長張廷諤、已於十六日午前十時、就任於午後各國總領事致新任之辭、嗣卽於十七日午前往日軍司令部、訪晤梅津司令官、述就任之詞云、

俄從業員 運動退職金

【哈爾濱十六日國通電】前北鐵恩給課長加美諾夫氏、請解決北鐵讓渡前迄今日未解決之退職金支付問題、爲目的、最近所糾合之同志、已達二千名、十月中旬、決議要求北鐵支付在市內買賣街、設一事務所、退職津貼、已派代表者請求滿洲國及日本政府、代爲從中斡旋、於此時期有斯舉動、殊令注目云、

各國對華競賣飛機 中國航空熱白熱化

意國四大公司合作進行

【上海十七日電】中國飛行機交易、乃從一九一九年國民政府立定張國內航空網計劃、購入歐洲大戰後過剩飛行機之一部分時、漸次開始者也、但最近斯界之活動狀況、大抵爲七二一金單位、一九三三年爲四九、二九七金單位、本年至今日、則減至四〇六、三四七、（單位爲金單位）一般人士所咸知之事實、依據海關統計、足以窺見其活動狀況之實情、其輸入在全局上似乎稍形減色、惟獨上海則反激增、卽每月平均計之、在一九三二年、輸入之數、爲一二一

全年輸入額比較

一九三二年	一、八六三、四一四
一九三三年	六、〇八〇、六四八
一九三四年	三、六五七、一二六

九閱月間輸入額比較（一月至九月）

一九三二年	一、一〇四、四九一
一九三三年	四、四一二、三一九
一九三四年	三、六五七、一二六

更試觀中國各港之輸入狀態、則惟上下占壓倒的大多數、而華北大減、而廣東方面之輸入反增、誠可謂爲有趣味之現狀、（單位爲金單位）

	（一九三二年）	（一九三三年）
上海	一、[illegible]八七、六一六	三、九六〇、〇八四
九龍	六、六五二	一七二、〇二〇
梧州	四八、一〇〇	一七二、〇二〇
廣東	四五、〇〇〇	九〇、九四三
威海衛	二〇八、九五六	三〇、〇〇〇
天津		一四、一四八

本年九閱月間上海方面之輸入、比去年之二、七五九、三機之供給國、一四八、五七一、九四金單位更爲激增、而爲三、至於飛行機之供給國、如左表、（單位爲金單位）

	（一九三三年九閱月）	（一九三四年九閱月）
美	三、一八九、一三三	二、六〇七、一〇六
法	三六、七六九	三六〇、四八六
英	一九三、〇〇一	二五三、六九二
意		二〇二、二三〇
德	一七六、五二九	五八、九七三

一九三三年全年之輸入

美	四、五九四、五四四
法	三六、七六九
英	二一七、五五三
意	八一六、九五六
德	四一四、八九五

由上列統計表比較之結果、足知示壓倒的勢力之美國品、至本年而大爲減退、德國亦復如此、在一九三三年、意國居第二、而本年則居第四、英國從第四升至第三、法國激增至近十倍、一躍而居第二、如是等統計表示、足見中國航空熱之白熱化與各國飛行機販賣、熾烈、據最近本埠所接得之報告、意國已有大規模之計劃、擬售賣大宗飛行機及附屬品與中國、聞意國四大製造飛行機公司、（斐阿篤、勃雷塔、加普洛尼、北意吟特陸澄連）、已投資六百萬「里拉」、在米拉諾設一大組合、專向中國推銷飛行機、自此以後、各國飛行機販賣競爭、必愈形劇烈、茲將中國民間飛行機之輸送狀況表示如左、

	乘客飛行哩數	飛行總哩	輪送乘客數	輪送郵件 籽數
一九三二年	五七、九六三	六六、四〇一	三五四	三、九三三
一九三三年	四四五、〇三九	六九、九一	二、三五六	四、四三八
一九三四年	六三六、九〇〇	九〇一、八七三	四、〇四〇	四九、三六四

美國反對 締結四國協定

【倫敦十六日國通電】英國政府極期待日本代表部以和協試案爲基礎、進行交涉、但盛行傳聞萬一日本政府若拒絕和協試案之際、卽只由英美法意四國締結協定之案者、英國政府以日本政府拒絕和協試案之時、希望締結四國協定者、殊屬明白、而美國政府以將日本政府除外締結協定、始終不能同意、且滿意兩國間之協定、亦殊屬困難、故深信除日本政府外之四國協定、實現終不可能、美國政府並言明以日本海軍爲目標締結自動階級條約之程度、但只四國間協定無型及其地質的制限者、則絕對不能同意、因是英國政府、有必須努力實現與日本政府締結日英美三國協定之立場、其一部熱心於此妥協者、卽係根據如斯之情勢者云、

在英美代表反對 日本平等主張

【華盛頓十六日國通電】美國在英代表部、鑑及會商切迫之情勢、亟欲同意英國側之安協的意見、但華盛頓官邊之意向、以海軍軍備平等云者不僅量之一項、卽質環境等亦含在內本此意味、華府條約、乃與兩條約應予修正以適應其後之事態、預備會商之目的、不能允三國噸數平等過甚之望、是以現在條約對日本與以防禦的安全觀之比率、日本側之爲此以上之希望實不能諒解、美大總統之訓令地威斯氏內容極堪注目、日英美平等之機會美國所唱現狀維持中、含有平等之意、只

南京五中全會 又有開會說

十二月十日舉行

【南京十七日電】五中全會、處正在積極準備、並電促京外委十二月十日舉行、中央秘書、各委如期來京出席、

海軍問題與太平洋問題（續）

一石譯自九月份「圓桿雜誌」

●海上自由問題●遠東問題不僅包括上述海軍問題之爭執、此外尙有英美間之問題、大西洋兩岸之兩國皆不願拋棄一九二二年所成立之海軍平等原則、但兩國對於巡洋艦之比率問題、則意見頗有出入、因如前述英國領土分散於五洲、而美國則密集於一處、此種困難情形並不因一九二二年及一九三〇年海軍條約之簽訂而有多少之改變、雖然如此、在兩約未簽訂以前、兩國並未因此問題而發生戰爭之危險也、原一九三〇年前後、世界政局尙甚平靜、德國既裁創軍備、日本彼時亦忠於懶原之和平政策、但至今日、情勢已大改變、在歐洲有戰爭的威脅、在遠東也有戰爭的危機、戰爭之危險性或且非常重大、至今仍舊繼續潛伏、英國內閣爲實行裁軍、曾棄某軍事準備、因英國相信十年內英國可以不參任何偉大之戰爭、戰爭危機之產生、使英美兩國之關係添加一新的問題、英美間除却戰債之小小問題以外、可以說並無特別爭議、但兩國中之一國若與他國發生戰爭、或參加經濟封鎖、而其餘一國仍保持中立時、則將發生干涉中立國貿易之可慮的爭執、此種爭執、通稱之爲「海上自由」問題、英美兩國曾爲此問題兩次參加戰爭、一在一八六三年爲事件而參戰、一爲歐洲大戰期間美國之參戰、美國裁軍會議總代表地威斯在日內瓦宣稱、「美國之政策在避免戰爭、但美國僅僅如此宣示、尙不足以避免戰爭、誠如蒙蒲蕁所云、過去的經驗明示吾人、美國祇能避免局部的戰爭、而不能避免世界全部的戰爭、所謂世界的戰爭是什麼、凡是美國與其他強國之戰爭、假定美國在遠東與他國作戰、英國守中立、而其貿易竟被援害、則上述之世界戰爭恐難倖免、世界大戰有再度發生的危險的事實証明、卽爲備有海軍平等之原則、尙不足以維持世界之和平、是以吾人必進的考慮倘有一國參加戰爭或經濟封鎖、而另一國嚴守中立之情形下、所發生之危機應如何補救、兩國僅祇競相擴軍、亦不能解決、因問題之重心不在艦隊之比率、而在實行海軍封鎖時所認爲「必要」之情形如何耳、此問題之情勢實不容英國政府或美國政府之忽視、因此問題之推演對兩國邦交前途過於危險、尤有進者、在歐洲或遠東所發生之其他戰爭、尙不致對世界文明有何重大之影響、但若爲世界民主國家領袖之英美兩國發生不幸、將予世界文明以致命之打擊而難於復振、解決此問題之關鍵、依吾人觀察、似仍在非戰公約之中、非戰公約之簽字國（美國在內）宣言不再以戰爭爲推行國家政策之手段、一九三二年八月美國國務卿史蒂生解釋非戰公約之意義宣稱、凡屬違反公約之戰爭不僅爲美國爲嚴切、卽其他簽字國亦不能取中立的態度、而漠視其責任、亦不得在被侵略國爲自衛之目的、對侵略國實行抵制之時、要求與侵略國爲貿易之往來美國之立場又經地威斯在日內瓦所發表之宣言正式承認、一九三三年五月地威斯之宣言乃代表羅斯福總統之意旨者宣言內容如下「合衆國不但努力於本國軍備之裁減、且願在國際共同協力之下、致力於世界和平之實現、在有危及世界和平之情勢發生時、吾人深願與他國開誠懇談、以設法消弭衝突之危險、若某一國家、經國際會議公認其不顧國際之義務、危害世界之和平、而採取共同制裁之步驟時、合衆國願幫同各國實行制裁、以維持和平於不墜、但國聯諸會員國之責任實較爲尤重、若某一國不先用和平方法、而用暴力以解決國際間之紛爭時、會員國卽有實行經濟封鎖之義務、但實際上的困難是在戰爭爆發之始甚難判明孰爲戰爭之首、雖然如此、吾人認爲今日之英美兩國有監視戰爭發生之共同的使命、因吾人認爲戰爭在國際生活之中、不但是非法的、而且是危害和平的舉動、在上述情形下、英美若能同意執爲戰爭之首、在道德方面、英美兩國似難再供給侵略者以軍火、──包括食料資源以及貨物──而助桀爲虐、英美兩國必須布禁止軍火輸送於侵略國之命令、或竟引用盟約第十六條聯合世界各國對侵略國爲一致之封鎖、故吾人認爲非戰公約實能防止內局部戰爭而引起英美對海上自由問題之爭執之機危、且可以促進兩國爲世界和平之一致努力、而造福於人類、此事在將來進行上或發生此種現象、卽美國不論局部之安全協定尙不足以限制供給軍火、同時、英國若感覺侵略者或被侵略者而一致拒絕一致實行經濟封鎖以壓迫之果能如此豈不勝於將來兩國爲海上自治問題而起無謂之爭執乎、

●海軍問題●政治協定之意義果何在乎、政治協定之意義在解決海軍問題中之技術問題、技術問題可分兩部、

（甲）兵力量問題
若各國對海軍之兵力量問題無一致之政治協定、而完全基於自國々防之立場、無限制地造艦、則造艦競爭之支出必有驚人之鉅數、華府海約規定、英美可各保有三五、〇〇〇噸、砲徑十六吋之主力艦十五隻、此十五隻主力艦之艦齡已經延長且近於破損、最近期間必須更換、此十五隻主力艦每隻之造價需五、〇〇〇、〇〇〇至七、〇〇〇、〇〇〇磅之譜、英美兩國僅祇更換十五隻艦卽需支出七五、〇〇〇、〇〇〇至一〇五、〇〇〇、〇〇〇磅之鉅數、若再將其餘之軍艦仍保持原來之噸數、僅改裝使其現代化所需亦稱是、倘再實行造艦競爭、其費用之浩繁將不堪設想、吾人若從經濟的觀點考察、不僅主張廢止造艦競爭、並主張減少軍艦之噸數、減少主力艦之噸數、至其尙足以控制巡洋艦之活動爲止、而減少巡洋艦之噸數至其尙足以控制武裝商船之活動、與完成海軍根據地間長距離航行之任務爲止

（乙）比率問題
華府會議與倫敦會議、法義兩國並未與其他三國成立任何具休協定、其原因有二、a、兩國不願正式接受其海軍比率較英美爲低之原則b、法國不願義大利之海軍與法國平等、法國認爲在條文上規定法義海軍平等、等於在實際上使義大利强於法國、成爲地中海之霸王、對於法國與菲洲之貿易有重大之威脅、英美間之爭執爲巡洋艦問題已如上術、英國方面宣稱、世界第二次大戰有爆發的可能、英國爲本國安全之必要、最低限度必須保有巡洋艦七十隻、庶幾足以保護英國本部及外洋之交通、與維持食糧之供給、美國方面因無此種需要、主張巡洋艦之數量應竭力削減、並要求巡洋艦之噸數不得超過一萬噸以上、此種主張、在英國海軍部觀之、不啻使美國佔優越之地位、而破壞英美海軍平等之原則也、（未完）

小兒科專門
池田醫院
大連市西通四五
電話六三六五番

小松痔瘡藥

▲主治▼
▲效能▼
痔核〇裂痔〇肛門糜爛〇痔出血〇脫肛〇痔瘻〇常習便秘等諸症、不用割治燒烙等苦痛奏蔘癒之効也

小松痔瘡藥
爲治痔唯一之良藥

痔瘡可怕　疾患漸進、至於脫肛裂痔、血痔等惡疾、則害胃腸、病到心臟、肋膜、肺結核、經不能治、生命危險、早用
小松痔瘡藥　治療痔瘡可也、此藥特用東西兩洋靈効之藥材製成、醫治、肛門組織健全雖是重患、排泄體內痔毒、濃汁吸淨、出血止住、般肛收縮、靈効如神、眞是環球第一聲價最高之專門藥也、

價目			
小松痔瘡藥	二十錢	五十錢	一圓　二圓
小松痔退座藥	二十錢	五十錢	一圓　二圓
小松痔快丸	二十錢	五十錢	一圓　二圓　四圓

總批發處　東京市日本橋　玉置合名會社
總經售處　大連浪速町　日本賣藥會社
　　　　　奉天加茂町　日本賣藥會社

凡關痔瘡之說明書函索即寄

各地大藥房均有出售

經濟

海外大條各地均不振 鈔票行情呈軟弱 買風旺盛特產皆上漲 各處匯兌漲落均不齊

【本埠專訊】海外大條、倫敦期現均落八分一、紐約落一分八、孟買落八分三、匯申九十四元三角、匯烟九十四元六角五分、大洋九十九元六角、鈔票放盤一百二十三元四角九分、大價一百二十三元四角五分、小價一百二十二元七角、收盤一百二十三元五分、安三百六十七萬元、大豆北地帮及華南帮及日商買風盛而騰、豆餅亦日商及華南帮買而強、豆油因買強、高粱日商及北地買而暴騰、

【上海十七日電】倫敦大條現市二十四片八分五、期市二十四片四分三、中國少賣、暗盤弱、紐約大條現市五十四仙八分五、定期十二月放盤五十四仙三十五、收盤五十四仙四十五、三月放盤五十六仙四十、收盤五十六仙九十、五月放盤五十六仙九十、收盤五十六仙三十、七月放盤五十六仙六十、收盤五十六仙九十五、英美匯兌四弗九十九仙八分五、美日匯兌二十九弗十二仙、中美匯兌三十四弗十二仙、孟買大條現市六十七盧比、標金九十五元九角、大價九七九元八角、小價九七四元、收盤九七七元九角、

【又電】東匯、華北帮以一百十六元四分三至一百十六元八分三盡買、匯豐、花旗賣、後華北雖抱觀望、然而買飛仍盡、中央以三十四弗賣美匯、匯豐買、買者不多、繼因大英東亞盛買、後大價時中央外幣、安一百二十萬元、實、安八十萬弗、安二萬磅、標金放盤華北買、後賣、中央買、

（又電）頃來標金市況以中央銀行陸續買進近卯花旗、多賣三月期貨（有謂此項空副充棉麥借款）一般對中央之舉動、暗昧莫可考測、多疑將弄何種手段、人心咸抱不安不肯冒然伸手、故三二月來金情柔悶不見抬頭、

今日中央銀行由上海出港之大洋丸向美運去現金二千五百條、與金市以好感、價稍起色、據云中央銀行於近期花旗尚有三百萬ㄅ空付、此項空付非處分了結、恐不易多疲云、

滿洲國減稅輸日解禁 蘋果價較昔者增倍蓰 北地各大商埠商人連遝來集 果樹園多貯藏伺機待價而沽

關東州內如旅大金普皮等處各民政署管轄之果樹栽培業者、統計不下千餘戶、逐年出產、醫竹雜書、往昔全特運向東西兩洋并中國內地北滿一帶、用資銷售、待入近三二年以還、滿洲國肇造伊始、整頓政治、對於關稅一節、增加倍蓰、運費陡漲、由此計之、如輸奉京地方之果實、每件百斤、統算所有費需約國幣八元、原價僅足其三分之一、是以斯等各種關係、一般販夫走卒、改易他商分營此業者、比々皆是、銷路滯澁、果實之價益趨低落、甚至有行無市、而各果園家、故不認低價出售、抱積存主義、以待時機者、爲數頗多、惟有呂滿果實界之大家、旅順鈴木、大連西部商會長劉儒、鳳古川等有志者、因鑑於此、倘使常此以往、恐將不知伊於胡底、更無可收拾矣、爰除會同招聚輸出解禁委員會討論對策外、并聯袂特爲北上晉京、面晤軍部當軸、說明一切、要請低減稅收等因、後蒙准於所請、運輸果實之稅賦、每百斤落至三元、運費減半、由此以還、雖不克全部減收、而所出產之鮮貨頗看活動、北滿遼帶哈爾濱、新京、奉天、營口、大石橋、四平街、撫順等地、經營該業者之商人、咸相麕集聚於當地、以金州方面占多、次則三十里堡、收買老紅玉蘋果、大小國光、新老倭錦、以及雜色果實、僉因此而價增、大畧比較之、約有漲兩倍之數、故視此種狀況、依本街鮮貨商刻下收存現貨家頗有其預兆時候、價增無疑故果樹園家、延至目下、尚可稍有笑容可掬、將來獲利可期、今將本月十七日晨大連市信濃町市場叫賣水果各種行市大畧誌之如左、

果名	頭等	二等	再次
△老紅玉	金三角八分	金三角	金二角
△大國光	金三角	金二角五分	金二角
△倭錦	金二角五分	金二角	
△小國光	金三角八分	金三角	金二角

以上皆按每貫之價、刻下向日本輸出已行解禁。惟出口時貨必經藥水蒸燻後、方准放行云、

哈爾濱商工業概觀

【哈爾濱特訊】北滿商工業殆不出手工業的範圍、一般工業亦不脫幼稚之域、北滿工業之活動以哈爾濱爲中心地、北滿鐵道西部地方之主要都市齊々哈爾中主要工業、（一）大豆加工業（二）製粉工業（三）釀酒業之現狀、此哈爾濱不振、各地方小都市亦一樣狀態、經濟界之大勢、農產水產、林產、及礦產雖皆有豐富資源、惟林業工業以三工業也、據大同二年度末調查工人五人以上之工廠調查如左、

工廠	家數	年產額
製油	一四二	二、〇〇〇、〇〇〇
製酒	一〇二	九、三〇〇、〇〇〇
製粉	九	一一、一〇〇、〇〇〇
同休	一三	九、〇〇〇、〇〇〇
火柴	一	一八、五〇〇、〇〇〇
電燈廠	（一七〇、〇〇〇圓）	
同休	一〇	七二〇萬
	一	四八

開發人口密度亦呈薄少、現時商工業未發達亦不得已之勢也、

△商業交易　其組織方面概因舊習、但商民之態度、呈堅實、信用制度不確立爲現金交易、金融機關省內僅不過中央銀行分支行、（中央銀行分行存置於齊々哈爾、又支行設置主要縣、（二三）其他銀行支行在於齊々哈爾內、然未到一般金融機關之域、平民金融機關、雖有當鋪、然無商工業上之利用價值、即北滿洲經濟界之重要問題爲中小金融機關之擴充是刻下之急務也、

△工業　近代的機械工業極小

△日人關係

北滿日人關係銀行有左記六銀行、

一、朝鮮銀行支店（一般銀行業）、
二、橫濱正金銀行（匯兌並一般銀行業）、
三、東洋拓殖株式會社支店（一不動產金融機關）、
四、正隆銀行支店（一般銀行業）、
五、哈爾濱銀行（鮮銀傍系）
六、哈爾濱貯金信託株會式社（一般銀行務勢庶民之金融機關）、

一般商業交易界中日人之勢力一時雖呈不振、潛勢力則震固、大同二年當時社商數五〇〇家滿洲建國以來回復經費力將來期增大的趨勢、

△外人關係

金融機關外人關係金融機關如左、

匯豐銀行支店	（英國系）
花旗銀行支店	（美國系）
信濟公司	（美國系）
麥加利銀行	（英國系）
遠東銀行	（蘇聯系）
法亞銀行支行	（法國系）
猶太庶民行	（猶太系）
中國銀行分行	（一般銀行業）
交通銀行分行	（同上）

外人商業交易中最大努力從前爲俄商因北鐵讓渡雖有俄國商勢威失墜之說、其商社爲數仍達三千家現下之情勢不過隨勢、德國商人西門子等達二十三德社、商願特有組織的才能與努力、並洩竟的販賣政策、繼續努力存一勢力、又美國商社數萬元農具會社美孚洋行等三十八社、根據花旗銀行努力美品販路之擴張、英國人商社數三十二社均擁堅實之地步、

△事變後之商況

北鐵收買與今後之北滿經濟界之關係雖不判明、現在北滿經濟界量示厲行的病狀、即該病狀爲左記一項、

一、都市經濟之大活況與農村經濟之衰退狀況、
二、都市經濟中、日商之好況與滿商之不振狀態、
以上之一、是最近北滿經濟界之重要的案件也、查第一現象、一㐂一九年世界的不況及中俄紛爭勃發以來即呈徵候、

滿洲事變後症狀更昂進、特產市價連年暴落、一九三二年以前年資本家避難都市哈市及南滿山東華北資本家撤退、俾給生活之增加、農村經濟影響頗大村經濟呈顯落之狀、反之北滿都市就中哈爾濱都市集中偏重、日人企業勃發與日本資本之北滿排出等對市之經濟比較呈活況矣、

第二現象自一九三二年日軍入哈後、隨滿洲景氣之煽揚、原價低落等誘致、成日本商品之洪水時代、日商呈急速的振興、反之滿商事變後之前途、不明資本、緊縮特產物暴落、僻地農村疾弊、大水害等市況逐日萎靡 玆發見哈市滿日商間之跌ィ的症狀、按北滿經濟之根幹、農村經濟與都市經濟有相五依存之關係、僻地農村經濟之振興、依都市經濟之援助頗大故現下對北滿經濟界之方途、在於防止滿商資本之逃避、滿洲事變以來增養南人商家之破產閉店數如左

△破產閉店數調查

道裏（埠頭區）閉店數八二一戶道外（傅家甸）道外六四〇戶、計一、四六一戶閉店數之多數者、爲油房、製粉、粮業、錢莊、俄商洋服店、皮革等者、織物工場等悉受日商品出進之影響康德元年至六月半個年內閉店數達百戶、以次推知、

	道裏戶數	道外戶數
營業	六	九
粮業	一〇	四
錢莊	一	一
五金	一	二
皮業	一	一
營業	一	八
食品	三八	一
被服	三一	五
雜貨	一六	一五
工場	三四	五八
礦廠	九	六九
廠粹	一六	一
其他	八〇	五六
計	二三五	二三八

江省粮業招集 全體會議

【黑龍江特訊】本埠粮業公會、爲案準龍江稅捐局令、關於紅粮業售貨、研究發貨票等事宜、特於今月之四日上午十時、招集省垣全体粮業、齊集商會、舉行開會、直會至午時十二點方爲散會其會議之概畧如下

一、認眞納捐、不許隱匿、無負國家減稅姑恤商艱之至意、
二、售貨發票、向無存根、今准稅局之令一律改爲兩聯、一發貨票聯、務繕寫清楚、一三交購貨人收執、一備稅局考查
四、粮業有附業者、一律繳納附業捐云云、

又訊、粮業公會、所提議以上數項、粮業均不承認、情因粮業、向按資本、納稅額爲千分之十八、分四期繳納、稅局在初調查資本捐時、將舖墊暨租房金額、均估計在內、粮業本無若大之兼附營業、故稅局以資本捐估計較重、亦無復徵附業之說、當此次財政部、休郵商艱、核減江省稅厘、雜貨營業稅等、皆爲核減、糖業資本捐、絲毫未去、照舊完納、當此國家施行王道之際、稅捐即不核減、反爲增加、未免偏枯太甚 發貨票一項、如粮業按資本納捐、不照實錢完稅、無須精寫、以省手續、且江省粮業、資本薄弱、櫃影無多、司賬人之資格、較他業缺欠太甚、

封凍在即航運停止 航業會撤回分所 裁員司約二十餘名

【安東專訊】本埠航業公會、近因鴨江封凍在邇、航運事業均行結束、又爲節儉經費計、特將長白臨江桓仁輯安寬甸等五縣、航業分駐所均行撤消、以資結束而省經費、此項計劃業歸實施、所有各分所從業員、及總會職員均實行以淘汰、以免浪費公款、至其被裁職員均於本月十九日發薪、以待來年開江後、設置分所時再行錄用、計此番被裁員司約二十餘名、

京主要工業生產額

【新京十六日電】九月中新京主要工業品生產額如左

品名	數量	金額（圓）
豆餅	一九、四〇八枚	八、四九八、〇〇
豆油	三五、六〇三斤	三、三三四、三四
高粱酒	三三七、三一〇斤	三五、〇九三、五〇
醬油	一九五石	三、八〇二、〇〇
醬	一〇、九八貫	三、四四三、〇〇
索斯	一三石	三三六、〇〇
醋	一六五石	一六五、〇〇
製材	三五、四四三石	三三、〇一三、〇〇
麥粉	二六、八四五袋	九〇、六三三、〇〇
麩皮	四、五四一袋	九、三七〇、〇〇

拉賓路貨物發送量

【商通新京支社發】十月中拉濱線、發送貨物爲六一〇四四噸、品種別如左（單位噸）

品種	噸數
大豆	三四、五九三
高粱	一、五二二
玉蜀黍	五三
粟	三〇
小麥	一〇、九六九
米	一二一
雜穀	三、四〇〇
木材	一、五一五
石炭	五三五
鹽	一四六
豆油	四四
豆餅	一五一
麥粉	一、六二一
木炭	四二
薪	九四
生果野菜	一三四
家畜	四三一
其他	一五、四一三

特產豆餅無行 油妥五萬斤

【安東專訊】本埠特產餅油市塲十一日開盤、因南鄰之收買、隨而成豆油五萬斤 批國幣八百十七元五角豆餅因山東方面買主稀少近日未成行情云

日本小麥增收

【東京十六日電】農省林發表、昭和九年度全國麥收額如左、大麥、裸麥與前五年平均比較、各爲五分八釐、三分二厘之減少、唯小麥則爲四成一分大增收。（單位千石）

	九年度	前五年平均比較
麥	七九六	四一八減
裸麥	六、一六〇	二〇四減
小麥	九、四九〇	二、七七七增

將設日清製粉工場

於滿鐵中央試驗所之發表所刺激、最近表示高度工業之勃興、內地側始設立高粱工業社、而多年獨自研究進行之日清製粉、開始積極的活躍、該社具體的計劃、尚無正式詳細發表、於原料關係上豫想在大連附近設置工場與該社有密接關係之滿洲紡績、富士紡系二社緊要聯絡、一年供給、可期待也、

商況電訊

▲大條與匯兌▼（十七日前場）

倫敦大條　二四辨士八分九
期市　二四辨士四分三
紐約大條　五四仙八分五
孟買大條　六七留比〇分〇
英美匯兌　四九九弗八分五
美日匯兌　二九弗一〇
中美匯兌　三四弗一九

◇米棉換算
現物　一二仙五五
十二月　一二仙三〇
一月　一二仙三五
三月　一二仙四二
五月　一二仙四二
七月　一二仙四〇
十月　一二仙〇八

▲本埠物產▼（十七日前場）

◇大豆
現物　三、六八　三、七三
十一月　三、六九　三、七一
十二月　三、七一　三、七二
一月　三、七三　三、七九
二月　三、七六　三、七八
三月　三、八〇　三、八二

◇豆餅
現物　一、二一〇　一、二二〇
十二月　一、二一五　一、二三〇
一月　一、二二五　一、二三〇
二月　[illegible]
三月　一、二三〇　一、二三〇
四月　一、二四〇　一、二四〇

◇高粱
現物　二、九〇　二、九〇
十一月　二、八七　二、八八
十二月　二、八一　二、八七
一月　二、八七　二、八九
二月　二、九〇　二、九四
三月　二、九三　二、九八

▲商品市塲▼（十七日前場）

◇錢鈔
現市　一二三、三〇　一二三、〇〇
高　一二三、四〇　一二三、六五
成交數　八〇萬
現市　一二三、四五　一二三、七〇
高　一二三、四九　一二三、七五
成交數　七四九萬
鈔票對小洋　一三四、〇〇
金票對小洋　一〇九、〇〇
大洋對鈔票　九九、三九

◇大阪期米
放盤 現　三〇、〇一
中　二九、九〇
期　三〇、〇六
收盤 現　三〇、〇五
中　三〇、二一
期　三〇、三二

◇東京期米
放盤 現　三〇、二〇
中　三〇、六〇
期　三〇、二〇
收盤 現　三〇、四〇
中　三〇、二九
期　三〇、四六

◇仁川期米
放盤 現　二七、六七
中　二七、五一
期　二七、五一
收盤 現　二七、九一
中　二七、八〇
期　二七、八五

◇大阪三品
十一月　二〇三、八〇
十二月　二〇三、九〇
一月　二〇三、九〇
二月　二〇三、四〇
三月　二〇三、八〇
四月　二〇三、九〇
五月　二〇三、六〇
◇同 引
十一月　二〇四、一〇
十二月　二〇三、八〇
一月　二〇三、三〇
二月　二〇二、〇〇
三月　二〇三、〇〇
四月　二〇三、一〇
五月　二〇三、一〇

◇大阪棉花
當限　六六、九〇　六七、〇〇
先限　六七、三〇　六七、二五
◇大阪人絹
當限　八九、八〇　八二、七〇
先限　九〇、五〇　八二、七〇
◇東京綿系
現市　二〇六、五〇　二〇六、八〇
期市　二〇四、六〇　二〇四、四〇
◇神戶餅
十二月　三、四八　三、四八
一月　三、四九　三、四九
二月　三、五一　三、五一
◇神戶日米
賣　二九弗　〇分〇
買　二九弗　一分八
◇神戶日英
賣　一志一片　三分三
買　一志二片　〇分〇
◇橫濱生系
先限　五、三〇
當限　五、四四
◇大連株式
九品　二〇、二〇　二〇、三〇
豆新　[illegible]
◇同 短期
九品　[illegible]
豆新　二二、〇〇　二二、〇〇

▲滿洲行市▼（十七日前場）

東新　一三九、九〇　一三〇、八〇
高　一三三、二〇　一三九、九〇
日產　一〇九、〇〇　一〇九、八〇
朝新　一二九、七〇　[illegible]

◇奉天奉票對金票
現市　五三、五〇
◇奉天國幣對鈔票
現市　一〇九、〇〇　一〇九、〇〇
◇奉天國幣對金票
現市　一二三、二〇　一二三、九五
先限　八八、三〇　八八、五〇
高　八八、六五　八八、三〇
出來高　一八萬
◇開原國幣對金票
現市　一二三、〇〇　一二三、〇〇
◇新京國幣對金票
現市　一二三、一〇　一二三、一〇
◇哈爾濱國幣對金票
現市　一二三、三〇　一二三、九五
◇安東國幣對金票
現物　一一三、五〇
匯兌　一〇二七、〇〇兩
國幣對大洋　九一、九〇
國幣對小洋　一二一、〇〇

◇哈爾濱大豆
十一月　六四、五五　六五、七九
十二月　六七、〇〇　六八、〇〇
一月　六八、〇〇　六八、〇〇
◇哈爾濱小麥
十一月　一四三、五〇　一四四、五〇
十二月　一四七、九〇　一四八、五〇
◇新京大豆
十一月　三、〇一　三、〇一

▲特產發送▼（十七日前場）

◇開原
大豆　二〇車
高粱　七車
豆餅　一車
雜穀　二九車
◇公主嶺
大豆　二車
前粮　一車
豆餅　一車
雜穀　九車
◇四平街
大豆　二車
前粮　一車
豆餅　一車
雜穀　六車
◇大連
大豆　一九三着
前粮　七車
豆餅　一二車
雜穀　三五車

▲大條與匯兌▼（十一月十七日後場）

倫敦大條　二四辨士八分九
又期市　二四辨士四分三
紐約大條　五四仙八分五
孟買大條　六七盧比〇分〇
英美匯兌　四元九九仙八分五
美日匯兌　二九元一〇分
中美匯兌　三四元一九分

◇上海外匯
日匯賣　一先令四辨士六兩八分三
日匯買　一先令四辨士六兩八分七
英匯賣　一先令四辨士八分五
英匯買　一先令四辨士六分五
美匯賣　三三元一六分一
美匯買　三四元一六分五
◇中央銀行掛牌
金單位　一九元七角四
對英　一先令四辨士八分二
對美　三四元二六分
◇上海標金
昨日收盤　九七七元九角
今日放盤　九七五元九角

上海外匯（續）
同日英匯兌一先令二辨士〇分
神戶日美匯兌　二九元一六分一
斯切爾股票　三四元四分三
中美匯兌　三四元一二分
美日匯兌　二九元一〇分
英美匯兌　四元九九仙八分五
孟買大條　六七盧比〇分〇

安　六九六元六角
　　四九〇元〇角
　　五五五元五角
　　七七〇元〇角
　　八八〇元八角
高　九九〇元八角
　　九八〇元八角

▲定市▼
（止）
時間　金換鈔　鈔換洋　金換洋
十時　一三三、三五　一三四、五五　一〇八、九〇
十一時　一三三、六〇　一三四、五〇　一〇八、一〇
十二時　一三三、〇〇　一三四、一五　一〇九、〇〇
一時半　一三三、二〇　一三三、九五　一〇九、四〇
早市　十一月二八日
放盤一二三四五　最高一二三四五
收盤一二三〇五　最低一二三〇五
所成數　三六八萬
晚市　十一月二八日
放盤一二三一〇　最高一二三六〇
收盤一二三六〇　最低一二三一〇
所成數　一二八萬
九元二角　八元二角　九元七角　九元〇角　九七七元九角

▲錢鈔▼
◇大連行市
現物　一二三、〇〇　一二三、五〇
高　一二三、五〇　一二三、九五
出來高　一〇萬
先限　一二三、一〇　一二三、六〇
高　一二三、六〇　一二三、六〇
出來高　一二八萬
◇銀價
金票對小洋　一〇九、〇五
鈔票對小洋　一三三、九九
大洋對鈔票　九八、九〇

◇大阪期米
放盤 現　三〇、二四
中　三〇、〇四
期　三〇、三〇
收盤 現　三〇、二九
中　三〇、一四
期　三〇、三六
◇東京期米
放盤 現　三〇、四六
中　三〇、三九
期　三〇、五四
收盤 現　三〇、四六
中　三〇、四六
期　三〇、六〇
◇仁川期米
放盤 現　二七、八〇
中　二七、八九
期　二七、九六
收盤 現　二七、〇一
中　二七、九六
期　二七、九五

◇奉天奉票對金票
現物　五、三九〇
◇奉天國幣對金票
現物　一二三、〇〇　一二三、二〇
先限　八八、四〇　八八、二〇
高　八八、四〇　八八、〇〇
出來高　一二萬
◇奉天國幣對鈔票
現物　一〇八、八〇　一〇八、八〇
◇新京國幣對金票
現物　一二三、一〇　一二三、一〇
◇哈爾濱國幣對金票
現物　一二三、一五　一二三、一五
◇安東國幣對金票
現物　一一三、〇〇
先限　一一三、一〇
期限　一一三、一〇

◇哈爾濱大豆
一月　六七、二五
二月　六八、五〇
◇小麥
十二月　[illegible]
一月　[illegible]
◇神戶餅
十二月　一四八、〇
一月　一四、八〇
◇同 引
十二月　三、五二
一月　三、五二
二月　三、五四
◇大阪棉系布現物
十二月　三、五二
一月　三五、三
二月　三五、四
（以下各欄）
龍C　六、二〇〇
軍人　八、三〇〇
飛鳥　五、五〇〇
鐵鍋　五、五〇〇
扁面　七、五〇〇
扁勒　二〇六、〇〇〇

理想新瀉藥

密魯巴爾

（日本專賣特許）

服用少量即有自然輕快之通便
用服多量即有篦麻子油同樣之効果

主要症

一、由各種原因而起之大便不通
急性、慢性、常患等大便不通、由移動性盲腸症及長S字形結腸症之大便不通、割症後之腸疾等
二、割症前或服驅虫藥時瀉清腸內
三、由於大便不通發生之頭痛頭重、上火等、等
四、腎臟、心臟、肝臟等之內臟病症即在姙娠時、亦無性何思慮得服用之

包裝
藥錠　二十錠裝　五十錠裝　一百錠裝　五百錠裝
藥粉　一瓦裝　五瓦裝　二十五瓦裝

密魯巴爾瀉藥如適時應用足使助長健康美、更令血色佳良

MILEVAL

請士醫家文獻承索即奉

製造總批發處　Ⓟ　大日本製藥株式會社
本社　大阪市道修町
支社　東京市本町
出張所　臺北市榮町

各地新聞

警廳保安科舉行安全週間之宣傳
自十一月十三日起一週爲期

【奉天】[illegible]車之防範。則請由電業局。於各停車處。修築安全地帶。並於各通衢道口。樹立通行標識。喚行人注意。種種設計。均爲避免車輛撞傷行人而發現。在該廳保安科。爲促全市人民注意交通。以免危險起見。乃又舉行安全週間大宣傳。自十一月十三日起以一週爲期。茲將其所定行路者應注意之各事項誌下。一、走道的時候。一定要靠着左邊走路。二、橫過道的時候要先把左右兩邊看好再一直過去。三、不要橫過廣電車汽車的儘前面。或者儘後面。四、轉抹街角的時候。往左走要繞小圈。往右走要繞大圈。五、牛馬諸車。在夜間行路的時候。總要點燈。以上各點。爲行路之人。應行注意者。至於一般家庭。亦有應行注意之云云。

[illegible]會職員已集金八百元由在哈東北會主辦。並由民會四新聞社後援。對於樹有赫々武勳。第二第八將兵之故鄉。東北六縣之冷害慘狀。認爲應極度加以援助與救濟。故於本月十三日起。至來年一月三十日止。開始募集東北地方冷害義捐金矣。又哈爾濱東北人會職員十二名在民會集合研討。由各職員先集出八百元云。

哈警處長校閱回哈

【哈爾濱】北滿鐵路路警處長李桂林氏。前赴新京校閱路警第六段官警。現已閱畢。已於今日（十三日）下午七時五十分哈京列車附掛之專車回哈云。

爲期文化提攜 設公民教協分部

【洮南】大日本社法團人。公民教育協會。爲刊行文部省編纂之教育參考者。以資丕興公民教育。於國內通都大邑。主要縣旗。設置支部。每月發行機關雜誌。公民教育。特於大滿洲國內。設置支部。與滿洲帝國。朝野有志士之相互提携。以期國家文化。日臻完善。實現眞正之王道樂土。涵養公民智識道德。改善家庭生活。發達自治之制。尊崇皇室之觀念。正義之觀念。然後由社會爲基。發揚愛國之心。於各主要縣鎭。設置分部。洮南分部業委趙廷棟爲分部長。趙氏既任部長。對於公民教育。一定可蒸蒸日上。茲將會則及宗旨錄左。一、本會爲則徹底的普及公民教育起見。於滿洲國內設支部。主要縣鎭設分部。二、分部長駐在樞要地方。與教育家有聲望素著紳商。其他有志之士。所聯募會員。及贊助員。以期本會宗旨普及。庸於駐在區內。從事教育有關事項。三、孝子。節婦。義僕。善士熱心教化。著有功績者。或襄助本會特熱者。除登載本雜誌表揚外。並贈與褒獎狀。或其他贈品。以資善道人心。本會爲貫徹本來宗旨。辦理左列事項。一、頒佈與普及公民教育之文書圖畫。及發行機關雜誌、公民教育。二、公民教育。指導者養成。三、公民教育資料搜集。四、有關公民教育之調查研究。五、其他貫徹本協會宗旨之各事業。會員及贊助員之資格。一、會員。以現任教職。及與教育有關之公務員。或機關公務人員爲之。二、名譽贊助員。特別贊助員。爲一般士紳官吏爲之。或襄助本會有志者。三、普通贊助員。以學校學生。或有根基商業學徒者爲之。

開徵田賦 年歉農民苦

【洮南】本縣公署以租賦關係國家正供。每年由十一月一日起始開征。歷辦在案。查康德元年度租賦。已屆開徵之期。適値禾稼登場。正農民充裕時。縣公署乃佈告農民。速遵定章。依限完納。等因。惟查本年入夏以來。霪水爲災。平地盡成澤國。雖有少數高原。亦因雨水太大。因之歉收。比入至秋穫時期。又値第二次收槍。胡匪乘機騷擾。素指耕耘糊口之農民。終歲勤勞。並未享着絲毫安逸云。

財政經理官 米谷氏到差

【洮南】中央民政部。以各地方財政之整理方法。頗不一致。每有查察。輒感十分困難。該部爲整頓全國各縣財政。前乃由友邦。聘就素有理財經驗之人。在京講習四十日。而分配各縣服務。茲講習辦理財政之經理官。現已講習期滿。經民政部分發各省。轉委各縣。本縣昨經省署特委日人米谷洋藏氏。爲洮南縣署財政經理官。今後本縣財政。經米谷氏熱心整理。將來定放一線曙光云。

若林接任會長

【洮南】滿洲國協和會洮南辦事處。主事堀內氏。轉任龍江。已兩月餘茲。因中央事務局。在改組期間。是以遺席未即委人。所有會務事宜。均由劉閣二君。努力辦理。數月以來協和事務。日漸擴大化。頃由中央事務局。以堀內氏遺缺。未便久懸。特委若林政一氏接充。並委山川宗東氏。爲辦事處員。均於日昨蒞洮視事。該兩氏精明强幹。素具協和眞精神。將來洮邑日滿民族協和。賴二氏提携。可日進無疆云。

民衆教育館舉行 冬季衛生講演會

【吉林】省立民衆教育館。定於本星期六日。在該館第二講演所內。舉行冬季衛生講演大會。擬定講題爲。（一）冬季流行病的預防法。（二）吸烟飲酒之害。（三）鼠疫。並映放幻燈及活動電影。以助興趣云。

部令取締 未得許可之銀行

【吉林】頃據民政部令。關於未經許可之銀行。在法律上本已失去繼續營業資格。自應加以取締。飭即遵照辦理。其受取締者。計有交通銀行吉林支行。中國銀行吉林支行。大同儲蓄會。天和泰、益記等五家云。

擒獲匪犯兩名 當場搜出槍彈

【洮南】本埠昇平里南頭

西關慶和東被搶 搶去國幣二百五十元

【吉林】西關臨江街一區警察管界。呂家茶館胡同六號。慶和東雜貨舖。於月之十二日晚五時半。陡闖入一戴毡帽着青棉袍、一戴靑毡帽着短衣、一戴羌絨帽着灰棉袍胡匪三名。分持匣子手槍。嚇禁聲張。由錢櫃內搶去國幣二百五十元。內計百元一張十元十二張一元三十張。事畢逃匿無踪。經失盜主宋慶。報告該管福綏門分所。局員郎福錦電知一區穆署長。轉報警廳。現正在積極搜緝盜匪中云。

錦西近訊

修理國道

本縣當局。曾奉令修理國道。現正積極修理。由各界首領。分段監修、平山墊海。工程浩大。將來修理完成。交通利便。實我全縣人民之福利云。

勘驗國道

本縣國道。現正積極修理。警局山丸清指導官。特於日前。攜任贊虞科員。赴二八區勘驗。藉覘成績之良否。以資隨時指示。該指導官勘驗數日。始行遄返云。

【又訊】七區段。由教育局長孫東藩氏督修。成績甚佳。並聞大泉警佐。前往勘驗云。

粮市繁興

自入秋以來。後街粮市。頗呈繁興。每屆集市。四外村屯之粮車雲集。並餘捆棉花。攤床林立。牲畜成群。互爲交易。查我連山。較諸曩昔。興隆萬分云。

匪訊傳聞錄 捐搶偷竊日有所聞

【鐵嶺堡】鎭附近一帶。近日以來、捐搶偷竊案。日有所聞。今將所傳所聞併錄如下、日前據由遼陽來人云、該處城裏。某姓于是日被搶、當晚又有由千山站來人言。在該站有一收買棉花老客。被匪綁票、又九日傳聞「劉二堡稅捐分所被搶、臨行尚將員巡架票。」于是日晚。鎭北周家營子、周姓家突去胡匪數名。嚇令開門周某之女。年二十一歲。頗有胆量。當即下地。與匪開門、見匪進屋。該女操起扁担、即要勸手。匪見勢不佳。當即鳴槍、將該女擊倒。復又將周其擊傷。聞該女之傷很重。當拎往鞍山醫院醫治去矣。匪亦隨時帶人票一名而去。又六日晚鎭東名甲山子東村。劉登福至該村會報告。言昨晚有胡匪一入。令預備大洋四十元。今晚來取。問村長如何辦法。村長聞報。當即來鎭八區警署報告。趙署長聞報。當率所部前往。在各道口設卡堵接。大約係走漏消息。匪未敢逞。然而趙署長與各士兵、却白挨一夜凍。諒此跳樑小醜。不難蕩平而地方之安寧。可立而待矣。洵吾民之保障也。又亦于六日晚。鎭河北之住戶。係遼七區境。趙某家無男子。惟婆媳二人度日。撿有十餘捆棉花。未曾賣出。不想該晚。被賊竊去十一捆。所剩無多。聞該竊賊係用大車拉走。洵亦出手算外之事云。

復搜私土

【鐵嶺堡】鎭街日前。由海來鎭、搜翻私土之緝私隊。次日回海。詎料日昨又重回來。當又搜翻二家孫姓。均無私土。而該緝私隊、當又乘坐電車回海城而去云。

東草甸子上 發現男屍

【朱家坎】本站東草甸子上。距街約一里許。日昨忽現男屍一具。身服藍色破棉衣。足登洒鞋。農人模樣。頭部有槍傷。似乎彈由後腦穿入。由前額門射出。不知因何被人殺害。現經本站特警所佈告招領認屍云。

久擾鄉區之匪首 劉二混踏入法網

【安東】久在四鄉蹂躪。猖獗一時匪首邵海蛟。嗣以勢力支絀。遂匿跡不出。現僅由其部下劉營長助紂爲虐。指軍匪黨。頻行不法。今聞該營長劉二混因某種秘密潛行來安。於十一日午前由六道溝乘車。混入市內乘機思逞。詎料事機不密。被秘探查悉。當即往該管派出所報告。經該所警官追踪逮捕。解送日警署嚴訊究辦中云。

稅捐主任高就

【莊河】莊岫稅捐靑堆子分所主任于世慧氏。任職有年。精明幹練。勤愼有爲。對於稅事認眞。服務有條不紊。誠不愧爲主任也。茲因有高就。向上峰請准長假。商民挽之不留。當該主任携眷返里之際。歡送者有警察署長。商會長。笠井指導官。趙隊長。各機關各商號百餘人。繼任者爲邢即封。任務多年。經驗宏富。已到任視事云。

署長克盡厥職

靑堆子警察署署長邢敬昌氏。品學兼優。精通日語。勤愼有爲。接人和靄。處世和平。對于職責。尤能認眞。服務既爲長官所嘉許。盜賊吃緊之際。每夜親自檢查崗卡。禁止賭博。地方安堵。莫非我署長之力也。

補發水災賑捐 限日具領

【安東】本埠附屬地商民前次被水災之損失。早經官方調查詳細。按戶註冊。現經各慈善家施助賑款若干。於日前十日。由滿商會招集各災戶按各戶災情發放。前往領取者。頗不乏人。具領之數十元者八九元者不等。其餘未領者亦不在少數。該會爲結清手續計。故日昨又張貼佈告。限期至本月十九日午間。急速來會具領。勿再延誤云云。

巷聞片片

【凌源】記者本日將街頭巷尾之瑣聞。彙記如左。

△燙傷女足 本邑大西街李永林之女。乳名琴。年八歲。常往程姓茶爐沽水。該茶夫由熟識而諧。每與女童相撲相打爲戲。爲日已久。該女童客氣之形態漸次打消。遂以言力反抗。兩不相讓。於月之十三日午前九時。該女童又往該茶爐沽水。因戲諸之故。該茶夫竟以沸水潑其足上。跛足痛哭而歸。迨至家中。去其足帶。足上紅泡已遍。伊母即往該茶爐。將茶夫大行申責。旋經鄰人勸解。茶夫鞠躬謝罪。一場風波於焉告終云。

△換書興毆 本邑大北街三友樹林子村。廣裕興司賬人田姓。於本月十三日。有西榆書局。購買左傳快讀一部。至午後四時。田某持書往該書局交換。以意見不同。致言語激烈。各逞其譽商之能、空氣俄而緊張。雙方怒火亦漸有成燎原之勢。遂捲袖揮拳。訴之武力。旋經崗警排解。一場風波始告平靜云。

△摔傷乘客 本月十三日。午後三時有夜拜。壽村商日林姓、來街有事。由東小十字街乘人力車。行至大西街大胡同處。該車夫偶爾失足。將車弄翻。立將坐客摔於道旁石上。昏倒於地。經該車夫呼救多時方蘇、遂扶置車中。載至店內尋醫調治云。

◇焚燬民房◇

市西五區管內石嶺村五道溝。於日昨十二日午後十二時。突竄來頭目不詳之胡匪七人。當將本村住戶姜樹堂之草房五間。約値五百餘元。包米楷椴一千餘捆。約値二十餘元。以火焚之。然後向山谷村方面逃去云。

◇清查戶口◇

縣公署以近年來各鄉胡匪。迭經軍警討伐已見肅清。然三五成群之棒匪。以及無業游民。仍謀不軌。急須設法清查。以免擾害地方。特於日昨通令各村々長副等。負責清查匪類。及行爲不端。或無業游民。分別清查。以便查拿。藉保地方治安。

縣署開行政會議
縣境匪患業已逐漸肅清 召集村長會議行政事項

【海城】縣境匪患。業已肅清。而地方行政。立待進行。當於十三日。曾由尹縣長。召集縣境各村長等。來縣會議。茲將其由縣署各科局。指示進行事項。詳誌於下。

尹縣長指示事項

一、各村長宜直體貌。以壯觀瞻。

一、村長爲一村代表。凡事務得負責進行。公務宜努力作去。倘有疎忽。即行懲辦。

一、各區自衛團。前爲防匪。所借槍枝。現在距城較近各區。亟宜將借槍繳還。送存警署。

一、各村應速按設電話。以期聯通消息。

一、各村長應嚴加取締。私種鴉片。

一、轉年春初。須勸種棉花。以裕農村經濟。

一、前已由縣通令。取銷小會。惟各村小會。會頭等項。須即清理。

一、各村長對於宣傳。必須努力。不得敷衍。

一、縣境河北一帶。俱務時常發生糾葛。將來由縣組織俱務委員會。以便澈底整頓。

一、改善農村將來由縣組織委員會辦理。

參事官指示事項

滿洲建國以來。地方漸趨平靖。對於民槍。必須收回。以免落於匪人之手。至於縣存陳槍。無論何時。如有匪患發生。仍可借同使用。收回民槍後。各村人民之全賴警察保護。將來本縣設立金融合作社。以期生產通達。對於各村教育。亦期逐步進展、再各村應納捐款。務期各村長督催。勝踴完納。以維縣政。現在縣署成立問事處。凡各村長、如有事故。可到問事處斟詢。函詢亦可。嗣後如有黑信（匿名信）發生。決置不理。如有正當理由。署名蓋章。呈縣方能有效。再有謠傳、鐵道受護村。受南滿站管轄。實係誤傳。確係仍屬於縣署直轄。傳知各村民可也。

郭總務科長指示事項

爲嗣後各村公所。對於文件。切勿延悞爲要。

尚內務局長指示事項

查問事處之意義。原爲村民對於縣署各事。有不了解者。到問事處斟詢可也、再各村預算。尚有廿三村未送。賑粮尚有卅四村未繳。事隔經年。應早辦清。再各村長均應取保。並取銷小會。以上各項。各村長宜速辦理。

張警務局長指示事項

（一）對於治安之意見事。各村警士。如有不法情事。各村長應即報縣。以便查核懲處。

（二）對於各村無業流氓歹人。各村長應嚴加取締。切勿徇縱。

（三）對於匪警。應即時報告警署。以便捕滅。而靖地方。

韓教育局長指示事項

各村長應負責振興教育。以期造成第二期國民。再仍應注意。辦理平民學校。再調查古蹟。及孝子節婦等項。各村如有時。得立即報縣。以便轉請褒揚。

趙財務局長指示事項

（一）關於整頓田賦畝捐現以開徵伊始。各村長對於管境地數。得迅速實地查清。負責催徵。本署按照規定辦法。考核成績。分別奬懲。再本年人少事繁。各村長得遵照催徵辦法。分期完納。切實進行。俾免擁擠。及等候多日之困難。而辦公人員。不致忙中生錯。再以前重複包套。及空領。可積極進行清查。

（二）關於整頓車牌。婚書。屠宰捐。營業商捐。查各村長。對於協助辦理婚書。車牌。屠宰。及營業商捐等項。均係地方大宗收入。各村長不得扶同隱匿。當此次會議後。務須改革乃心。剔出前弊。認眞協助。以資整頓。有厚望焉。倘仍敷衍。定懲不貸。

（三）關於催徵捐賦等項。應注意事項。

一、各村實應完畝數。得赶速報縣。以憑按期。考核成績。

二、關於陳欠田賦畝捐契課各村長仍應負責嚴催。

三、各村呈請註銷重複課賦。得斟酌明確。以便考查。

四、關於已丈官地。升科原領。未銷者應令其繳驗大照。及詳造清冊。隨文送縣。轉請核銷。

五、關於劃撥坐落各領名。凡甲村呈請。亦必認明乙村。是否實在。取具切結。方可更發。

六、不准向公務員行賄。或請吃飯。希圖先上。如當日因人多。未得完納。可報告經徵處登簿。次日上班時。准先完納。

七、村長不得來城日久。花錢太多。假稱應酬公務員。花錢若干、希圖報銷。致汚公務員名譽。

八、凡關於完納錢粮。及報清賦稅契等事項。如遇有困難問題時。得預備說明書。隨時請見主管股長科員。說明。以便設法。

九、關於無人無地空領。由村長負責。督領各村畫。實行丈量。出結証明、以憑核辦。至無課浮多。亦應查明。宜迅速報請清賦。

趙縣農務會長指示事項

爲各村公所。如奉令時。須即時辦理。不得遲延。而應負公務。宜認眞奉行。至於救濟院攤款。各村公所之如有未繳者。得赶速繳清。以便歸墊。

新省實現期迫 着手設備忙

【安東】新省制業經決定。由十二月一日實施爲期伊邇。關於一切公務亟應事先籌備。以免屆時忙亂。當局有鑒及此日前派來理事官望月氏。率一行數名來安。擇安新街憲兵隊舊址。着手關於管轄十一縣之種種設備及省公署官廨之設備。甚形忙碌云。

情熱偕逃 本夫報警偵緝

【安東】埠西五區中興村住戶劉盡明者。年卅九歲係木匠手藝。其妻任氏。年方花信。具姿色。結婚逾十六載。感情尚屬不惡。劉有至友張煥文時至劉家串門。久之即與任氏有染。惟劉某常不在家。故未知悉。日久情熱難離。爲避眼目計。當於本月陰歷四日晨刻。乘本夫外出工作之際。席捲細軟衣物。偕同情夫逃之夭夭矣。及本夫查覺。當即報告就近警署偵緝在案。能否弋獲。尚難預料云。

閑事雜綴

宣傳完畢

【延吉】本縣長。恐一般滿鮮農民未能明瞭王道政治。特召警務梁局長、內務李局長。財務張局長。教育張局長。及梁兼警察大隊長。各指導官。成立治安宣傳工作班。現各區宣傳工作完竣。日前由梁警務局長。張教育局長。李內務局長。宮田。須能。工藤各指導官赴八區龍井村。九區頭道溝等所轄各處宣傳工作。刻已宣傳完竣。遂於前日均行遄返延吉。各行實行視事云。

巡官升任

駐本埠延吉縣第七區警察署第一分所巡官張連科。辦事認眞。上峰明令提升爲該署外勤警佐主任。遺缺調該署第三分所巡官張興武接充。遺遺之缺調署內保安系巡官田玉峰接充。此次升調。實爲人地宜云。

縣長回縣

延吉縣長李樹梅氏。日前因係晉省。面謁當局商借款項。並稟要公。現已將諸事辦竣。遂於前日（十日）乘京圖火車返任矣。

科長赴省

延吉縣公署總務科長于惠霖氏。因縣長及自己事務。特向李縣長請准短假五天。遂于本月十日晚赴省辦理。並定于十五返延云。

幸未燎原

本埠滿洲國協和會廷吉會。會長姜渭清氏、伊公館側堆一柴垛。于日昨午間。忽然起火。幸經第七署消防隊。與日鮮者。奮力撲滅。遂未燎原。亦云幸矣。

經理得人鹽業旺

【經棚】本邑向爲產鹽區域。歷年因辦理不善。鹽政毫無起色。本年自李局長槓圃抵任伊始力加整頓凡事就軌、復經商會長崔仲魁熱心提倡。乃於中街設立利源達官鹽棧一處。蔡臣爲副經理。崔君自充經理。白潔業暢旺。並於土城子鎭設立分棧。日見起色。一般食戶頗感便利云。

五常縣分社長另委 啓事

啓者本報五常縣分社長安杏村已因欠款撤職其遺缺改委安亭三接充現住北街本宅此後五常各界有欲訂報者請與新任人接洽可也

甘井子分社啓事

啓者敝分社茲爲擴張銷路便利閱者特委鹽田武雄爲正經理王明先爲副理同時社址現遷移於榛房屯四一番地恐未週知合併聲明

分社長 芝勢次良三郎

商聯會開會後 所提議案彙誌

——續昨奉天——

撫順縣商會提議

糧稅估價超過市價有礙貿易擬請按市價征稅案

又對於糧石估價完稅往々所估價値時有超過市價者此等缺之處頗有阻礙貿易之進行應請分別轉請修正以蘇商困

撫順縣商會提議

擬請對於棉紗運照運費辦法附屬地內外一致施行以免偏枯案

再內國稅對棉紗一項既完國稅之後須起運照每捆運費九元八角如運日本附屬地者即免運照運費

通遼縣商會提議

請將粉條與豆油豆餅香油等同照章免征出產稅案

爲具提案事敝會據本市粉商元記號福元合東泰隆々興玉天慶東等來會稱查粉條一項原料吉豆等粮均已納過出產稅核與元豆所製之豆油豆餅芝蔴所製之香油等事同一律是以稅章均無征收以上製成品出產稅之規定蓋防重征之嫌當無歧異之請特遇耳乃本街稅局則按稅章獨對粉條一項月征出產稅款既屬稅章所無而多此一征未免苦累太重想同省各縣粉商必有同一之複稅懇請提出聯會轉請免除以紓商艱前來敝會查該粉商等所稱各節盡屬實情既屬稅章所無自應轉請免除以恤商困特此提請

[illegible]請減輸出稅以期糧貨暢銷無滯案

查我國地大物博出產豐富所有以前產出粮貨除本國銷用外其餘悉數出口運銷農商均頗活潑自從關稅提高之後舉凡我國產出粮石貨物因受關稅々重限制以致均少出口是我國粮石貨物只有出產豐富之希望而無完善暢銷之方法若長此以往恐我國農商均陷於窘困之途徑矣應請大會公決加擬辦法力請減輕稅以期農商振興也

梨樹縣商會提議

錦州安東均已劃爲省區應將奉天全省商會聯合會改爲奉錦安三省商會聯合會案

查從前舊制各縣立有縣商會因有散漫之虞復在奉天組設奉天全省商會聯合會令行之已久實[illegible]政刷新舉凡利國興商之事多由奉天全省商會聯合會提議倡行現在將奉天添劃省區實爲利益急務惟查省分雖加而所管商業區域尚無若大變更且查錦州偏西安東偏南距離新京均爲國家接洽事務便利計兼爲減少商業負担計似應暫將奉天全省商會聯合會改爲奉錦安三省商會聯合會其錦安二省不再另設商聯會矣似此辦法不但三省工商辦事易有統系則與國家前途工商前途有益大哉敝會愚見及此是否有當仍請大會公決如認可行即請公訂章程轉請早日實行

法庫縣商會提議

擬請中央銀行前欠貸款減利緩期九年還本案

爲提議事查法庫地偏僻向來市面即不繁榮事變後損失甚巨供[illegible]銀行之欵前份九三年六卯分期償還現已過兩卯交利之期不久將到三卯恐難交還利息至四卯代本交利更爲力所不逮擬請向中央銀行請求將利息減輕並將三年改爲九年陸續償還以恤商艱請爲公決

雙山商會提議

擬轉請前欠中央銀行貸款免利緩期緩本案

各商號前欠舊東三省官銀號貸欵資春季大會曾經議決懇請財政部体恤商艱免利緩還在案至今蒙批示惟今歲各縣或遭水患或受瘟災商民不堪其苦此項貸欵不但無力歸還即先繳利息亦屬力有不逮仍請大會一致主張請求利緩期還本特請

大會公決

撫順縣商會提議

[illegible]業廣設工廠並低利貸欵以濟農商案

爲提議事竊查我滿洲國以前之受毛荒之打擊對於舊有事業財力薄弱半多敷衍以致金融滯澁百業蕭條兼之特產滯銷農村凋敝失業者日多一日應請轉請開發實業廣設工廠講求改良製造並請低利接濟貸欵以救農困藉興商業

梨樹縣商會提議

商業窘困請由國家設法救濟案

查我國商業衰落多受奉票毛荒之打擊現在雖將奉票收銷而各商之眞正資金已被奉票吸收將盡矣因新國建造極力宣文振興商業但各商原氣損傷已甚若不從實力救濟僅以顯字宣傳難收商業振興之效應請大會公決擬具辦法力商由國家銀行盡量設法救濟爲禱

新世界有聲電影院

陽曆十一月十七日只映四大

特選有聲 滑稽小寶貝笑片

中國牡丹公司偉大傑作

愛拉廷（後集）

（第一次放映請君注意）

下期准映 明星公司出品佳片

女俠救夫人 又名狗偵探

主演 胡蝶 丁子明 黃君甫

有奇効之含化藥

立効丸

請即試本劑之偉効！

功効

止痰鎭咳、哮喘呼吸不勻

夜咳不眠、老人虛弱者之咳

肺病痰咳、運動家最宜

聲音美麗、

○其他一般痰咳最効

定價 二角 三角 五角 一圓 二圓

○各藥舖俱有代售

總批發處 寶丹本舖 守田治兵衛

本行 東京市下谷區池之端仲町 振替東京二九八五番

分行 大阪市南區吳服町二丁目 振替大阪五七七三九番

喀痰 哮喘

斷不可爲一時的之姑息療法今即服用立効丸、以防變症爲肺炎、肋膜炎等於未然

有奇効之含化藥

鞋業一門欲做工堅固材料眞實 聘有名師

廣招徠非指導 最新式男女鞋 以及麻皮等鞜片皮鞋

專造非流行式樣不足以爲功本店向來即本此主義向前經營此已久爲惠顧諸君所稱讚而也茲爲擴張營業起見 特設批發部定價低廉

凡有志批發者請惠臨接洽無不答誠歡迎

大連市大龍街一三番地 中華造鞋廠 本店 謹啓

西崗一一五番 分號 益成鞋店第一二分號 沙河口元町

泰東副葉

小講壇

圓滑

孤靈

記得有個朋友、在我將要上學時、告訴我說：「乃鋒你得往圓學！…」真的生在現實社會的人、一定是得「圓」—不然的話、就沒有你「立足之地」、不是東邊「碰釘子」、就是西邊「碰壁」、雖然碰得不致有生命危險、可徧体傷痕是不了的、

「圓」、或者易於學習、可是「滑」不見得、能怎樣高明、一定不如我們老前輩、有閱歷、有經驗、因為「吃鹹鹽」倘比我們多吃一斗」、何況其他乎？但是我們「後生小子」也不能只是「望洋興嘆」、「退縮不前」、最好是於圓之外、另加些—自然「多々益善」—「花士林」、或「滑機油」、這樣才能「十六面見光」、風雨不透、才能轉得靈活、不致再「碰壁」、「碰釘子」、或創去「稜角」、

其實就不往圓學、因為碰的地方多了、自然在不知不覺中、磨得「光可鑑人」、「滑倒蒼蠅」、那時再想不滑不圓、回到本來面目、除非有超人毅力與參悼悟道的工夫—？或者有些傻子、情願「碰釘子」、「碰壁」、寧可碰得体無完膚、也不肯把他的「稜角」失掉、

你要擦亮了眼睛、佩適當了眼鏡、細々看々、任你睡在牀上時、要靜々想々、有多少人在沒有進入社會之先、話說的多「漂亮」、多麼有「稜角」、調子唱的多麼高口號喊的多「時髦」、不是批評這個貪賍、就是罵那個賣法、……

可是等他一進入社會、賍比誰貪得都利害、法比別人賣得更甚、把他以前所說的話、所立的志願都置之「九霄雲外」、若是你一提他的短處、問他所作的是否合乎「公理」？那他能不加思索大言無愧很圓滑的答道：

「彼一時也、此一時也！」更甚點還要說你是甚麼黨、甚麼主義、甚麼……甚麼……把你監禁、或秘密鎗決、他早把以前的、「稜角」失去、變得又圓又滑了、

一九三四、十、廿六、於錦育賢明天

糊塗公使

比利時首都——

中國公使一樁怪事

駐比公使張乃燕訪比國總理 訪錯了訪了一個退任的官員

【南京通信】最近比利時的京城不魯塞爾市上、爭傳着中國駐比公使張乃燕的一樁怪事、真是新鮮夠味極了、說起事跡來、固然是『有損國家体面』、可是比京報紙早已大登特登、這種怪事、並不自我而傳、寫點出來給國民看看、並且給外交當局知道駐外公使人選、總得慎選、不是隨便什麼人都可以濫竽充數的、閒話少說、言歸正傳、據說有一天張公使與比利時的國務總理預先約好了一個時間去會談、可是到了約定的時候、這位比利時總理左等不來、右等亦不來、打電話到中國使館去問、回電說、張公使早已出門了、這位比利時國務總理直直的等了四十五分鐘、還是不見張公使到來、自然不免失望、我們一定要問、那時的張公使、究竟到那裏去了呢、妙事正在後頭哩、據說那天的張公使、的々確確是離了中國使館拜客去了、不過所拜的客是拜錯了人、在張公使心中以為拜的就是比利時國務總理那虽知道、他所去拜的客、乃一位退任的官員、他雖亦曾做過比政府的官、但是不過像次長那末大、並不是國務總理、那天看見張公使來拜、以為是尋常訪問、所以很客氣的讓了進去、一賓一主坐下之後、各自誇奬對方的好、此說比利時如何如何的好法、彼說中國如此如此的好法、彼此富面恭維的話、不知說了多少、最妙的是張公使口中倘連呼總理長總理短、客氣得本亦樂乎彼方雖然知道張公使弄錯了、但又不使當面否認、使張公使難堪、糾纏了一點多鐘、張公使方才辭去、到了第二天、比京的某報將張公使照片放大刊出、並記載着說、中國公使張乃燕昨日某時本約與國務總理見面、直等了三刻鐘、尚未見到、但同時去訪晤了某官員、誤認某官員為國務總理、談了一點多鐘、他們談話的內容、大致于中比邦交有益、決無貽害的、這一段記載真夠幽默了、我國留學生見了載事、大為詫異、連忙將報紙剪下、寄到中國外交部來、外交當局見報後、又好氣又好笑、亦不勝詫異之至、聽說已經將該項剪報寄給張公使去看、問他究竟是什麼回事、叫他從實呈報上來、不曉得張公使將如何呈覆、來了此一樁公案喔、（十一月七）

談婦女的美德

吃醋

精於化學、但從教授口聽到、書上看到知道醋是炭輕養三種元素化合成的、這三種元素、不知怎樣你愛我戀的一來、却併式々之酸溜々的東西、上帝既賦與我們這醋、我們難道可以不吃牠嗎？不論甚麼大菜小菜、要是賦口的、祇要放些醋、便今改換了別一種的風味、當我住在家裏的時候、把生白菜在滾水鍋中一沈、然後把牠塞在缸內、過了幾天、便把牠拿了出來、切在碗中、不加鹽也不加醬油、祇放了糖的醋、吃々味道鮮美、在上海地方、祇要你袋裏有孔方兄、你可大胆到菜館裏去吃加醋的的醋溜魚…等、包管你讚口了絕、包管你加許多吃醋的智識、

婦女們的吃醋、卻完全兩樣了、究竟為什麼不同樣我不是

我雖不考據專家、不敢冒昧的回答、現在祇可知其然而不知其所以然的談下去、

有人說、吃醋是婦女們的美德、不錯、千眞萬眞、不過這句話袁子才早已說過了、他的詞上寫着：

「微帶些兒怒、●●● 他怒只宜佯恐怖、卻是招嫌原有故、寃情默雪無人訴、芳才心悔悟：遠山邊、收雲消霧、才有詩堪賦。」

上面是我記憶出來的或許有遺漏及錯惧的地方、反正不是甚麼重要的考據、就此馬馬虎虎算了、

袁子才說、婦女們吃醋、祇要默默無言佯恐怖的待伊好了、不過我以為不妙、假使在現在的時代內、還是奉行他老人家的老法子、便愈了要疑心你真的在外面有軋妍頭的事丁、如此、簡直是弄巧成拙！

婦女喫醋的利害的男人差不多等於沒有自由的專制時代的國民了、和婢女談句天、伊立刻白眼無線電打過來、和鄰家嫂嫂招呼一下、回家立刻跪地板、這種受苦、秋雨夜燈條裏有種種禁止喫醋的法律公佈、伊二季常先生們、不妨回去應用一下、有効與否、鄙人全不負責、

最後、我覺得喫醋的名詞太俗了、有人提議改為「三禮拜六點鐘、」我以為未安、蓋我們既非基督教徒、何必用禮拜來為日期的代名詞？六點鐘是指上午的六點鐘呢？還是下午的？這種含糊的話不合科學的方法、所以後來決定改為

「三星期下午六點鐘、」[illegible]哉、卻再也不會講錯了、還恐人尚不懂、好事做到底、索性再來解釋一番、三星期者、二十一日也合而為「昔」字、下午六點鐘、你指「酉」[illegible]字拚在一起、便是醋字、省略一個喫字、意思就喫醋！「三星期、下午六點鐘」多麼文雅、我等待世界各國來會議我還個說法、（齊）

提倡試婚

梅

除了少數的實行獨身主義者外、我相信任誰也不能能結婚、結婚就是我們人生一件最大的事、

「孤陰則不生、獨陽則不長、」聽來似乎不免老生常談、得安上迂腐的色彩、可是光拿着這兩句話說、就可以知道男女兩性在事實上實在不能不去結婚、而死寂寂的過着那單調枯燥的生活、把兩性的生殖和互助以促進社會上的一切進化的兩種本能、活埋在死寂的墓墟里、所以實行獨身主義的人、根本就沒有存在的固定的壁壘、除了生理上有何畸形之缺陷外、實在誰也要踏上結婚之路去、

關於怎樣去結婚、才得着一個美滿甜蜜的家庭、和享受眞正的幸福、這是值得研究的、為的兩口子鬧着離婚和離婚後發生種種不幸的事件、確是莫大的拖累、而是產生了改良結婚來避免事後發生不幸的動機

很多人以為從舊禮教的支配下扎出來、父母之命、媒妁之言、老早上牠打得粉碎、就可以自由的選擇對象、談戀說愛等到時機成熟了、就馬上可以結婚、以為經過了這一個階段、兩性間的婚後生活、就可得着無限的快樂、是的、男女結合的前奏是戀愛、把兩性問題蔡過了、自然是避免事後發生不幸的一種好步驟、比諸往日父母之命、媒妁之言來得高明許多、然而、我們想着婚前得到一個最深刻的觀察對方的一切、比較老是戀愛來得更清楚妥當的、還是兩性於婚前舉行「試婚」為妙、

因為現在的男女戀愛的過程中、不是有意武斷的話、大多數都套上一副假面具、以資週旋對方、生怕給對方拿着自己的弱點、而關係到將來的失敗、於是就少不免竭力的把自己的短處、偸々掩飾、一絲也不會對方看破、大家互出方法來欺騙對方、希冀適到目的、卻不料這末一來、就會給一般青年男女深々地迷惑着、理智給情感蒙蔽、一天一天的親密、等到實行結婚同居那時、朝夕相對、共同生活、各個的假面具、就此揭穿、一宗的暴露出來、自然免不了發生裂痕、大遠當時追求戀愛的初衷、像這樣的戀愛與結婚、又那能得甜眞的幸福？所以我以為戀愛雖然是兩性結合的前奏、卻不及實行「試婚」來得妥當高明、

這就是說試婚、就祇是試婚而已、并不需要雙方眞個舉行結婚、或是做到結婚的地步、對於雙方固然沒有什末問題！祇要雙方經過一個時期的實行同居、把對方的一切觀察得一個透澈、嚴密的考查、去斷定對方是不是可眞正配上自己所定的條件、到了那時、自然不會給對方的假面具有所蒙蔽、這樣經過一個時期後、如果雙方眞個認為滿意了、就不妨正式舉行結婚、反之、男女雙方的關係、仍不過是友誼而已、對於將來第二次戀愛、并沒有弄出什末阻礙、這不是一種很光明很純正的舉動而值得我們提倡的嗎？

結婚既然是我們一件最大的事、而任誰也不能不幹一次的、我們為冀求我們真正的幸福、組織一個甜蜜的家庭、掃除未來的婚後糾紛計、我們以為實行試婚、確是一個很好的法子、

談—戲劇—

滌塵

戲劇的演進有三個步驟、在原始時完全用以祭天祝神用、各處都代着宗教的色彩、這是第一個步驟、是完全以宗教為中心的、第二個步驟是帝制破產落在一般中流階級裏、這是以文士們為中心的、第三個步驟是直到現在、社會以人民為柱、所以戲劇也以人民為主人了、第三個步驟是以人民為中心的、

總之、戲劇是由鄉土變為普遍的、由理想變為實現的、由貴族變為平民的、

戲劇是什麼呢？我並不敢下這個定義、不過以我的經驗說幾句話：

「戲劇是包含音樂、美術、武術、歷史等藝術綜合而成功的」、戲劇的價值可以說高云一切藝術之上、因為他能使人聽視覺直的欽受他的一切、至於文學方面、小說、詩、歌曲等雖能引起人情感的暴發、但用文字介紹而轉達的間接藝術決非在現在本國民都能享受的、因為不認識字、而且又不是赤裸々的整個把人生能表露在人面前、無須用文字介紹、而能直接領受真美善的藝術、那只有戲劇一項、所以說他的價值高過一切的藝術、更有歟了普及性、

戲劇到底對於平民有什麼利益呢？恐怕要是這幾樣、有表現人生、批評人生、調和人生、啓發人生、指示人生的本能、

吾國各城市差不多都有劇院的設立、觀劇者如狂如痴、劇場簡直有吸引力般的招引觀客、造成一些戲迷、固然也有例外

泰西各國的戲劇是作為通俗教育之一種、所以他們的劇情以愛國尚武為指（當然也有其他）吾國之劇情則多以歷史為指、多數是無所証明的、餘則以引人怡情遣情興、妖艶、形淫靡之意以為號招觀客為目的（吾時聞、如來一新角則曰叫座力如何）這一類的戲以評戲為多、至於京劇則較比好些但是現在的藝員們多以和音悅耳之調作為研究唯一的事情、[illegible]詞句方[illegible]不注意、[illegible]們是甚麼意思[illegible]情都不懂正[illegible]就能叫好的、[illegible]是笑話（我在遼陽聽戲有一次來了一位老生、那天是唱的定軍山、而自稱先生（老生是去的黃忠我不知道別處的藝員們怎麼樣呢？假設也以晉調為專門的研究則戲劇的前途、恐怕是……吧！

於遼陽十月十四、

三千年前美酒保存

埃及探險協會、最近在倫敦開埃及過去文明之遺物展覽會、其中有一出品為三千三百年前所珍重的一種酒、該酒係耶蘇降世一千三百餘年前尼羅河畔之迭爾埃爾阿馬魯拿地方所藏者其瓶之封皮上貼有「極良酒」之標識、且蓋有阿克乃拿天帝皇之印、但瓶中所存者、只是一點酒塵、此酒塵之精確的成分尚不明、擬加以分析云、

文人的心

文人的心是熱情、進取的、潑險的、妬忌的、

每一個人都有他的心情、並且還是熱的、在有立場和有色彩的更不談、無論如何他的作品言論、都代表着某種主義或階級、就是通常的文人、他們也有自我的見解、在有一種不合自已見地的事實發現、那末他立刻會發生絕大的反應、或若就因此而犧牲他的生命也是不顧、

第二是進取的、自然在社會上一般人們、都有進取心的、而文人的進取心更為強烈、在有道德的文人、他會很刻苦的在他作品裏研究：但另一部份呢？不免要淪入自誇之途、以獵取很高的令譽、雖然他們的手段是不正、但動機卻純正、所以熱情心的、進取的心、是值得誇奬的、

關於以下的兩個卻不見得好了、甚至也可說是壞的、潑險的心、就是當別人批評自已作品幼稚時、他總會給你一些不良的感覺、他只以為自已的作品是偉大、不可一世、並且自已也是天才中的天才而天才作品是不容人們來批評的、

末了是妬忌的、他對於某一人的作品受到好評時、就會發出來、妬忌本是很好的、因為有妬忌才能自已生進取心、但一般文人卻不如此、他對於非同派的文人、施以冷酷的譏評、並且有時甚至不批評作品、而評人家的小節、這一來文壇上便生出許多事件了、唯其為文人、於是在雜章雜誌上你罵我我罵你、有時連人家父母的好壞和面容的如何也會扯上、結果弄得各自坍台、笑死旁觀者、並且間接也影響到作品、因為只致力於筆戰、不能兼顧創作了、

所以中國要造出偉大的作品來、文人的心也是值得注意的事啊！（完）

出路難

出路之難……難於上青天

星

Y是S市有名的F大學法學院經濟學系高材生、他和我曾住過同一號的寢室、因為我是商學院的學生、所研究的學科、很有一部份相同、所以上課的時候、常々會在一教室遇到、去圖書館研究室閱書、又同來同往、便稱為很知已的學友了、

他在校中對於功課、很肯下功夫研究、所以每期考試的成績、差不多總有很好的收穫、他自已亦頗覺滿意、以為換到了相當的代價、

一九三〇年的冬天、他比我早半年畢業而離校、就回到C省的故鄉去、一九三一年春、下大學開學後我剛到校的第[illegible]天、[illegible]々的走來看我了、他說、「在過去驟々一個[illegible]期中、東奔西走、不知[illegible]求的言辭、懇請人家給他介紹相當位置、可是結果都歸泡影、現在S市各中學正在開學、[illegible]一個中學教員的位置亦沒有、再過幾天、學校都開了學、教員聘定後、便不好辦了」他又告訴我、「父母早已去世、三年前已娶妻生子、兄弟便析產了、自已名下原有二十餘畝地、因為讀書的結果、已悉數逐年變賣了、滿擬畢業後、找到職業、可以重復故業、想不到竟有出人意外的不幸、他在外奔走、對於膳宿等一切費用、已經發生困難、而故鄉妻子的生活、更成為問題了」言下十分慨嘆、他又說、「我從前在校祇知讀死書、初不知來社會謀事有這樣困難、所以對於友朋的交際種種、向未加以注意、而今事到臨頭、奔走無門、回想起來深覺懊惱」

過了幾天、他又來看我、他說、「現向校旁住戶餘屋、租住一間、以省費用、可以在S市隨時找事、目下經濟据拮、擬向君設法「我因為開學尙未數天、手頭自有餘款、遂借彼十元、約過了一個月、一天下午、校役給我一封信、才知Y君患病在床、課後就到他寓所探問、見他憔悴異常、病勢非輕、室中除一几一榻舊書數冊外、別無長物、且塵垢盈寸、污穢不堪、一種落泊情形、令人酸辛、他告我一月以來、盡是典質渡日、現已無物可質云云、立談片時、總不外職業問題、大概病之來源、即由於焦慮而起、復給以五元、勸彼服藥靜養安心調攝而出、回校後又集和彼素諗的同學、湊足二十元送去、過了半月、君病愈來校看我、並謝我等厚意、我就勸他暫時回故鄉去、經濟方面、總比在外好設法、免得流落異鄉、淡盡苦痛、數日後、他來告別、又要淺資斧、逝水流光、六月中我亦畢業離校、奔走衣食、而今時隔三年、音信杳沉、回想前情、曷勝喟然！古人說、「蜀道之難、難於上青天」我可以說「出路之難、難於上青天」啊、

一九三四年十一月十二日寫

墨滴

蝶

莊稼人在那兒叫苦、買賣人在那兒叫苦、讀書人在那兒叫苦、當官的也在那兒叫苦、大家在那兒叫苦、倒底誰不苦呢？既然大家都苦、為什麼不但不能在苦人的立場上團結起來反而在那兒互相陷害呢？

◇◇◇

能做事的人不在犯了錯誤、而在犯了錯誤自已還不知道、或者知道了怕去糾正、（保存面子要緊！）、這種人都是犯了。「主觀近視病」、

◇◇◇

一個人各有他的自我、所以不必去批評人家、一個人也自有他的主觀、所以也不必因為人家的批評而轉移自已的認識

◇◇◇

「友情」像是輕氣球、當牠上昇到一個最高的空間、牠破裂了、輕々地落下來了牠的渾圓、

◇◇◇

社會是個虛偽的東西、你若用誠心去對待他他不但不感謝你、而反說你愚傻、所以會處世的人、都是戴着假面具的、

三十年來電影事業之迴顧

活特

電影是與二十世紀同時產生的一大實業、三十多年來、藉着技巧和意識的進步、從業者的努力、與乎世界人士的扶掖、其發展程度遠非別類事業所能望項、最近英國出版之一九三四年電影年鑑篇首特約影業老前輩估特氏將電影事業的革新經過、簡述為文、所言頗多獨到處、茲為譯之如後以饗關心影業的大衆讀者！譯者、

電影事業、雖然算不得有深長的歷史、但牠却充滿着悲歡離合的事蹟、牠更包含了不少偉大的發明和許多極劣的錯誤、到現在我們不能不承認有驚人的成就了、

無論那一個人、祇要他童年時曾看過電影界第一部出品、他現在的年紀不必上四十便可以[illegible]過每一個明星、由曼麗辟克福至格烈特嘉寶、的藝術了、因為電影的存在、至今不過三十多年、

這是一件近乎異蹟的事業、因為在這簡短的時期內、影界所經過的變動、偉大到有令人難以置信的地方、我們且閉目一想初期的默片、最近成功的聲片的不同之點又試比較從前小市街頭所設立的影戲館與手今日皇宮般富麗舒適的、電影院之更想及以前醫生們認為有害視官的、光暗不定的片子與及現在十全十美的攝影術和放映機牠們的分別何止天壤！

眞的、電影事業的歷程並不是中庸的發展、我每々疑惑為什麼沒有一個製片家將電影這許多年來超異的事實搬上銀幕來呢、

「電影之電影」這是一個多麼偉大的片名牠的材料是多麼的動人、牠可以包含着許多悲觀離合的往事可令觀衆看後啼笑皆非、

祇看過聲片的年輕人、對于以前兩幕的默片、一定覺得很可笑便是資格比較老些的觀衆也會覺得牠們十分幼稚、可是當時的影迷對牠們都是很愛護的、他們對於那時的明星、何嘗不是像今日影迷之對於現在的明星一樣的崇拜呢、

一般的說來我以為從前的觀衆對于電影比較現代人熱心得多、最少他們沒有現代觀衆一般吹毛求疵、閱者還記得那時觀衆怎樣的追隨着長片的情形吧每段影完後、片中的男主角或女主角一定是處于萬分危險的境遇中、觀衆雖明知他和她是不會絕命的、但這等危險的情形都給與他們很興奮的情緒、是片中的壞人（賊首領之類）也非至結局不能就捕或擊死的、但當他和主角鈎心鬥智到緊張的時候觀衆們的心總是怦々然跳着替片中的好人看急、這便是長片受人歡迎的原因、他們每々一家大小來看、戲院也可以預知有多少必來的顧客的、他伯看過一段之後、回家便大發其議論、研究男女主角怎樣可以脫離危險與及下段的進展如何、這樣的繼續討論一個星期、直至戲院換片為止、

在這個時期長片當然是最受人歡迎的片子、除了曼麗辟克福和几個其他明星的片子之外、珮爾慕特（白珍珠）是主演長片最著名的女星、他雄霸着影壇有年 在那個時候、觀衆們很相信電影的確實性、他們以為每個冒險的鏡頭都是實地拍來的、我們以為明星親自登台的把戲、實緣于當時觀衆要求眼見他們心目中的英雄、與美人當場表演神技而起、他們不含疑惑主角偏用替身來欺騙他們的、我們現在聰明得多了

這裏我們有几幅很好的照片很可以用來代表影界已往的興替第一張引起我們不少的廻憶、而且可以說是電影本身命運的一個註解、當那張曼麗和威廉赫德的照片相撮的時候、威廉的盛名、比曼麗並無遜色、他當特有好几百萬的崇拜者、他的片子隨時地都替公司賺錢、但當他聲望最高的時候、竟因與公司老板條件不合而脫離了影界後來便銷聲匿跡了、

曼麗呢除了一兩部聲片之外、沒有一部出品不是大受觀衆歡迎的她更是好萊塢這許多年來的無冠皇后、

電影的初期、所賴於日光處甚多、這便是風和日暖的好萊塢成為電影都城的原故、現在撮影術進步一日千里、電力几已完全代替了同那好萊塢不能專美了、

在電影事業的進程中「重見光明」的重要是不能忽視的、牠的創造人葛萊菲士是影界最大的功臣、他給與影業一個最大的轉機、

「重見光明」是第一部十幕一次映完的片子、牠把以前製片家以為兩幕片是觀衆歡迎的意念推翻、開始了影業一個新的趨向、更重要的、牠成功了使觀衆明白電影除了娛樂之外、更可有感人的力量、

葛氏是盛名久享的大導演、但他命途乖舛、影業雖然得他的提携不少、但却沒有替他剩得很多的錢、比起現在的明星來、他簡直可算是窮人

葛氏握權的時候、卓別麟才開始入影界、像曼麗辟克福一樣、卓氏現在富甲一方了、葛氏却依舊清貧自守還影界的偉人、

一個人變兩個人、同時出現于一畫面上、見電影特有的技巧、我還記的當還方法首次引用時、觀衆們的驚異情形本負所刊愛爾瑪苦勒的照片便是一例、

最末、我以為電影的進步、探險片（如勃特的南極探險影片）和新聞片都應佔一席的位置、因為他們確有許多令人驚服的地方、

本文所述自然不敢說是詳盡無遺因為電影事業在三十多年中所經過的事實很多想把牠詳細記載下來、當然不是簡畧如本文所能勝任、

妄談（九）

（若宜）

九七八 有人問我、怎樣纔可以打倒「離婚」的惡行？我說「男子不娶離婚的女子、女子不嫁離婚的男子」、

九七九 非狼心腸的男子、不肯徵女友、非賤骨頭的女子、不肯做男子所徵求的女友、

九八〇 男女生殖器官、既有向外向內的不同、所以宜內宜外的分別、也可以由此斷而、

九八一 男女奢淫、是國亡家亂的苗頭、追查明末的情形、再反觀中國的現狀、中國的前途如何、不問可知！

九八二 舊式夫妻的愛、是以為命中造定的、是義務的、故不敢不愛、不能不愛、新式夫妻間的愛、是以為個人自造的、是任意的、故可愛可不愛、

九八三 寧為貧人之妻、不可為富人之妾、貧人之妻是丈夫的心肝、富人之妾是老爺的鞋襪！

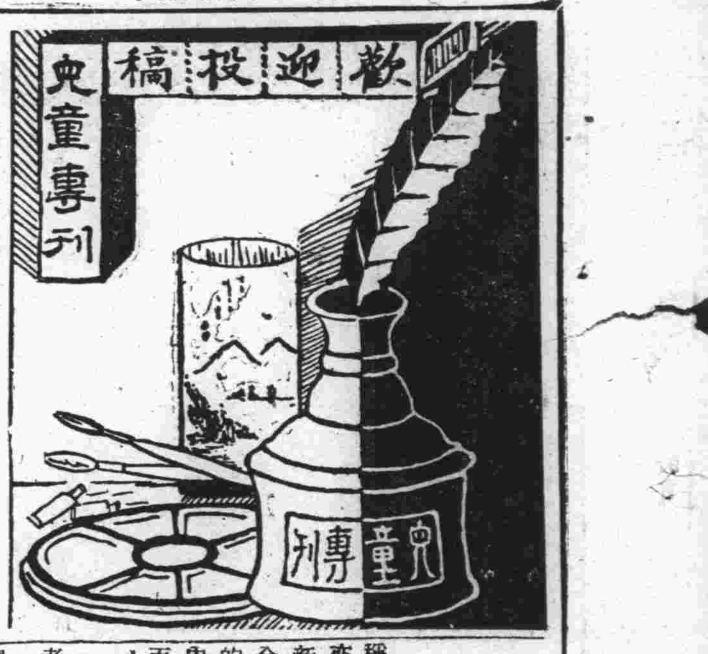
九八四 聰明的女子出嫁、是要尋一個能疼愛解溫存的伴侶、糊塗的女子出嫁、是要找一個供揮霍同玩樂的情人、一個是求精神的愛。一個是謀物的慾 豈知、精神無盡、物質有窮！

九八五 人除非生理上有缺陷或神精衰弱、沒有不起性慾的、為貪虛偽社會的稱頌而守寡守節、是背天理逆人情、是自我苦吃！

九八六 見美色而動色慾、見美食而動食慾、是物理是人情、所以聖賢、也不諱食色二字、

九八七 我極端主張、夫死妻嫁、妻死夫娶、我極端反對任意的離婚、重婚的男女、多可再得快樂的生活、離婚的男女、少有美滿的結果、因為已死去的易忘、尙活着的、是不易忘的！

九八八 女子應付男子、有三要素：或有「貌」、或有「錢」、或有「手段」最不可少的是手段、貌有衰老、錢有盡時惟手段、則愈用愈精、



東西珍話集（一）

竹堂居士著　侯愚吾試譯

蒙古怪風習元宵節塗墨

稱謂世界秘庫之蒙古、因無日曆所以蒙古人平日所行的事、亦沒有很複雜難辦的事情、所以蒙古人連那一年中最要緊的新年、他們的行事也沒有像蒙古人所行的事、那地底土人、全做照着漢人所行的事在正月行事中、亦不過加上他們獨有的風習而已他們的新年行事、是元旦這天早晨早々起來把室內裝飾潔淨後再把自己的衣帽整齊好了、再去焚香迎神、拜天地然後這一家人都要到家長前、跪地就陳頌迎春之吉慶話、但這吉慶話最初是由家長說的、不論誰家都是一樣、似乎一定他們家長所說的是、「你們來這兒拜神、是爲要長生不老、因此將來都能享到幸福、今日獨身者來年可配佳偶、今日無子來年可獲麟兒……」家長把這吉慶話說完時、家人等異口同音的答道：「那是很可賀的事呀、將來一定能照你的吉慶話來吧！」這禮行完後、一同都到附近的親戚家、或者近鄰等處去開始拜年、

蒙古人所住的家屋、即平常所謂之蒙古包、在新年前幾天、家々都蒙上紅布、裝飾得很華美的、準備迎接可賀的新年、蒙古一般的風習、官吏到現在也有穿清朝時代的禮服、一般人民都穿着、藍衣裳或者紅衣裳、這樣的人々都照着禮式去整着服裝、土人們在新年的時候、都集聚在部落之年長者包內大家共賀新春、這時候較此年長者、家裏宰羊招待、並取羊來當着酒肴、並且喝着很有名的牛乳酒、此時土人們且飲且歌、又兼蒙古特有的舞蹈、實在是有趣兒、在這最初所拿的羊酒吃完時仍按歲數的順序、人々都得獻出一隻羊來這是常例、而他們歡樂的日子、是從正月元旦起到五日、這五天都是盡歡於酒肉之中、正月五日間的歡樂過去、新夫婦的選擇吉日就要到岳家或自己的舅家去拜年了、在正月八日無論那一個部落、是都要祭星、祭星的時候各部落都要準備祭壇、在深夜星滿之際、把供奉九星的燈燃着、這時候全村的男女老幼、都集於周圍來拜蒙古包中的喇嘛活佛、拜的人先把自己的年齡告訴活佛、再聽這年星轉、與自己的命運關係、喇嘛僧遂而一々的都告訴明白、可是被教者都得獻出與自己年齡同數的香爐、給活佛作爲酬謝之禮、

再就是正月十六日、互相塗抹黑墨、這種奇怪的風習盛行於土人間、抹法是要把墨和油混在一起、攪成極厚的液體、專向面部抹、好像取樂似的、對手是嫂子和小叔、姐夫與小姨、似乎有一定的、可是此外的人、最初對手抹完的時候、無論對誰都可以用墨亂塗、這種奇習實在是有趣兒的、確爲風俗中的奇怪珍談、

科學講壇

風的速度比較

如五

風的速度是空氣流動的速度、係用風力計測量出來的、諸君若不知道風力計是甚麼東西的時候、亦可到附近的氣象台或測候所去、那塲有豎四條杆、々頭上還有如木碗大的東西咭嚕不住的廻轉、那就是所謂之風力計 那個碗就是風盃的廻轉數、依此可量風的速度、甚至於樹葉樹枝樹幹動搖、大体的風速亦能夠測量出來、這樣的平常以目測量及風力計測量的比較、所定之風的速度有特別名稱今爲研究風的硬度便宜計、特分成七個階級、能使我們容易明瞭、即從〇至6：用數字來表示這就叫着風級、

現在把風級、名稱與風的速度臚列於下風級〇的風叫着靜穩、這時候天空一點風絲也沒有、烟囪冒的烟是直上直下的、此時的速度因無風故、一秒間僅達一米突半、

風級1的風叫着軟風、這時候只感覺得有風、速度是一秒間一米突半、

風級2的風叫着和風這時候僅能使樹葉動彈其速度一秒間自三米突半至六米突、風級3的風叫着疾風、能使樹枝動搖速度一秒間自六米突至十米突

風級4的風叫着强風、能搖動大 樹枝其速度一秒間自十米突至十五米突風級5的風叫着烈風、能將大樹幹搖動速度自十五米突至二十九米突、風級6的風叫着颶風、最硬的風能將樹木折斷房屋颳倒、

速度一秒間能颳二十九米突以上、我國在西北方。强風較多能把房屋颳倒地方甚少、烈風日本最多 在明治三二年鹿兒島所襲來的颶風、最高紀錄是每秒間四十九米突、今年九月廿一日、玆據大阪測候所的報告、大阪地方襲來之颶風、已打破世界記錄、其速度每秒爲六十米突、因此大阪一帶居民受害頗巨、人民死傷房屋倒塌者甚衆、聽說是且古未有之天災、

我每日的生活

義縣立初級中學十三級　韓世勳

我今年十九歲了、由初小、而高小、以至於中學了、我每日的生活、也不像從前那樣地雜亂了、每天早々就起來先到院內作一遍柔輭操、然後練習跳遠跳高、過了二三十分的光景、便回在室中、刷了牙、漱了口、把一日用的器物、預備好了、再拿着幾本科學書、到外邊念々、以後、就往街上間走一趟、可藉以呼吸新鮮空氣、又能得着許多外界的常識、所以這也是一件很重要的事、早飯已經有八點多鐘了、太陽也出來很高了、於是拿起書包、走到學校裏、仍然念一會、書寫教室日記。洒掃和做些其他學校的事情、完畢後到遊藝室內、打乒乓球、下棋……等、再過半小時、就搖鈴上堂了、聽功課的時候、務必平心靜氣地去聽、有疑問的地方、也[illegible]、就一看便明白了、三堂一連[illegible]氣地走過去、又是習字堂、下課後、上午會、作作丹麥操、唱國歌、校歌、校長及老師、演說後、就解散了。在遊戲的半小時內、同學們都打拍球、籃球、手球等去了、但我却不如此、也不去讀書、寫字、做什麼呢、就是到圖書室裏、看小說、國文、科學、及有趣味的圖書。但是最主要的、還是看報、我以爲看報是一種有益的事、既可知近來的新聞、又對於作文方面、也是有相當的幫助、並且諸位小朋友們的作品、更是十二分的優良、所以在這個時候、那泰東報、大同報、滿洲報、盛京時報、奉天公報、大亞公報、以外的斯民畫報、瀋水畫報等。我那一份也沒有不看的、左一頁、右一頁、愈看愈愛看、有時還要到報館裏買幾頁、來看呢！光陰很快、就這一會的工夫、已到上課的時間了、我只地得勉强從圖書室內 走到教室 聽功課了、鈴子又連着響好幾遍、日薄西山的時候到了、於是回家去、胡亂地吃點飯、便上日語夜校去、稍微念了一會、又上堂了學一課日語以後、和老師說々話、到了七點散學的鈴子、又響了、到家寫大楷一頁、作日記、給友人寫信、到月底作文以外再有工夫的時候、也許拉雜地擬了一個小稿、但照着這樣的做下去、表面上雖然十分忙迫、可是我的心中、每覺着很舒服、很快樂、對於外界、因爲有了希望所以不感着有什麼痛苦、晚間一覺天明、其中無非作夢、我每天的生活、大概是如此的、在敬謹告訴大家以後、就作爲諸位讀書的參考吧！有不相宜及老赶的地方、還請加力的指導、這是我最希望的、但是四方同志的小友們、你們也能告訴我你們每日的生活如何嗎？

一九三四年秋末寄自義縣

一片哭聲

卡倫小學校六年級生　冷暉

淡淡色之長空上浮着簇々的曰雲、好似遊子在岐路上徘徊着、料峭的西風、時々的吹來、枯老的殘葉便隨風而墜、陌上的落紅、含淚辭柯飄々而下、山巔的寥落景象異常、山麓的清泉亦結層々薄冰、草根的深處凝結寒霜、讀下行人的足跡、杜鵑狂啼、鴻雁列字排行、再看田中植物、亦頹廢的散落大地、隨風捲來的細沙、打在上面、微々作響、似在偷々的哀泣、

此刻、之禿林中徘徊的我、除落葉聲和鳥嗜畏寒聲外、時有隨風飄來陣々隱約的哭聲、我覺得很奇怪、便順聲尋去、愈走、距哭聲愈近、愈近哭的聲音愈聞劇烈、愈沈痛、此哭聲似乎不祇一人、不一時走到荒草的曲徑上、遙見草端上、露出一所茅舍屋頂、我便用手撥着荊棘的草、走到要倒斜的小屋門前、一進門、便覺一般寒氣迎面撲來、小屋中黑油々的。只可看見屋角中堆着一堆枯草、土炕上坐着一個白髮蒼々的老太婆、兩隻手緊握着一個年約十三二歲的女孩子的、一位年約卅餘歲的婦人、兩臂抱着那孩子。她們三人、互相擁在一起、在蓬頭亂髮下、枯黃的面孔上。全由一雙々眸子中滾出斷珠般的酸淚、並皆張大了嘴、盡力的號淘痛哭、一面孔憔悴的男人、在地下徘徊着、亦在暗自垂淚、並有兩個兇野的男人、大聲說「快々些我們帶去、若少待片刻、便叫你知道我李二爺的厲害！」說着便露出猙獰的面孔令人一見毛骨皆寒、又一個便伸出手去、便要奪那孩子、此刻、老太婆的手握的更緊了、婦人的兩臂抱的亦更緊、而她們的哭聲、亦愈劇烈沈痛了、就是一旁的我易爲她們垂淚了、那人對窮男人說：張某！來 那窮男人忙用破袖擦抹了淚痕、戰々兢々的挨過來、對那兩人垂頭而立、手弄着衣襟、狂着聲說誌：「您借的田租子不交、拿你女兒抵債作什麼？」那人大聲：「你欠田租子不交、拿你女兒抵債、錢不交足、人亦不能償還、你要知道、錢少亦可、計起來你是廿多元、你是何意、預想不還呢？」那窮男人半晌無言、只是垂頭暗泣、那人又嚷着說：「你是一個人還還樣的哭、太近於女流、速把孩子給我、不然便要搶了！」那窮男人無可奈何的走到婦人身旁、但又不作聲、那男人說：「快些！」那窮男人只是哀泣、而那三女人哭的亦更痛了、正在這時、劇烈的哭聲中、加上了「拍！拍！々！々！……」的聲音她們全抬起頭來、一面抹淚、一面偷看他們、她們哭聲倍加劇烈沈痛了、這時的窮男人、已被兇野的男人「拍！拍！」的掌聲、打到墻角下去了、兩個兇 惡的男人似 踢球的一般、踢的那窮男人滾的號淘大叫、那倆人仍奮力追隨着踢、這時、窮男人亦加入她們的音樂會、大聲的叫喊、大聲的號淘、大聲的求饒但他倆毫不放赦、少頃那窮男人薄々的破衣、撕的比叫化子的衣服、還要破亂不堪、並被鮮血浸透、淋滿地血痕、小屋中的空氣、更加緊張、嚇得吾忙奪門而逃、想起方才的、痛哭、掙扎、血痕……不禁令吾不寒而戰、

一九三四、十一、二、寫于卡倫校中、

長篇神話　一夢三怪（二）

高興亞

阿紅連忙道：不要大驚小怪的有什麼生人氣那是我的弟々來了、不要嚇着他」

鬼王說：「既是舅子來了何必躲起來、出來吧！不要緊、」現躲在那裏呢？快出來！」

阿紅聽了鬼王的話、連忙從缸裏領出來、

林兒、本來膽子小、身子已經戰抖抖的、這般出來一看、鬼王的醜陋、更不敢瞧了、便用手把眼睛掩上、鬼王說：「不要怕！你看我變了、」說完了話身子一轉、已變了一個清俊少年了、

林兒心想、[illegible]呼吸都不敢了、便抬起頭來一看、果然是一個瀟俊少年便不駭怕了、但是林兒看了牆上又怕了、鬼王只一指立刻無影無蹤、連一些痕跡都沒有了、這時林兒才安了心、

鬼王又吩咐阿紅作飯、一面和林兒談話、

吃了飯後、又領林兒出外散步、許多的猛獸在旁邊走過但是不咬他、

倆每天都是這樣的、光陰如流、日月如駛不覺已住了十天了、終日三人玩耍着、

一天鬼王問林兒道：「你有妻子嗎？如果沒有、我給你想個辦法好嗎？」

林兒說：「我沒有妻室、請你給我想個什麼辦法？」

鬼王說：「離此二千里路有一村莊、內有一員外、而員外的小姐生了病、十分沉重、但是沒有到死的時候、所以如此、如此、你可以得了他作妻子、好不好？」

林兒歡喜道：「很好！很好！」

鬼王說：你既願意、現在便可起程了！」於是收拾了衣服包了銀錢、辭了阿紅走了、鬼王迷了一程說：「我們二人走去是個不到的、請你牽着我的衣服、閉了眼睛、我便可以使你到了那地方、」

林兒說：「很好！很好！」

說完牽了衣服、閉了眼睛、只聽鳴々的聲音不知不覺已身在空中、行了一程鬼王說道：「到了！睜開眼睛吧！」

林兒睜了眼睛、看了又是一個去處、便問道：「這是什麼所去處？」

鬼王道：「你聽清我告訴你：這就是離我家的三千里的村莊東面、那莊村離此西一里多地、我給你一包藥、走到了村莊裏見了黃紙告白便拆去、那就是請醫生的廣告、必有人領你去見那員外你便如此如此、你要我我只須在梧桐樹下左轉三廻、

（未完待續）

兒童新年徵文啓事

小友們：

你們都好吧？快樂吧？還有一個多月、更可快樂的新年將要來到了、

小友！你們一定覺着這光陰過的慢吧？甚至也有每天盼望着新年的、呵！不用着急快要來了。但是在這期待年來之中。我希望你們要把這次本刊新年的徵文、用活潑的精神、聰明的腦力。趕緊的做出來、要培植我們這唯一的園地、同新年一齊的放出燦爛之光、煥然一新、不但編者我這樣的熱盼、小友們更是十二分的期待、除了新年徵文題目以外、關於有趣兒的故事、笑話等稿、亦可隨便寫一些來、到新年的時候、大家都可以聚在一起慶賀這快樂的新年、今年新年號特爲優待小友們、園地開闢了一大張、要預備盡力量、在可能之範圍內、必要容納收留你們的作品、小友們像片有願意寄來的尤爲歡迎、新年徵文千萬不要抄別人的、要憑自己的力量去作亦不可叫別人替作、小友們要誠實！努力吧！

題目

論說（語体文千字以內）
新年感言、新年言志、我的小史

新詩（語体不限字數）
雨聲、新春、雪

童話（語体文千字以內）
猪的故事

歌謠（語体不限字數）
春天快樂、讀書樂

應徵須知

一、徵文限於十二月十五日以前寄到、
二、來稿自附標點繕寫清楚須書寫一面、
三、來稿請註明地址姓名、
四、來稿錄取與否、槪不退還、
五、謄文公者經發覺後槪不致酬、
六、來稿封面請註明「兒童新年徵文部收」

酬例

論說、童話	一等大洋	五元
	二等大洋	三元
	三等大洋	一元
新詩、歌謠	一等大洋	三元
	二等大洋	二元
	三等大洋	一元

笑話應試

王殿卿

從前科舉時代有弟兄四個、[illegible]一向去應鄉試、途中[illegible]「咱們得預備預備作[illegible]

連字揭曉與徵答

小友　韞如

諸位小朋友們：

頭一次出的連字蒙小朋友們歡迎、接到答函十五封、我眞不知道怎樣的快樂滿足、頭五名寄上了一點薄而又薄的贈品、我慚愧得不得了、但是意外的還蒙小友寫信來道謝、我不知道怎樣才好了、

我不顧羞恥、上星期又出了一個題、答函只有十三封、比前次少兩封、可是前次答過的小友們還是繼續的愛護下去、這一點我是很滿足了、這一回我再出的題、能使樂園裏的小友們完全連了寄來、不管字的多少我是感謝不盡了、本來這也是大家一同研究學問、和連絡樂園裏全部小友的感情、請小友們都要連一連吧！還有一件事要告訴小友朋們、連字的本意是要把自己認過的字溫習一遍、並不是要把字典上的不用的字記出來、這次有些小朋友答的字、全是字典上的難字、不常看見的、這大概是我才疎學淺、認不得這些字、但是我出連字的本意不是這樣啊！從這回起請小友們要答念過的字、不要翻字典、字少是沒有關係的、還有一件是這回有一兩位小友是一個人投兩三封信的、請下回只投一封吧！

前次答者芳名：

大連李泰興百八六字
大連林光明百六九字
大連韓國璽百十九字
奉天汪春暉七六字
大連王國彭二七字
大連李春芳一八字
金州王義良一六字
大連包星三二二字
大連王金山七字

以外都是連的方法不對的、所以只有九人對的、方法錯了的小友、請不要灰心、下回看清題再努力連一連吧！

這一回我又出了一個題是把一個字的上半邊連在下面一個字的下面、就是比方足的上半邊是「口」字、我連「古」「幸」一「宣」「笠」這樣的連下去懂了嗎、我這回出一個題是「李」字、諸位小朋友用心連一連啊！請將郵費貼足、答函寄至大連柳町八十一番地謝韞如小友收即可、連得最多的五名、贈薄獎請小友們多々的努力吧！

青年「是有爲的」

吳運芳

人之一生、最多不過分爲三個時期、就是幼年、青年、老年、在這三個時期中、可以說青年是最有爲的一個時期、爲什麼青年時期、就算最有爲的呢？因爲在幼年時期、知識還沒有滿足、辦事的能力更談不到了！不過完全是一個小孩子的心理、

老年時期呢？想那時候他的精神、一定要頹廢不堪了！他的体格、也必軟弱、假若他有完全知識、想做什麼事、也難辦到、

青年時期却不然了！那時知識也可求到豐滿之地、体格又在强健之時、當然辦一切事情也很容易、那麼我們要想國家日進文明、文化漸次維新、必須我們青年往前進行、因爲青年人的精神！是偉大的、有爲的、

青年朋友們、我們既是一個有爲的人、就不要放棄我們的責任、要抱一種堅決的毅力、和百折不回的精神、往前去奮鬥、要使我們的國家日强一日、這樣我們方不負是一個有爲的青年啊！

一九三四、十、十、脫稿於新京

昨天晚上

彰武縣八校高級二年生　張玉祥

碧玉鑲着烏黑色的漫々浮雲襯着渺茫的天空。這時候愴而悲惆的太陽、已哭傷着面孔落到地平線下去了、只剩下這暗淡的紅光、反射在天際裏、烏黑的浮雲、一時又轉變了紅色。好像被火燒了一般、晚鴉踏動樹梢兒、似乎悲掉紅光將滅的嘲雜着。

這時獨我一人在路上徘徊、沒有第二個人和我爲伴、眞是無聊得很、心孔裏不由得起了一縷々的心緒、湧一湧的、眞好像漲了怒潮似的往上噴咳！不做美的哀鴻、偏也來點綴着這暮悲劇、一陣慘悽而哀婉的悲聲、起在飄飛的浮雲和長天接近的空際裏、我聽了這種慘悽的哀聲、心境上的怒潮、越內湧起來了、想想！雁啊！你記得你最近的已往的一度、那是春天、那時你叫喊的聲音、很是婉轉、現在呀！你可要歸去了！要歸去了、在你和這溫和而快樂的天國作別時、你叫的聲音、是何等的悲哀呢！咳！我的心爲你而碎了！爲你而碎了！雁啊！雁啊！你這一往歸鳴！眞是把我無限的悲情和思想啊、牽引着和你的萬里征程一樣的冗長了！

涼風（一）

王桂芳

颼々的涼風、
吹去了天邊的雲兒、
吹黃了野原的青草、
精蜓、無力的飛着、
粉蝶、無力的舞着、
呀！堤畔的柳葉也落了！

（二）

颼々的涼風、
吹來了天邊的旅雁、
一行一行的向南歸去、
吹起了柳梢的秋蟬、
一聲一聲的叫得緊急、
吹落了枝上的黃花、
一片一片的飄零滿地、
世界的燦爛和美麗、
曾幾何時？
都隨着涼風逝去……

（三）

颼々的涼風、
吹動了少女的心靈、
吹透了遊子的衣裳、
呀！韶華已逝！
唉寒冷又反！
多情善感的人們啊！
又鼓你們、慨嘆與唏噓。

蓋平縣第三區區立第三小學校高一年　馮汝常繪

秋夜的泣聲

卡倫小學校六年生　吳榮先

夜秋清夜、[illegible]月當空、涼風襲衣、蟲聲唧々、當斯良夜、萬籟岑寂、予于斯時、對燈獨坐朗誦唐句、神爲之往、忽有聲自外來者、置書於案、遙而聽之、時聞有淒慘痛哭之聲、使人聽之而可使下淚者、出而視之、則天高如爽、微風颯颯、落葉蕭々、忽見牆隅之下、臥伏枯草上一老者、形甚憔悴、其音悲咽、予怪而問之曰「當此深夜、寒風陣々、何臥此地、口吐悲音、似有不可告人之事乎」老人曰、「先生不知、請坐片刻、聽余詳述 余家離此數里、家境寠貧、只有一子、終日遊蕩、無所不爲、老夫屢責、其子如無聞、數日前、於某處盜牛、吾欲令送還魂並語之曰、「吾家雖貧、不作非法之事、現今雖貧 汝將來可謀一職、叫可糊口矣、何作此爲！」吾子氣添滿胸、怒回曰、「咱家一貧如洗、不偷何以生活、欲將守法 吾家世常餓死矣、」予聞其言、氣得老夫 死而復甦 遂罵「逆孽之子、不肯之徒、不聽父言、胡爲不法、老夫寧死、不以汝爲我子矣！」吾子對曰、「不願在家、滾出外方去、何必多言」遂逐我出外、我力不能抗、予不已而出、乞食四方、夜宿陋壁與荒岡、恐不久爲他鄉之孤魂耳！」言畢淚下如雨 予聞其言既觀其狀、不禁而嘆曰「嗚乎！可悲哉！斯老人也、是時夜已更深、吾歸室就寢、翌晨吾因有感而爲之記焉、

覆友人的信

哈爾濱　關婧文

秀清姐：

今天我正在家中悶坐、忽見銀行的茶房、拿着一封淡紅色的西式信封、進來說：「這是您的信」一面說、一面遞給我、我接過來看見「清寄自呼蘭」幾個字、就知道是您來的、連忙拆開看過後、樂得我的心花都開了、因爲您說快要回哈來了、我們又要同學了、回憶在您走的時候、我們只想不能再同學了、誰知您又回來、這是我所意料不到的！清姐、我們要能同學的話、朝夕聚在一處、是多麼快樂呀！現在我不多說了、盼望您早些來、祝你快樂！

小妹婧文上
十月十七日

組畫揭曉

奉天　祁同春

諸位小友們：

我上期組的遊園、係用「遊々很玲瓏的小公園」九字組成蒙小友的熱忱、答函似雪花般的飛來、眞是使我榮幸雀躍的很！因爲篇幅的關係、只好按抽籤法登載、未披露的小友、不要灰心、請你們見原、得獎的小友、已分頭將獎品寄去、祝你進步！謹將得獎芳名列左：奉天孫維垣、遼陽王東璧、大連趙笑梅、錦縣王啟五、瀋陽張佩卿、錄芳名者：潘毓萃、侯文蘭、劉登選、王政之、邵先超、

組字徵答廣告

營口　敬墨林

小朋友們：

星期休暇、大家都很歡迎吧？樂園中所設備的一切……都是精選最美盡善的作品專爲供給大家賞覽！——請看這「繡美人頭」係用四字織成的、請大家快來猜測吧、同時在通知諸位同志們一椿事情、鄙作第四集組畫集、現已出版了「美人頭」就是該集中的第十圖、諸位欲購此冊者、請速隨下郵票二十分（一二三分者）即時奉上四集組畫集一冊、購函仍按排號給獎、獎碼列左、

二十、四十、六十、八十、百二十、百四十、百六十、百八十、二百二十、二百四十、二百六十、二百八十、三百二十、三百四十、三百六十、三百八十、四百二十、四百四十、四百六十、四百八十、以上二十函各贈啼笑姻緣一部

首函、百函、二百函、三百函、四百函　以上五函各贈新式洋信封一盒（百枚）

五百函　贈大芥子園畫譜　一部

△投函須知▽

（一）不欲猜字、而購冊者、也有得獎希望
（二）一函購數冊者、按冊次第排號、最宜獲獎
（三）美人頭猜不着時、速購四集畫集、便能了然
（四）詳細地點、請寫於信紙上最好
（五）日郵貼足三分函投營口稅捐局敬墨林安
（六）注意畫集之封皮另有一個仲字者及得獎矣

北鐵交涉 年底當可解決

支付担保問題爲交涉要點 接收後現有人員無甚更動

李督辦對記者譚話

【哈爾濱】北鐵讓渡交涉。近日復見進展。有於近期完成之傾向。故一般人關於北鐵問題。非常注意。北鐵督辦兼理事長李紹庚氏於今日（十三）上午十一時頃。在督辦公署會議廳會見滿方記者團。席上依記者團之叩詢。對於北鐵交涉之前途。以及其他關於北鐵問題之現地交涉之各情形。作如左之回答：

問：（記者問李督辦答）關於北鐵讓渡會議。其現在交涉狀況。及前途如何。答北鐵讓渡交涉。最近經廣田外相與猶大使數度之會見。以新聞紙所載。節々進展。非常順利。其從來較大之問題。現已逐漸告解決。至細目交涉。大要者即爲支持担保問題。現下意見雖未十分一致。最近當可圓滿解決。至關於退職金。有財產者大約無甚問題。依現在之一般情形觀測。最遲於新年前後。北鐵交涉。當可全部解決。

問．北鐵內部及現地之各項交涉如何？（答）北鐵內部無問題。所謂現地各項交涉。因須以讓渡交涉之成功與否爲轉移。故於讓渡成立後。一切自然迎及而解。（問）：據聞北鐵內部。因某種原因。人員將有異動。不知是否屬實。（答）：北鐵人員刻下決無異動。森田司長日前來哈時。亦無若何表示。惟於讓渡實現時。蘇方全体約五千人之路員。將全部退職。退職後當能以新員補其缺額。彼時因特殊關係。所有滿方路員。下級者因無異動必要。其他之理監事以此之高級職員。或不免略有更動。至於異動時。政府方面。爲不使陷於有失業者。對於異動人員決定由政府其他各機關酌量採用。（問）現在滿方職員有無異動。（答）並無若何異動。不過內中有在東京養病之律夢符監事因病而加劇。已請辭去監事本職。至其後任。刻下政府正在詮衡中。尚未決定。（問）北鐵蘇聯幹部對於讓渡交涉。表面上持何態度。究有無撤退歸國之準備？（答）表面上對於交涉節節進展表示樂觀。希望圓滿解決。至於撤退問題。外面固無甚異狀。但其內部當有秘密準備。（問）：關於南線貨運運費臨時減低。已屆期停止。聞蘇方又有秘密折運之計劃。確否。（答）：蘇方秘密折運尚無其事。不過南線大豆減低運費。爲臨時問題、十月一日已屆期停止。至因運高關係。凡貨有堆積之處。爲運用上之方策給與粮商以相當折扣。或不免有之。此外關於鄰路之聯運。與實施減低客貨運費於讓渡實現後。當可實行（問）路警管轄權。近聞已歸區公署。並有將界消之說。其內容如何。（答）路警行政權因民政部警務司當局。有統一全國警政之計劃。故經交通部與民政部商洽之結果。遂將行政權移歸民政部。就近即由特區長官監督。惟關於人事財政則仍由監辦公署辦理之。直屬交通部。不過形勢上受民政部之監督耳。至於將來究竟如何則不可矣。」云云。談至此記者興辭。

蘇聯致力遠東 設製粉工場

經費一三三〇億盧布

蘇聯政府爲實行第二次五年建設、計劃。乃確定一千三百三十億盧布之預算。并決定以其二分之一。即六百五十億盧布投於遠東。設立大規模之製粉機械工業。製油汽車等工場。聞現已逐次着手實行此種計劃。乃重視遠東之蘇聯當局。使從來在產業上。及軍事上。即依存歐俄之各種產業設施自立。藉以樹立自治自足主義者。故其發展之前途頗堪注目。玆擧其一例當可見其一般也。

斯帕斯庫水泥工廠之擴大化。現在正以可畏之計劃。與速度逐步進行。溯該水泥工廠。乃帝俄時所創立者。規模極小。爲遠東唯一之舊式工廠。每年生產能力。不過十五萬。乃至二十萬桶。遠東地方之水泥事業。大部係仰於日本「以淺野水泥爲主」及歐俄者。迨至實行第一次五年計劃時蘇聯以地方之開發。實有待於該地工業之振興。乃確定遠東水泥工塲供給之方針。爲使該工廠之生產力增大計。遂根據莫斯科中央水泥工場之調查。計劃將舊工廠封閉。而重新建設大工廠。自一九三一年起着手工程。其建設期分爲二期第一期建設、據預計劃不久即將完成。第一期完成時。則每年可有生產百萬桶之希望。至第二期完成時。則每年當可生產二百萬桶。約三十一萬噸。由此蘇聯多年懸而未決之水泥自治問題。其解決當不在遠矣。

撞壞軍馬 車夫被押

【朝陽】十一日午前十一時。在北街德順茂門前。有曹永忠四十九號馬車。時滿洲軍第二十五旅野砲連下士劉鳳山。由鄉下買韋騎馬回街。竟被該馬車將所騎之馬前項下撞破皮。傷一處。該劉某報告警署後。自牽馬赴醫院診治。該馬車夫被警署訊後即入囹圄云。

日軍野外射擊 警署傳知各戶

【朝陽】十二日午後二時許日軍在本邑朝陽驛迄西野外地帶。實地射擊以備戰術之工作。故由電話通知警局。警局轉電警署。警署聞電後。即當派警按戶傳知。以免人民恐慌云。

考試巡查揭曉

【山城鎮】稅捐局長。孫榮亞氏。自到任以來。不避嫌怨。作事認眞。整頓稅捐。不遺餘力。昨於十一月八日。在本局內。招考巡查。考試畢。評定甲乙。榜示正取范仁遠等八名。備取劉忠貴等十名。並貼告示。謂需人孔急。令正取八名。速覓殷實商保。寫具保結者。交局任差。倘逾三日不到差者、即行開除。以備取者。順補似此諸事認眞。則稅捐局將必起色云。

自衛保長被控

【茂林站】自衛團保長趙印堂。前因兵餉。致被紳董李馥齋質問一切。因此雙方發生衝突。當經地方有力者。從中調停平息。於月之十日。該紳董已將赴保長呈控。縣當局於昨該保長被傳赴縣。但後誰之勝敗客訪再誌。

一片昇平景象 民安生業宣撫修路

【安圖】本縣胡匪猖獗情形。已經迭誌各報。自從入夏尤甚。攻城陷鎮。日有所聞。致各處交通。因之斷絕。迨至九月間陸軍第一營吳營長來安駐防。地面平靖。吳營長復於十月十二日。率隊討伐久據縣北之四方頂子之股匪。當用猛烈之攻擊。竟將該地之匪剿除殆盡。而大甸子一帶亦告肅清屬地方秩序日見恢復。逃難各戶。均已歸回。各安生業。官林倘光。以地方已太平。遂與財務局長王政興等。赴大甸子兩江口各地。爲宣撫之工作。俾一般民衆。皆知滿洲建國之宗旨。及王道政治之設施。凡爲滿洲國民。從此可享安居之福。得慶昇平之樂。口講指畫。務使家喻戶曉。每至一處。頗極一時之盛云。

又本縣自縣長張繼周到任以來。對於地方庶政。勤求治理。關於匪患務期剿滅以救民生而安地面。現在境內股匪。次第肅清。地方農戶。各安生理。張縣長以地方秩序既已恢復。惟以道路未修。仍感交通之不便。遂招集各村長會議。先修赴明月溝之道路。每村出工二百名。已於十月十五日起工修築。每日不下千人。現至明月溝界之小營子嶺地方。工程業已完竣而縣長張公之熱心公益爲地方。造福已可概見此後地面之興盛。可以預期矣。

擊斃傷人瘋犬

【昂々溪】本站道北。日前發現無主瘋犬一隻。將素以數該爲業之葛藍那。（俄人）咬傷。又咬傷毛驢一頭。日昨被一面街某工人將該犬擊斃云云。

拍產還債減價

【昂昂溪】本站新街基二號。房主何文璞。因欠傳樹楠債務一案。經龍江法院判決。拍賣產業還債一節。已誌前報。現此項房產因無人投標。又經低減價額爲哈洋六百四十元。於十一月二十日開標云。

滿洲銀行 設立押款投支

【松樹】本驛商號。向無銀行接濟。以致商業金融。殊感滯塞之虞。客秋雖有元泰永代理海城滿洲銀行。押款事宜。市面稍見活動。然仍感不足。近經商會長劉星輔、與元泰永經理孫元福。請求海城分行。在松設辦信用投支。以運環担保方法貸借、以調劑金融。而便商民。業蒙該分行允予所請。於日昨派裴友三來松。調査商戶情況。藉資實行。現經調査完竣。已返海城。將不久可望實現。際此出產物品雲集之期。各商需款孔殷之時。透支之設。裨益良多云。

哈市防空積極籌劃 決定組防護團

防協昨開小組委員會通過

【哈爾濱】滿洲國防空協會哈爾濱支部。頃以各地防空事務。均在積極進行。惟哈市前因水災關係。進行稍覺遲緩。近來防水事務。早已告一結束。防空組織。已不能再行擱置。乃於昨日（十二日）午後二時許。假特區公署會議廳。召開小組委員會。除委員長呂榮寰。及市署總務處長佐藤正俊等出席外。計到有特務機關細木中佐。第四軍管區朱家訓部附。日本領事館龍川領事。日本商工會議所長加藤明。道裏商會代理會長穆文煥。道外商會代理會長李明遠。以及警察廳。法院。郵政管理局。中央銀行。哈爾濱電信電話株式會社。俄國醫師公會。及日方軍警等代表。統計三十餘人。討論約二小時許。所擬草案。大体均已通過。玆將大會開會情形分誌於次。

委員長致詞

開會後。委員長呂榮寰起立致詞畧謂（今天請各位開會。係爲防空協會事件。此事中央早已着手進行。哈市因秋季以來水災爲患。及其他種々關係。故未得早日舉辦。現在擬具之防空草案。經頭次小組委員會、詳細討論通過後。再交大委員會決定。以便着手進行一切事務。此次議案共計四端。（一）關於會及捐款之募集。是否宜同時實施。或分別實施。及其實施之日期如何？（二）會員及捐款募集。宜如何辦理？（三）關於會費及捐款之收集方法。（四）關於防護團之組織。應如何處理？應如何實施。及其時期應在何時？等。務請列席諸君。詳加探討。如有疑問。或應改革之點。請即申述意見云云。」

會員與捐款

佐藤總務處長繼而起立。畧謂．關於防空協會事務。市署方面。已將草案擬妥。關於募集會員之標準。及會費之繳納辦法如下．（一）募集會員之基準（第一項。募集會費定爲三萬元）（甲）特別會員（年納會費六十元。如一次納足。則減收五十元）約計五百名。（共會費三萬元）（一）官吏。公司行員每月收入三百元以上者。（二）支部職員（三）凡年納市稅五十元以上民之市均屬之（乙）正會員（年納會費十二元如一次納足則減收十元）約計五千名（共爲六萬元）（一）官吏公司行員每日收入三百元以下六十元以上者。（二）年納市稅五十元以下者（三）一般有志者均屬之。（丙）贊助員。（人員未定）除上記者外。凡贊成本會宗旨。繳納十元以下之金額者。第二項。募集捐款之基準。（捐款二十一萬元（一）滿方十一萬元（二）日方五萬元。（三）俄國及其他外國人五萬元。（四）按照市稅負担額。制定等級分攤金額。（五）調查財產額。制定等級分攤（六）由其他有志市民募集之。第三項募集會員與徵收會費方法。（A）根據另開募集担任表。凡官吏及公司行員。由該管廳公司總括募集之。（B）根據另開募集担任表由商會民會。其他團体總招募集之（C）照各担任者之通知。由支部直接徵收會費。第四項捐款之募集與徵集方法。（甲）按照會員募集担任表。由担任各該管區域勤募責任之商務會。民會）及其他團体募集之（乙）根據担任者之通知。由支部直接收款云云。

組織防護團

防空協會爲籌劃防空。決組織防護團。分第一二兩期。第一期。爲第二期之組織準備。將可充防護團之基幹者。加以編制而施以教育訓練。（A）人選之範圍（一）滿人及他外國人方面（甲）中學校以上之學生。（乙）青年訓練所生徒及自衛團員。（丙）官吏及公司行員。（丁）一般有力之市民（含有警生看護婦）。（二）日本人方面（甲）在鄉軍人會員。（乙）青年訓練所生徒（丙）中學校以上之生徒。（丁）官吏及公司行員。（戊）醫生看護婦及一般有力市民。第二期（一）根據新都市計劃之組織要領。照第一期組織要領按警察管區、設置分團。除增加各班之人數外。另行新添工作班及配給班。（二）組織人員之人選。以一般市民中之青年男女爲主。另加一。部少年期者。（小學校五年以上者）

防護團系統

防空司令部。下設哈爾濱防護團本部。職員十五名。警護班下轄警備系。以二十三組編成。（一組七名）共一六一名。巡警系以二十三組編成之（一組四名）共九二名。警報班本部下轄警報系。以二十九組編成之（一組四名）共一一六名。燈火管制系以二十九組編成之（一組四名）共一一六名。防火班本部下。轄警戒系以廿九組編成之（一組六名）共一七四名。通報系以廿九組編成之（一組二名）共五八名。消防系以廿九組編成。之（一組十五名）共四三五名。交通整理班本部下轄整理系以廿七組編成之（一組十名）共二九〇名。避難所管理班。本部下轄避難所系以廿組編成之（一組五名）共一〇〇名。臨時避難所系。以廿九組編成之。（一組三名）共八七名。防毒班本部下轄警戒系。以廿九組編成之（一組瓦斯嗅二名。瓦斯斥候五名。）共二〇三名。消防系以廿九組編成之（一組六名）共一七四名。救護班本部下轄救急系以廿九組編成之（一組四名）共一一六名。收容系以廿九組編成之（一組三名）共八七名。治療系以十五組編成之。（一組七名）共一〇五名。

草案已通過

又關於募集會員及捐款問題。列席人員。頗有異議。有謂俄人所攤之五萬元數目。似覺太多。後有謂特別會員。與正會員所限定之繳納數目不太公允者。後之用呂榮寰氏及佐藤處長作有詳明之解釋。經衆人決定。所有限定數目。須從新調查一番。以求公允。但對草案大体上已爲通過。復定二十五日再開會。討論一切云

計劃改建警備路 徐署員請示縣署

【析木城】海城二區警察署。駐析署員徐煥然。熱心公務。曾屢誌本報。近更鑑於由海析達東洋大嶺之警備道路。經析木城東至接文寨一歸。經過盡屬沙灘。且橫越河流。修築即難鞏固。而汽車梭駛。更覺費力。假使由我縣公署。照會岫岩縣署。將析東一段（約十五里）之路線。修改於岫岩境內。道路即屬平坦易修。更無河流之障碍。兩縣邊境一旦發生匪警。則我縣警備汽車。或友軍守備隊汽車。旋發旋至。其改建計劃。係由析過河達岫屬朱現屯。再經對子峪而至接文寨。即能伸直路線。減少里數。復越過沙灘河流之障碍。於我海岫兩縣。大有俾益。如能開工修築。我境各村。情願派遣工人若干。協同修理。該署員已將上述情形。具呈請縣（核示遵行以利交通云。

整頓析街稅務

稅捐分所主任

【析木城】海城稅捐局。本街分所主任段惠卿。因故調委。遺缺由大高房分所。主任宋德彰調充。已誌本報。新主任宋德彰。服務稅政。歷有年所。經驗宏富。下車伊始。於所司稅務。則力加整頓。昨（十一）日。派遣巡查徐洋林。赴各家商號。驗查賬目。重新整飭。務期剷除一切積習。而於資本微籌之小商。尤勸酌情形。估定稅額。必求平允適中。以重公義。更嚴飭全街商號。於買賣賬目及循還簿。務求確實清楚。不准偷漏舞弊。否則一經查出。定依法罰辦不貸。若該主任。認眞公務如此。將來析街稅政。必大發異彩云。

宣傳王道 參事局長下鄉

【彰武】本邑縣公署。參事官鶴田一馬。到彰以來。勤政愛民。對於一切庶政、勵精圖治。對於地方治安。尤爲注意。近來宵少歛跡。各處安寧。並依法將民槍枝盡數收繳。以免流入匪手。玆又恐一般人民不明王道政治之眞諦。及收繳民槍之意義。於前日携同內務局長馬文聞、財務股長劉汝壽。親赴各村宣傳王道之宗旨。首途賞屯村公所。講演完畢。即赴他村。聞於全縣各村須宣撫一週。始能近縣云。

郎家窩堡 盤踞大帮胡匪

警隊與友軍已分頭討伐

【朝陽】警務局於昨十一日晚七時。接得管內六區北票鎭。警察署長電話。稱第五區管境內。郭家窩堡。有匪首康三點。率黨羽二百七十餘名。正盤踞中。恐襲擊票鎭。警務當局得電後。於十二日。由豐幾指導官。陳警察隊長。帶隊四十名。並有日軍一部隊。藪野指導官隨行。於本日午前七時。乘自動車三輛。由縣城發。向四區分路討伐云。

署長盡職

晝夜嚴防宵小思逞

【彰武】本邑北。瀋家窩堡一警察署長張靜宇。少年英俊。警界宏才。自任職以來。對於應興應革事宜。無不力加整頓。近鑒於民間槍支。已經收繳。恐有小醜乘機思逞。嚴令部下。對於來往行人。務加注意。以防不虞。並每夜整躬率屬。尋查街巷。及旅店。節々盡心。不遺餘力。現該署管界。安靜異常。人民樂業。實係該署長。維繫之功也。似此署長。誠謂不可多得之警官也云

瑣聞三則

縣長晉省

【阿城】本縣賈縣長樹椿氏。昨乘北鐵車啓行赴省。該氏此行除有某項公務外。並爲省署熙長官老母壽辰參加祝賀。回阿之期。當之在壽辰後云。

換領門牌

本縣警務局。已由省領到門牌多數。令各派出所按戶發送。每戶領門牌一枚。國幣九角。十戶長一枚。國幣一元。百戶長一枚。國幣二元。現各派出所正在異常忙碌云。

修理街道

本縣街市。因係土道。故多有不平。車行不便。現屆天寒。正要結冰之際。街道亟宜修補。商會長特命商會清道夫修理各街市之不平道路。現已修理多日。略見平坦云。

日本野田哀榮

【九台】站北振興街門牌五七處。居留民日本人。野田堪次郎者。人極誠樸。性頗忠直。久爲一般所景仰。該滋台經商十載餘。凡處世交友咸本和平。不藉勢不嬌傲。倘遇貧困無着之滿民。尤慨解仁義囊以救濟。於是德聲四溢。美譽遠播。惟於前年事變時。四鄉多匪台城亦將垂危。該竟冒險身入匪窟以舌禦群匪。人民脫險得慶安居。實賴該一人之力也。有匪首三江好。率黨徒二千餘名盤踞台城附近。被擾鄉民無以聊生。該竟捨死忘生、率日滿飛軍剿捕。民得安枕亦皆賴該之鼎力也。被年以來匪氛稍輕。該自謀生於邑西。冰泉眼村開拓稻田。不料於月之六日。該偶染時疾。藥石罔效始與世長辭。台民聞之均感德追悼。在該契友處。即三合棧院內搭棚設座。供。靈位致祭奠香追悼。除由居留民會長高野大野等主辦按日式擧行外。復經三合棧經理岳維國等。又以滿式擧行追悼、狀極隆重云。」

隋家店被搶 牽走騾馬多匹

【九台】邑北城子街。大道上大邊口村。有隋家店一處。自開幕以來。往來通行粮車。每往不下三五十輛。忽於月之十二夜間。闖進馬匪卅餘名。各持大小槍械。威逼錢財。搜索無幾。匪臨行時。牽走大車上騾馬四十餘匹。逃往德惠縣界云。

商會改選 新會長

【拉法新站】本街商務會長張佩珩。由月之一號卸却會長之責。任担坐辦職。新選得票最多者趙魁一。因有三家巨商未加承認並有新舊接交手續收關。迄今亦未到會視事。日前（即月七日）三四家巨商。按各戶照實錢百分之六收捐。以會長一席。關於諸商首領。未便久懸。理應按照規章。選擧公正廉明素孚衆望的就職。以使整理會務。而養樽節經費。減輕小商担負。將來不悉鹿死誰手矣。

雜貨商會議 取銷客拉子

【東豐】本縣賣粮店奉令取銷車頭各雜貨商遂即僱用拉子。咸稱謂客拉子大小商號。互相效尤。相習成風。若不取締。商農兩受損失。現在各雜貨商二十二家。商務會議次會議。經全体表決。取銷客拉子。再不准在各賣粮店拉客。由本月十三日起。試辦七日。如收成效。另定行單。俾業遵守。似此辦法。童叟無欺。貨眞價實。老招牌尚抬出。如果各商乘機高抬物價。官府定相當限制云。

兩起門毆 被警帶所

【東豐】縣賣粮店實增合。不遵公令。私用接車的。於本月十一日午前九時被店業公會々長艾仲武遇見。照章取締。接該車的不但不能聽從。反出言不遜、勢竟動武。扭赴西門警察分所未知如何排解云。又縣東昇燒鍋。糟夫五人。在門前閑談。適有王姓賣木柴車與買主講價時。該糟夫在旁多言。遂起口角。以致群毆亦被西門警察分所將一干人犯帶所詢問云。」

煙突破壞 致遭巨火

【千山】人非火水不生活。古有明訓。然火之有害於人者猶不可不注意焉。所謂星々之火。可以燎原者。其斯之謂歟。月之十日。午後六時五分頃。驛北鞍山鐵道西市場內南八番町三番地。有獸肉商之風子呂者。不幸竟由烟突起火。致使房屋及物品等皆化爲灰燼。當起火之際。卽行報告警署。故警署及消防隊全員出動。至肇事地點則努力捕救。結果火患至六時四十分始行息火。惟考查起火之原因。乃以狀房外部之烟突破壞故也。至其燒燬之房及物品等約値百三十元。惟附近之房屋密集甚夥。故彼時危險極矣。且救火者人山人海。故又騷然一時云。

警署捕殺野犬

【千山】時値秋末。捕殺野犬之期屆矣。是以驛北鞍山警察署及地方事務所兩衛生係。乃於月之十二日起至十五日止之四日中。實施管內捕殺野犬。每日午前八時起。至午後五時止。除捕殺管內野犬外。并同時飭員至所屬各地捕殺。（如千山、立山、湯崗子、大孤山、櫻桃園等各地）惟關於守夜之飼犬。須繫以木牌。上記畜主之名氏。以防捕殺云。

捕獲竊牛賊人

【庫倫鎮】本鎭扎薩克公署自事變以來。滿洲成立。對於本旗各項公務。無不認眞辦理。每有胡匪蜂聚。聞報即時剿拿。並無一漏網。實乃全境之幸福也。近有本鎭東子溝村各担扎卜。丟失尖乳牛三支。奔赴旗署報告。經旗長飭明嚴加訪緝。勿使該賊法外逍遙。遂即飭令各隊長。於十月四日。經十一分隊長捉得窃匪兩名。乃係哈工敖來木村蒙民達而吉。益興成等訊明不諱逐函解送。旗公署究辦云。

一區發現銀礦

【庫倫鎮】本鎭第一區界衙門營子村。可稱山水俱佳。維該村北山一帶。純係銀礦。礦線約有百十餘里。於民國十年前曾經礦學家。呈請開採。創辦數年之久。因資本不足。早以停止。因關各種礦產。乃係富國。民豐之道。正宜開採。勿令貨棄於地也。

警所巡捕更替

【萬家嶺】驛警察所巡捕。趙金堂君在嶺一載。整頓治安。不遺餘力。愛護商民。有口皆碑。昨日接上峰命令。轉勤許家屯驛巡捕。今日携眷赴許家屯接任。遺缺由許家屯。談文城來嶺接替。查談君久任警務要職。頗得上峰加獎。今次來嶺。定能制新警政焉。

富起泡沫、整潤肌膚、耐久使用的

（三環牌胰子）

ミツワ石鹼

各種洗髮料

對毛髮臉部似有異常防碍、如用三環牌肥皂或三環牌洗髮料香皂最爲安全、

東京・兩國　○　丸見屋商店

對於駐顏望切却老情殷者

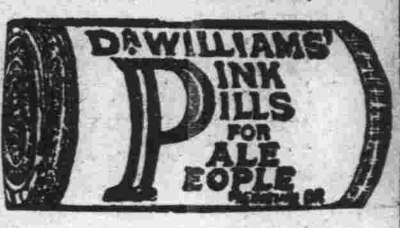
韋廉士醫生紅色補丸是其鉅大恩物

不欲駐顏却老者蓋亦寡矣在理青春之容貌少壯之感覺當悉屬諸年輕之人然亦不無例外正當年富力强而神疲體弱者有之已過中年而力强體壯者有之此中關鍵究竟何在曰是全在其人血液之情形爲何如耳苟血液充足濃厚潔淨則年齡雖高亦不覺老反之苟血液不足淡薄惡濁則雖春秋鼎盛亦暮氣沉沉矣

韋廉士醫生紅色補丸功能速生新鮮清潔稠濃之血以滋補神經腸胃以及全體各官故其返老還少之功屢經証明確有奇效最近江西吉安商會主席王兆麟先生來書稱頌此丸謂其返老還少名不虛傳王君之書其詳如次「鄙人體質虛損精神疲倦常有頭暈眼花夜不成寐諸症年來事務紛繁心勞力拙體益不支以致怔忡健忘神志昏迷諸症繼續發生累治無效嗣經友人介紹試服韋廉士醫生紅色補丸果然諸病盡去身强體壯眠食安穩迄今舊症從未復發活潑逾恒步履輕鬆始知此丸返老還少名不虛傳也」

韋廉士醫生紅色補丸統治男女老少由血液虧損神經失序而起之病症如血薄氣衰神經衰弱早老神疲腰肌痛瘋濕痛月經不調等症　韋廉士醫生紅色補丸各大藥房均有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶一元五角六瓶八元郵力不取

奉送衛生小書　敝局印有精美有益之「改革中之中華」一書如欲索取只須寄一明信片將姓名及詳細地址開示當即原班寄奉一本



天下無不是
之父母乎

孝順父母在子女方面當然是不可不有之美德但在父母方面若以爲凡事父母無有不是那就未免太頑固了現在世界進步一日千里又安可頑固守舊乎是故父母對於子女健康問題亦應隨時代廓其眼光選擇由科學製備由科學証明勝於昔時之藥品給與服用不可宥於一孔之見以致貽悞無窮嬰孩自已藥片爲天下馳名兒科專藥爲其後盾者有最高等醫藥名家之介紹爲其証明者有無數之父母贊其功能舉凡一切兒科腸胃疾病如食積腹痛便秘發熱嘔吐泄瀉傷風痰厥出牙蛔蟲等症莫不十分可靠靈驗如神故爲父母者均不可不備之也各藥房均有出售或直向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶七角六瓶三元五角郵費在內郵票取用一切信件可由奉天和記洋行轉上海韋廉士醫生藥局

製作修理販賣

秤之準確足以表其人之誠實若欲得準確之秤請來水上洋行

此次新修工場已告落成製造能力既大故價值廉誠在滿洲可稱首屈一指並承辦各國度量衡器之勘礪

業界各國度量衡器
測量器理科機械

大連惠比須町（東關街下車）
水上洋行
電話六九四一番

奉天若松町三十二番地
電話長二三二一番
水上洋行奉天支店

瀋陽中國銀行廣告

敝行現創辦山東河北即直隸省兩省各縣匯欵除有敝行地點外其餘各處或委託商號代理或由各地敝行就近向郵局轉匯均可辦理如承賜顧請逕向關外各地敝行接洽可也

再關外各地距離敝行較遠之處對於前項匯欵亦可通信委託代辦請向當地滿洲中央銀行或郵局購買匯票（匯票須寫明奉天中國銀行收以免遺失）連同致收欵人原信一併掛號寄下敝行當即代取隨時轉匯并將匯欵收據寄還應收匯水即於匯票內扣除倘有手續不明之處如承函詢自當隨時奉答

司各脫
乳白鱉魚肝油

為人生唯一之補品常服能使
皮膚面色紅潤　開胃利脾　祛
除百病　凡婦女有孕時期　常
服能增加優良乳水　且得健全
子女　及產後常服　則可迅速
恢復已失體力　增進康健

華北總經理 英商卜內門洋鹼有限公司

各大藥房 均有出售

最良補品

補血滋養强壯劑
保利他民

醫學博士四百五十名
其他多數的著名醫家 實驗推獎

【主治】貧血　肺癆　病後
恢復期　精力疲乏
虛弱兒童　營養不
良　慢性胃腸病
心身過勞　全身衰弱
神經衰弱

保利他民、是根據十餘年的經驗、以營養分最豐富的動物性蛋白質爲原料、由複雜的製造工程、約經一個月間的人工消化而成、其中含有極純粹的消化蛋白質即所謂「磷基酸」的便是、乃高級的補血滋養强壯劑也。

一般胃腸健全之人、因有完全的消化作用、以維持營養、原是無攝取營養劑的必要、可是食慾不振、體力虧乏、胃腸衰弱之人、因其無力消化、自非另有滋養補品不可、從可知滋養補品之須經胃腸消化者、是無益於實際、其無需消化、且得以少量而舉大効者、纔是合理可貴之品。

就這點而論、保利他民因是由動物性蛋白質經過人工消化而成的「磷基酸」集合物、得無勞胃腸消化、而直接製造血液、構成肌肉同時還能推陳出新、振勵組織、以增加體力而煥發精神、並可促進消化液的分泌、以催進食慾、此外如於吾人健康上有重要關係的內分泌物、其構成材料、大都也仰給於本劑中的「磷基酸」、是以所謂保利他民者、確是最良補品。

【價格】
保利他民粉　一〇〇瓦（二圓五〇錢）
保利他民片　八〇瓦（一圓二〇錢）　一五〇瓦（二圓）
保利他民液　小瓶（一圓五五錢）　中瓶（二圓五〇錢）　大瓶（四圓五〇錢）
含藥保利他民（各種）　小瓶（一圓六〇錢）　中瓶（二圓六〇錢）　大瓶（四圓七〇錢）

備有醫家實驗報告集函索即寄

日本大阪市東區道修町

總發行所　武田長兵衛商店股份有限公司

交通禍仍頻

老者行途遭禍 葬身汽車輪下

◇…躍登電車不慎偏逢橫禍
◇…汽車撞賣菜人幸尚可救

市內交通複雜。行人如織。車馬頻繁。交通禍患。層聞不鮮。血流慘事。時有所聞。每年之中葬身於輪下之無辜者。實屬不知凡幾。年有驚人之統計。當局者。雖施行種々預防之法。第以交通日益進步。事故隨之而增。設法謀根本之防止。殊不有濟於事也。最近兩日間。市內又連發生三起交通慘劇。被轢者皆遭傷亡。為狀極慘。玆特探誌經過詳情如次。

●●●●老者被轢傷 因傷殞命

。年近花甲。現住常盤町某處。終日以賣苦工維持生活。於十五日午後九時許。老翁事務完畢。當即返舍。經由信濃町大連會館跳舞場附近。突有市內西崗某汽車行所有汽車。司機操縱向某方送客。行經該處距比至接近。始行發現。各自前行。雙方均未注意。各擬躲避。亦不及於事。汽車當將老翁撞倒於地。車由身上輾過。老翁被壓。立負重傷。口鼻及耳中流血如注。全身亦負有流血重傷數處。鮮血直如泉湧。殷紅滿地。狀極悽慘當即橫臥於血泊之中。皆厥死去。不省人事矣。司機睹狀大驚。即降車前往附近派出所報告。由該所轉報所管警察署司法係。派員率同官醫前往現場檢驗。一面急將傷者送往西崗子博愛病院救治。經醫施以應急手術。始得甦生。微能呼吸。但因傷勢過重。流血過多。至夜十時許卒斃命於該醫院中矣。

●●●●登車既失足 偏逢橫禍

市內東關街電車站傍附近於十六日下午三時。有滿電會社所有之四系統電車。自沙河口大正廣場向埠頭方面進行。由司機王振茂。車掌范傳一操縱。途中駛至該站時當即停車。待一般客登車後。遂又開車向前進行。距此時有一苦力某。自西向電車站走來。亦欲乘車。後見電車已開遂急赶奔比至赶上時。當即躍登上車。乃一時心慌措手不及。遂自車門墜於地下。距適有市內某汽車行之汽車自東駛來。因未發見。車輪當撞於該苦力之頭部。苦力被撞立負重傷。頭部流血不止。疾聲呼痛。後由山東電車之車掌報告派出所。所員人都前往現場檢驗。並將傷者送於文福病院救治。幸所撞未中要處無何生命危險。

●●●●車撞賣菜人 幸尚可救

市內王陽街三百九十二番地住戶山東萊陽人孫鴻三。年四十六歲。業販賣青菜行商。於日前午前六時許。担菜兩筐。前往市內西崗一帶販賣。途中行經不老街一番地前馬路上時。適有滿載鮮魚重約九千斤之皮子窩西街某汽車行貨物汽車。由司機李某操縱來連運送。駛經該地。未加謹慎。致與孫某發生人事衝突。將孫撞倒於地。身負流血重傷。司機見已肇禍。當急降車施救。並電告該管警署。派員前往檢驗。一面將傷者舁送醫院醫治。幸傷於皮膚。尚可救治。因肇禍咎在司機失慎。當判令司機担負醫藥之資。遂即解決云。」

業餘飛飛 今日交鋒 籃球

午後二時在飛飛球場

參加全滿籃球賽中之本埠兩大業餘團体。飛々業餘兩籃球隊。近應各界球體團邀。定今日（十八日）午後二時半交鋒於劉家屯飛々球場。想屆時五雙健兒。必有精彩表演。除該兩隊比賽外。並約黑貓籃球隊參入。惜該隊以非「錦標」之故？未能慨然參加云。

苦力頭味良 拐逃工資

新甘井子岩田組苦力頭韓殿魁。年三十二歲。原籍河北省濟寧縣人。於該地充苦力頭有年。屬有領有苦力五十餘名。苦力每間之薪金至日末皆由韓某向岩田組代領分配如此數載。向未發生問題距至前月末。韓某不悉係何。竟起不良之意由岩田組將五十餘人之薪金一井領出。計共二百十三元二角五分。當乘各苦力不備之際。遂將欵持之潛逃。經時既久。始被苦力等發覺。四出尋找韓某。終無下落無法遂向警署報告搜查云。

歲暮同情週 決定募捐辦法

定自來月十四日起實行

大連滿洲社會事業協會援例主辦第四次歲末同情週間。各項事宜。應即開會討論。爰於十五日午後七時。假滿鐵社員俱樂部內開會。討論一切進行辦法。當經衆議決決定自十二月十四日起至二十日止。以大連各官署並各言論機關各社會公私機關為後援。募金方法以及募集區域皆經決定。並決定印製同情袋。分送各商家。以便隨意捐助。玆誌其要項如次

一、實施期間　自十二月十四日起至同二十日止。
二、主辦者　滿洲社會事業協會。
三、後援　大連民政署、大連警察署。沙河口警察署。小崗子警察署。大連市役所。滿鐵地方部。滿洲日報社。大連新聞社。泰東日報社。滿洲報社。大連婦人團体聯合會。愛國婦人會大連支部。滿日婦人團。大連市商會。西崗子商會。西大連商會。關東報社。
四、目的為救濟大連市內之貧困者。
五、募金區域　大連市一帶。
六、募金方法　一、挨戶不接戶勸募捐金。二、同情袋及勸捐狀。以便隨意解囊三、對於年收二千元以上之個人及主要法人郵寄同情袋。四、對中等學校以上學生等。金拾錢以下捐金。五、設置同情箱於下市內各處所。一、大連驛　二、埠頭待合所入口。三、大和旅館　四、三越。五、遼東百貨店。六、滿電常盤橋待合所。七、連鎖街柳屋前。八、坂銃砲店前。九、幾久屋百貨店前　一〇、小崗子派出所前　一一、信濃町市場強堂前、一二、社員俱樂部　一三、大連醫院內。一四、
七、宣傳方法　一、畫片　二、牌子　三、趣意書及同情袋。四、新聞記事。五、放送（十三日夜）　六、借用滿電會社。並入連新聞社之宗中電飾。
八、醵集金配給　委任關東廳方面委員中央事務所。但須徵求委員之意見後始決定。
九、收捐處　主催者各後援團体。方面委員宅。
一〇、同情週間事務所　大連民政署地方課內。滿洲社會事業協會。成田地方課長。北角地方係主任。松澤協會主書。菅野方面委員書記。永井方面委員。桑野方面委員。粟木方面委員。橘方面委員。千葉方面委員。安慈民方面委員。張洪五方面委員。久留代表。滿洲報社。滿鐵局。大連新聞代表。西崗警察署代表。婦人團体代表。」

下堂婦嫁人 未幾竟又求去

因夫嗜賭勸阻不聽虐待

離婚何如是之易耶

歐風東漸。青年男女競尚婚姻自由。此效彼顰。高唱入雲。致已婚之男女。偶因婦夫間稍不如意。即行離婚。玆有少婦因被夫見憎。乃實行提出離婚。轉嫁他人。距方經半年。又以夫婦間不和。竟再度提出離婚。玆誌該事經過如下。大連管內市外老虎灘會棒捶島二十四番地住戶張永海（已故）長女現年二十五歲。賦性卑陋。於數年前經父母之命。媒妁之言。許配與現住市外某屯唐啓義者為妻。與數年前結婚。過門後生有兩女。長女蓮子四歲。次女玉珍一歲。夫婦間感情極洽。詎料自入春後。該婦性態忽變。於今春四月三十日。因故與其夫反目。當欲與之離婚。待離婚之後。又嫁市外沙河口管內市外狐溝畢家屯人林基嚴。曾以彩禮四百元將前夫所生之兩女一併携。過門之後。覓住於市內永安街三六四番地。夫婦間情感初尚融洽。林某性嗜賭博。恒外出與一般賭徒聚賭。流連不歸之罰矣。張氏阻之不聽。因甚憎惡。致引起林某之怒。不免加以虐待。該婦不堪其虐。久懷下堂之意。昨又與其夫口角之後。具狀於沙河口警察署保安係。請求判令離婚云。」

勞工失足墜橋 被跌幾斃

◆…滿電建築場之險劇

大連市役所土木課所屬之常盤橋之四地。滿電在該處建築事務所。將該處橋渠凹處填平。最近招雇勞工甚夥。業已興工多日。距昨日午前九時許。在橋上工作之苦力有文泰昌者。年三十五歲。原籍山東省關城縣人。現住若狹町八十五番地。正在橋上工作之中。一時失足忽墜落橋下。橋距地高約尋丈。跌下後當即人事不省。經在場工作之苦力等發見。急馳往救助。呻吟多時。不能言語。遂即告知苗力頭某。前往場查看。文泰昌被跌頭部受有挫傷三處。甚重長約一寸許。血流如注。衣為之沾染。狀不忍睹。當急以車送往大連宏濟善堂附屬病院醫救生命如何。尚不可卜云。

工大足球隊 戰克斯毛斯

今日在關東廳球場

旅順工科大學足球隊。上星期日（十一日）來連遠征。與全大連比賽。以二比二造成平局。今又應大連克斯毛斯足球隊之約。定今日（星期日）午後三時。在旅順關東廳球場作友誼比賽。旅工大足球隊遠近馳名。克斯毛斯更非弱者。屆時兩雄相遇。當有一番白熱戰也。」

名伶燕山居士 傳運毒伏法

前在宏濟舞台出演之名伶燕山居士。自離連赴平後。據聞被北平官憲拿獲槍決。其被捕原因係該伶離連赴平時。曾密帶大宗海洛英並嗎啡。擬在北平販賣獲利。詎知竟被公安局查覺。逮捕立即處以極刑。噫。人為財死。鳥為食亡。殆是之謂矣。」

純英國製
冬季西裝料　男女大呢　新鮮
流行品到齊
瑞康百貨店
大連市奥町五一
電話長四六〇八番　六九五六

本屆足球循環賽第六場 全大連戰三井

今日午前十時舉行

足球聯盟第三次秋季循環賽第六場全大連對三井兩隊之對抗賽。定於今（十八日）午前十時。在大連運動場舉行。全連在本屆賽成績極佳。四對一打破執足球界中牛耳之隆華隊此次與三井之賽。鹿死誰手殊難逆料也。

少婦失踪多日 井中發見屍體

與夫口角遽爾輕生　投井旬日始被發見

旅大北道旅順管內營城子會沙崗子屯住戶劉德善。長男之妻旅順雙台溝村民欒某之女。於本年三月始結婚者。自過門後。夫婦間極不和睦。時發生口角。然向無意外之事發生。詎於半月前某日。夫婦因事又發生口角。繼則動武。致引得該婦之怒。一時氣忿。竟覺人生無趣。心萌輕生之念。當於忿恨之下。潛行外出。乘衆人不注意之際。躍身投井自殺。劉家自其媳失踪後。四出尋找。終無下落。後恐發生不測。到當向旅順警署提出搜查狀。到處搜查事經半月。卒無消息。自該婦投井死後三日。該屯中各農戶所飼之牲畜。因聞該井水發生異味。遂皆不飲。各飼主因甚疑之。皆引為怪事。但均未斷及井中有屍体也。至今經過半月。村民即飲其水。詎於日前上午一時許。同屯住戶某於清晨前往井邊汲水。突發見井中漂有女性死体一具。當即大驚。急走告派出所。經巡查前往檢驗。判明乃係劉家之媳。遂令劉家往認領屍体。一面通知死者娘家。娘家得此項噩耗後。疑為劉家居心將其女害死。當提出控告。劉姓見事出意外。當懇該屯中村長並警察巡捕等從中說項。始行解決云。

南山普通學堂 開學藝會

十八日舉行　函各界參觀

【金州通信】管內南山會普通學堂。々長孫清濂。為謀提倡兒童藝術觀念。特擬定於本月十八日午前九時。在該校講堂內舉行學藝會。同時並展覽生徒作品。以備來賓參觀。日昨該堂長特函邀邑官紳各界。屆時前往觀覽云。

因氣憤竟瘋癲

逢人即打罵　經友送醫院

山東人宋孝尊。年二十九歲。賦性粗暴無謀。於數年前來連。居於市外東寺溝東山町二番地番外一百二十二號。依苦力為生。惟以性体不佳。時與人發生口角。詎於月之十三日外出工作。當日下午又因些許細故。與其同僚者某發生口角。宋某氣極。乃竟因氣而患不治之疾日久竟變患瘋症。精神失常。哭笑無時。並時外出各地奔跑。逢人便打。因其体壯。當之者無不思懼。日其親友等恐常此一往。不惟將成病人。且恐發生意外之事。遂於昨日上午八時許。親友集合四人。以繩將宋綁住。使之不得動轉綁將送至西崗病院。使之上。延醫注射治療。詎該瘋漢竟不服醫師之治射。遂開口大罵。並喧嚷不已。後卒强行施以注射。然能否痊癒。尚不可知。噫。因氣傷身。亦愚矣。

本報新年徵文啓事

本値年撰賢告天下文

題目

小說（限二千字以內）　恨不相逢未嫁時　春雨夜話　同心　雪夜
舊詩（舊詩須並韻）　詠歲寒三友
新詩　松竹梅（各賦七律一章）　春雪　前路
諧詩（各七律一首）　豕喙　豚蹄穰田（典見史記）
諧文（文言体限一千字以上）

簡則

一、徵文均限十二月十日以前寄到過期不收
二、來稿須繕寫清楚標點句讀切勿兩面書寫
三、來稿請註明住址加蓋圖章題下署名隨意
四、來稿封面請註明「新年徵文部」收並請註明何稿庶免展轉遺失
五、來稿錄取與否恕不寄還每函限寄一稿
六、抄襲成文經發覺後概不致酬

酬例

小說　一等大洋拾元　二等大洋五元　三等大洋三元
舊詩新詩諧詩諧文　一等大洋五元　二等大洋二元　三等大洋一元

少婦潛逃

老夫娶少妻　結果多如此

市外西山會管內香爐礁四區四十八番地王永德。年將不惑。經營商業數年。克勤克儉。手中頗有裕餘。然猶無嗣。爰由其親友等為之介紹山東省沂州府莒縣人劉姓女（二十八歲）為妻。結婚之後。夫婦頗睦。詎知今秋劉氏忽同床異夢。別抱琵琶。據鄰近言曾不時口角。詳情不得而知。孰料於十五日下午二時。其夫因事外出。該婦竟乘隙席捲潛逃。待王事畢歸來。見已鳳去樓空。漂渺無影矣。尋覓終日不見。當即報告沙河口警察署司法係。仰為查緝云。

農產牲畜品評會

成績有顯著進步　各項出品優於客歲　優良者皆頒與褒賞

【金州通信】金州農會所主催之各項品評會。於月十一日午后一時。假小學校內舉行授與式。結果成績皆報優良。受賞者達數十名之多。所邀各處來賓官紳不下百名、罔不嘖嘖稱羨式畢開宴。席間由□口民政署長起立致辭。繼有貔子窩民政署長代表來賓答辭。賓主一同起立。舉杯三唱萬歲。藉祝管內產業前途發展。無量。至三時頃始各盡歡而散。各項受賞的人數過多。篇幅所限。不及一一備載只撮其要畧。記之於下。

一、公有造林受賞者一等玉皇頂會宋英魁、二等許麟祥以下四名。三等六名四等三名。私有林一等賞黃旺子廟會許盛玉及小孤山嵐屯北山（住所董家溝石綿屯）桑金亭。二等傳廣德以下七名、三等十四名。四等三名。
二、果樹園一等賞金州谷本金次郎。同島田千歲。二等瓷山模範果樹園以下四名。三等十五名。四等廿四名。外金州福昌農園授與名譽賞狀一紙。
三、果實。苹果以國光為最優。紅玉次之。再次則倭錦。以及其他種類。得點一等四名。模範園王長春。李景園等。二等九名關傳紱、董□廷君等。三等十五名。四等卅名。審查結果認為較前次品評會殊有顯著之進步。稍感不足者。即其中不無因惜小費。不肯使用驅除害虫之藥劑、等。若能遵守當局之指導。勵行改善。以期優良。純正品種普及。則前途正不可限量也。
四、蔬菜亦較前為進步。較為良好一等得賞者九名、二等十八名。三等四十一名。四等十六名。
五、改良雞種馬。一等。一名。二等二名。三等三名。四等六名。其二。同上其三。一等一名。二等二名。三等三名。四等四名。計卅四頭牛。牝一等一頭二等二頭。三等四頭。四等十一頭。計十八頭。牡一等一頭。二等二頭。三等三頭。計六頭云。

夫婦對簿公庭

婦言丈夫阻令歸寧　夫稱恐妻竊盜家私

山東省泰安縣人張一堂。年已而立。自魯來連謀生。賃居周水子會泡子崖屯五十五番地居住。經友人介紹。在南沙河口大連機械會社充當鐵工、月間收入約金二十元。僅足糊口。詎知竊心未除。色念忽生。感於空幃之苦。乃於本年六月間。經住劉家屯袁家媼從中撮合。說妥金州城東七里庄王姓女（廿六歲）為室。該女前曾一度嫁與山東省棲霞縣孫振山。未幾孫因病死亡。守孀年餘。染有銀針癖。行徑如何。不問可知。此番經該媼向張百般吹噓。方始成功。結婚後張某發覺其惡癖。然木已成舟。莫可如何。該婦揮霍無度。每乘其夫工作之隙。輒不安於室。且已有意離異。奈因彩禮小洋一百八十元。無以抵償。故夫婦間時相口角。昨又因故反目。各執一詞。不能解決。當同往大連警察署保安係理論。據婦人稱因夏歷月之十三日娘家胞妹出閣。阻令歸寧云云。張某則稱恐其將家私竊出。故不信任云云。如何解決不得而知云。

警察署舉行 防火宣傳

撒佈宣傳單　演習救火術

【金州通信】邑警察署。玆以時屆冬令。商民家々皆將燃火取暖。正為易于發生火災之際。為謀防患未然。必須促令商民各知注意。特於日昨招集全体消防人員。由原署長及各主任親行率領。沿街遊行。撒布傳單。檢查烟囪。是否完好。以喚起商民之戒心。並演習救火工作。庶免臨事有所礙惧焉。

私塾教師 考試完竣

及格者十七名

大連民政署學務係第五次考試私塾教師。業於本月十日在土佐町公學堂施行。應試之教師共二十餘名。經考試及格者十七名。餘皆名落孫山。錄取之教師待調查品行後。其品行優良者即發與設館認可云。」

西公同窓會 主開學藝會

定本年末舉行　今日開討論會

西崗子公學堂同窗會。前經該堂[illegible]會員發起。決於本年[illegible]學藝大會。今日特開會討論學藝會一切手續。以籌備進行云。

時人行蹤

◆劉鴻慈（滿洲國陸軍少將）十五日乘烏蘇里丸渡日
◆錢千里（大連交通銀行經理）十六日乘青島丸來連

招募調查部員
滿人之通曉日本語年齡廿二歲以上者採用數名月薪約七八十元願就者本人持履歷書來社面談
大連市櫻花台六九（療病院對過）
帝國實業興信社
滿洲總支部　川崎

洋服

冬季料子全部到齊
倫敦最新流行的各種料子已竟到齊訂做固極端歡迎、然而參觀、亦竭誠招待故請隨意參觀為荷
大連　連鎖街
勝又洋服店
電話六七六一　三三一四九番

一再大犧牲之
福隆百貨店
諸貨一概七五扣
幸勿失機期限不多
大連市浪速町電話六〇九七番

清池齒科
九齒醫學士　盧清池
齒科一般　口腔外科　鑲牙入齒
大連市奥町七八番地（電話三四九二）

大連市浪速町電車停留所前
耳鼻咽喉科　小兒科　專門
渡邊醫院
電話五六六六番

聲明作廢
逕啓者敝人於本月十四日遺失名戳一棵一端篆文係（姜瑞君印）一端係隸支（姜鳳儀印）無論落何人手概作無效特此自明
安東二區武營村々長　姜鳳儀　啓

內科一般　花柳外科　專門戒除　鴉片嗎啡
大連東鄉町　群英樓北隣　電話三六七六番
民生醫院
院長日本醫學士　楊燧人
住院應需

大連　中央旅館
大連市榮町二番地　長電話二三二九四六番

中央旅館十大特色
一、壯嚴　達官顯宦　可作行轅
二、富麗　佈置雅潔　百餘房間
三、房間　單間等級　安價極驗
四、衛生　窗明凡淨　大小水便
五、沐浴　池塘浴盆　化裝洗面
六、飯菜　廚師精良　舖饌豐滿
七、經濟　宿費低廉　敝館為先
八、優待　各界團體　優待周全
九、使役　茶房親切　侍奉聯歡
十、送迎　車站碼頭　派人送迎

地址
大連熱鬧街市之中心點
連鎖商店傍榮町二番地
前臨電氣花園美不勝收
背景大連海灣帆檣林立
電報掛號八五五八
長電話二三二九四六

他的懺悔

趙恂九著 (一一四)

三十三、

「你不要糊思亂想了!」她開始安慰他了、她垂着頭說:

「從你把我休掉以後、我每日獨居在我的生母家中、爲你守節、我知道你必有今日—被棄的今日、你雖然把我休掉、但是無日不在想你、我的眼淚、不知爲你流了多少、我的母親時常來勸我、不讓我悲慟、恐怕傷了身休、她勸我的話、我實在也盛激、我也知道悲慟是無益的、被人拋棄的人、縱然哭死、也是無可如何的、然而我在無意中、不由已的便悲傷了起來、我的酸淚、也時常奪眶而出、現在你是病人了、你也是被棄的人了、你也是同我一樣感到被棄時的滋味了、好了!兔死狐悲、物傷其類、我們現在既是同一的被棄者、同樣的在悲哀之路上徬徨、我們就必須互相愛憐、言歸舊好、我是不恨你的、你只要知道悔改的話、……、」

「我現在無話可說了!我只知懺悔!我懇求你不要恨我、你只要當我是個無知的玩童、無知的裸裸的赤子、我就感到無限的光榮與幸福了、」他自已也似乎在掉淚、覺着很悲慘地說:

「我是禽獸、我是最下等的動物、我是冷血動物、我不應把你休掉、忘卻你對我的溫存與愛情、我更不應喜歡摩登淫式的女子、我悔恨我自已、不知怎樣悔恨好了、我想痛罵我自已不知怎麼樣詬罵好了、望你恕罪、望你饒恕我、望你不怪罪於我、……、」

「魏先生!魏先生!」他被這幾聲驚醒後、自已睜眼一看、乃是一場夢景、看看眼淚、把枕頭都濕了一面、

「魏先生、對不起、驚動你的覺了!」看護婦站在床前笑迷迷地說:

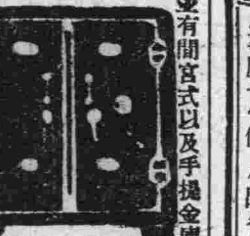
「你量量你的休溫吧、我看你的臉色與精神、好得多了!」看護婦把休溫計遞給他、便走了出去、

李飛探案集

陸澹盦著 (二三)

△第二案▽ 古塔孤囚

說們還能辜負你嗎這個你倒放心罷、說到這裏、三個人便不響了、我們聽了一會、聽不出什麼來了、便大家躡足出來、一同回到會客室、李飛到了會客室裏、便向朱巡長說道、這件案子、我起先以爲很簡單、誰知裏邊卻非常複雜、你不聽得他們在那裏說嗎、雷峰塔裏還關着一個人哩、閑話少我、我們救人要緊、你快把馬小三弟兄去帶出來、依舊押在門房裏、命四個警察看守着、一面赶緊去雇兩口小船、我們連夜到雷峰塔去、把塔中的人、救同來了、再作道理、朱巡長點頭答應、急忙出去佈置、隔了一會、他匆匆的進來、說小船已經預備好了、八個警察、分四個在這裏、看守馬小三兄弟、四個已經到船上去了、李飛道、很好、我們就赶緊去罷、不過今天晚上、非但沒有月色、連星光都沒有、我們須得帶幾盞燈去、方好辦事、朱巡長道、燈倒已經預備好、放在船上了、李飛了點頭便迴過頭來、對我說道、這一回比較捉拿馬小三弟兄、更要危險、那古塔之中、還不定有什麼怪事發現哩、我勸你還是等在這裏、不要去罷、朱巡長在旁邊也說黑夜之間、登山涉水、實在是很危險、勸我不要同去、但是我覺得這件案子、果然十分離奇、我跟隨他們偵查、很有趣味、他們愈是說得危險、我卻愈要去、李飛拗不過我、只得答應了、我們三個走出公立醫院、來到西湖邊、見四個警察立在船上、兩個人手中、握着一盞新式的水月電燈、我們借着燈先、跳上船去、我和李飛朱巡長一船、四個警察、又是一船、李飛催着船家快開、船家把篙子向岸上一點、那船便慢慢的向湖中駛去、這一夜的天色、昏暗極了、湖邊的各種景緻、簡直一點看不出來、祇有各處人家的燈火、一點一點、好像疏星一般、行了一程、轉過頭去、見新市場那邊、靠湖的幾家旅館、電燈裝得不少、映入湖中、便格外形得多了、朱巡長說道、近來天氣炎熱、夜裏遊湖的人、實在不少、不過像這種星月無光的夜裏、也沒有人肯化錢出來逛湖了、我們談談說說、一回兒船已到了淨慈寺外的湖邊、停泊住了、大家一同上岸、這時候已經快要十點鐘了、淨慈寺的四週、寂靜連狗也不見一條、兩個警察各執了一盞燈、在前引導、朱巡長握着一把指揮刀、李飛和我挽着手兒、走在中間、後面又跟着兩個警察、從淨慈寺到雷峰塔、走的是一條小道、路倒不遠、不過兩旁都是很高的草、差不多連路都遮沒了、要不是兩個警察在前引導、我們連路都摸不着哩、走了一陣、路漸漸的高起來了、我拖着李飛的一根手杖、一步一步的走上前去、一條小徑走完、便看見那雷峰塔了、那塔的四週、有一條小徑、可以兜得轉來、但是四面也都是三尺來高的亂草、人立在草裏、簡直把下半個身休都看不見了、我借着那警察手裏的兩盞燈光、照見那雷岸古塔、陰森森的、巍然兀立、塔的外殼、已經十分剝蝕、好像就要坍下來的樣子、塔的正面、有一個門口一般的窟窿、警察把燈向裏邊一照、黑魆魆地像鬼窟一般、看了眞教人毛骨悚然、十分害怕、這時候李飛把我的手摔開、跑前幾步、走到那窟窿的旁邊、向邊張了一張、朱巡長道、且慢、這塔內是好久沒有人進去了、上面幾層、因爲扶梯已斷、更沒有人能上去、裏邊難保沒有什麼危險的東西、我們須要仔細纔好、李飛點了點頭、就在警察的手中、接過一盞燈來、先向塔內照了一週、朱巡長和四個警察、大家都從袋裏掏出手鎗來、以備不測、李飛細細的向塔內看了半晌、回頭對我說道、你在塔外站着等罷、我們進去一趟、不論裏邊有人沒有、立刻就要出來的、這塔裏不但很危險、就是那一種陰溼之氣、恐怕你也受不了、你千萬不要進去罷、我見他說得很懇摯、只得點頭答應、


山形洋行 大連浪速町 電三〇一五
並有開宮式以及手提金庫保全

十行欄 二元 四元 六元
五行欄 一元二 二元四 三元七
價名在此加三成、全年半價
求事廣告半價、不出名者倍

批發各樣東洋雜貨
共和貿易商會 電話二二二二番
大連連鎖街扶桑仙館南鄰

電話商會 地點常盤橋東西通入口路南
電話 買賣、無費辦理手續、並出貸薄利金融
大連市西通九三番地 電話商會 電話三八九〇

一 大阪商船定期輪船

◎開往門司神戶大阪 午前十時 ×印一等不載客 米利加丸 廣島寄港

烏蘇里丸 十一月廿八日
香港丸 十一月廿二日
哈爾濱丸 十一月廿九日
貝加爾丸 十一月廿六日
×夏得頌丸 十一月廿七日
烏拉爾丸 十一月廿四日
快桑丸 十一月十九日
×他克瑪丸

◎開往上海福州基隆高雄 後三時

長沙丸 十二月十九日
盛京丸 十二月八日
福建丸 十一月廿八日

◎開往大洋(客室完備) △印不載客

△白山丸 十二月二日
△日東丸 十一月十八日
△志摩丸 十一月廿五日

◎開往廣濟(客室完備)

△志摩丸 十二月六日
△白山丸
△日東丸 十一月廿二日

◎開往紐育行 幾內丸 由上海香港新嘉坡 十一月十八日

大阪商船大連支店 代表電話四一三七番
奉天出張所 電四〇八九番
新京出張所 電二二一六番
(船票發賣所)

二 近海郵船定期航輪

◎開往長崎鹿兒島 千歲丸 十一月廿日前十一時
◎開往橫濱 勝浦丸 十一月二十日 玄武丸 十二月四日
◎開往天津 宮浦丸 十二月七日 玄武丸 十一月廿八日
◎開往營口 宮浦丸 十一月十八日
◎開往鎭南浦仁川 新瀛丸 十一月二十日
◎開往基隆高雄 岩手丸 十二月十二日 岐阜丸 十一月廿六日

三 朝鮮郵船大連行輪

◎開往青島仁川 會寧丸 十一月廿日
◎開往仁川博多長崎鹿兒島三角 錦江丸 十一月廿一日 清津丸 十二月二日
以上各輪之出口日時因天候關係或有變更

日本郵船大連出張所
近海郵船株式會社大連代理店
朝鮮郵船株式會社大連代理店
電話三七三九 七八四六 六七一二番
九那德氣船會社船客業務代理
日本郵船出張所代理貨物整理事宜 大連市敷島町六
丸一商會 電話四二四六番 五八八八番
船票發賣處 日本國際觀光局 大連市伊勢町電五五五四

日本國際觀光局
船票取次所 大連市伊勢町
滿洲旅館協會 電三六八二
大連伊勢町觀光局 電五五四四 七〇三四
沙河口出張所觀光局 電九五〇六
營口觀光局 電一三七六
撫順觀光局 電二五四八
奉天觀光局 電七九一四
長春觀光局 電三三九三
哈爾濱觀光局 電四七八〇
◎船票發賣所
◎專屬貨客經理店
大連市山縣通二二二一

日清汽船定期航輪

◎開往青島上海行
唐山丸 十二月五日
泰山丸 十二月十九日
廬山丸 十一月十三日
嵩山丸 十一月廿四日

大阪商船株式會社大連支店 電話四一三七番
大阪商船貨客事務 國際運輸株式會社

國際運輸株式會社
大連支店 電話三一五一
同 賬房 電話六二八二
荷扱所電話長四八〇二番

支店
奉天、營口、安東、沙河鎭、鐵嶺、開原、四平街、鄭家屯、洮南、泰來、通遼、新京、下九台、[illegible]、哈爾濱、[illegible]、山海關、北平、天津、青島、上海、東京、神戶、基隆、高雄、[illegible]

凡關船車聯絡運輸之貨物由左揭各支店發行貨物引換証

大連汽船定期航輪

◎開往青島上海(上午十一時)
青島丸 十一月十九日
大連丸 十一月廿一日
奉天丸 十一月廿四日

◎開往天津(塘沽止)
長平丸 十一月十八日後五時
天津丸 十一月二十日後四時
長平丸 十一月廿三日後九時

◎開往龍口 龍平丸 十一月十九日後六時

◎開往基隆高雄(載客)
山東丸 十一月廿七日後四時
山西丸 十二月六日後四時

◎開往敦賀新瀉伏木(船客)
河南丸 十一月廿三日後五時
河北丸 十二月一日後五時

◎開往芝罘清津雄基 遼河丸 十一月三十日
◎開往營口 山東丸
◎開往壺蘆島行(船客搭載) 日東丸 十一月廿一日 十一月十八日前十時

大連汽船株式會社
專屬貨客取扱店(大連敷島町) 電話秤號代表七一三一番
大阪神戶航路貨客取扱店 須磨町 永和公司 電七七五 七八六八番
澤山商會 電五二六五 四六八一番
台灣航路貨客取扱店(大連敷島町) 丸一商會 五八八八 四二四六番
船票賣所(大連伊勢町) 大連案內所 電話五五五四 國際觀光局

二 惠通行輪船行輪

◎開往芝罘威海衛仁川 利通號 十一月廿三日
◎開往芝罘 昌平號 十一月十八日
◎開往門司宇品今治尾道 照國丸 十一月廿八日
◎開往尾今營口 神祐丸 十一月十七日

大連市加賀町卅地町 惠通行 電話三八五一、六一一八番

三 阿波共同汽船行輪

◎開往芝罘威海 青島下午七 第十六共同丸 十一月廿二日
◎開往芝罘威海衛仁川下午七 第卅六共同丸 十一月十九日
◎開往天津 長山丸 十一月廿四日後二時
◎開往仁川鎭南浦前九時 長山丸 十一月十九日
◎開往芝罘後六時 第十八共同丸 十一月十九日
◎開往營口

本社代辦山東鐵路及朝日鐵路各種運輸一切事務
阿波共同汽船社會 大連市山縣通電話五〇〇一番 六八九一

四 政記輪船行輪

◎開往芝罘港廣 安利號 十一月十九日
◎開往芝罘午後六時 永利號 十一月二十日
◎開往龍口 有利號 十一月二十日
◎開往威海 公利號 十一月十八日

大連市監部通三十九 政記輪船股份公司

中國銀行大連支行

承辦各種存款放款並國內外各大商埠匯款及押匯事宜

(營業時間)上午九時至下午三時

電話 長四三八九九 四七九五 長[illegible]

醫師之良好經驗

用清導丸治療便秘

治療便秘如用覇烈之瀉藥實爲大錯蓋覇烈之瀉藥對於腸胃作用粗暴輒令峻瀉全部消化器官乃因之而愈弱便秘不惟不愈反更趨厲害治療便秘莫妙於服用清導丸因其清理腸胃功力天然性既和平效又偉大服之絕無痛峻瀉諸弊此所以甚多醫師選用清導丸以治療其自身其家人以及其病家之便秘也請試一讀浙江溧院南市朱培章醫師之經驗即可知矣朱醫書云「鄙人患常習性便秘已有二年迭服蓖麻油瀉鹽等品只能收效一時過後其症復發情形每更厲害有時頭痛欲裂鼻乾身熱體溫有時覺達攝氏四十一度日前試服韋廉士紅色清導丸甚覺有效服不多時便秘全愈現在每晨八時前必大便一次不感何困難矣」

韋廉士紅色清導丸治療便秘具有特效間當服之且可免避肝木不和腸胃失序或消化不良膽汁不化疾病頭痛口臭等患各藥房均有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶七角六瓶三元五角郵力不取一切信件可由奉天和記洋行轉上海韋廉士醫生藥局

PINKETTES

CHUJOTO

MOST EFFECTIVE MEDICINE FOR FEMININE COMPLAINTS

一生幸福

所以由根底而被推翻者乃因對婦人病忽於醫治故也

欲醫治可怕的婦人病・或爲產前產後補養身體者必須服用有奇效之中將湯!

婦科靈藥

中將湯

凉症 現爲婦人病最易犯之時・稍不小心受凉害於婦人病者極夥・特別手脚腰發凉者頭痛眩暈火痛夜不能安眠者卸爲婦人病之徵候也・此時急服有効之保溫補血中將湯係根本治療最爲緊要者也・

子宮病 患子宮病主要徵候者多係白帶所致・細菌侵入膣部漸次深入子宮內部即起子宮內膜炎症排泄分秘物・此即所謂之白帶・病重者不姙娠多由此因所致・小腹常痛・漸自容貌衰退・此時服用中將湯極能奏効・

產前產後 姙娠中如得病時最爲危險・唯有喜病者身体非常衰弱故欲養生宜服中將湯能使血循環可增抵抗力・產後服中將湯有淨血作用・恢復身体非常有効・

主効
腰腿寒凉 頭痛眩暈 月經不調 小腹痛 子宮病 白帶
歇斯迭里 血道 神經衰弱 疝氣 感冒 肩板 產前產後

定價
試用分 二十錢
三日分 五十錢
七日分 一圓
十五日分 二圓
二十三日分 三圓
四十日分 五圓
八十五日分 十圓

本舗 津村順天堂
本店 東京市日本橋區通三丁目 電話日本橋六二 振替東京六〇八
支店 大阪市南區長堀橋筋一丁目 電話南二五 振替大阪四五六

各地有名藥店均有出售

CHUJOTO CHUJOTO CHUJOTO